

MARKKLEEBERGER STADTJOURNAL



Ausgabe 10/2022
11. Mai 2022

mit den [MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN](#) / Amtsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Verein
50 Jahre Markkleeberger Leichtathleten



Markkleeberg aktuell
Ausstellung im Torhaus wiedereröffnet



Markkleeberger Bilderbogen
Gregor Meyle, Paddelfestival & Stadtfest

Inhaltsverzeichnis

- 2 Kolumne
3 Porträt
Ines Hoe
- 4 Geschichte
Markkleeberg 1945 bis 1990 (36)
- 5 Verein
Markkleeberger Leichtathleten
- 6/7 Markkleeberg aktuell u.a. mit
– Kinder-Lebens-Lauf
– Ausstellung im Torhaus wieder offen
– Mädchenchor eröffnet Musiksommer
– Richtfest an Städtelner Straße
– Ostseefeeling am Cospudener See
- 8–11 Veranstaltungen u.a. mit
17. Handwerker- und Töpfermarkt
- 12–14 Markkleeberger Bilderbogen
- 15–29 MARKKLEEBERGER
STADTNACHRICHTEN
- 30 Reise
Mit AIDAsoil auf Weltreise gehen
- 31 Beauty
Geschichte des Make-up
- 32/33 Gesundheit u.a. mit
Zwerchfell – Schlüssel zur Heilung
- 34 Bildung u.a. mit
Aktionstag Lehrstellen
- 35 Mobilität
Tram-EM 2022 in Leipzig
- 36/37 Steuer/Recht/Versicherung u.a. mit
– Jetzt Wohnung nachmessen
– Über die Rente reden
- 38 Stellenmarkt
- 39–41 Bauen/Wohnen/Einrichten u.a. mit
– Immobilien-Mediation
– Der Knüller jeder Gartenparty
- 42 Bildung u.a. mit
Politisches Wissen im Internet
- 43 Trauer

Markkleeberg blüht wieder auf!

Damit sind nicht nur die Knospen und Blüten der Bäume und Sträucher gemeint, sondern auch das gesellschaftliche Leben in der Stadt. Schon in den vergangenen Tagen und Wochen gab es einige Veranstaltungen, wie das Gregor-Meyle-Konzert, die Walpurgisnacht am Festanger oder Torhaus Markkleeberg, das Paddelfestival im Kanupark oder auch das Anradeln an der Fahrradkirche Zöbigker, die sich herrlich normal und wie früher anfühlten.

Das Stadtfest am vergangenen Wochenende toppte jedoch alles bisher Dagewesene. Ganz Markkleeberg machte sich auf den Weg zum Rathaus und die Festwiese, auf der „wie immer“ ein Jahrmarkt seine Pforten öffnete und zum puren Vergnügen einlud. Jenes ließen sich die Besucher dieses Angebotes von Jump Tower, Auto-Scooter, Riesenrad und Co. nicht zweimal sagen und sorgten dafür, dass die Festwiese zeitweise so voll war, dass „kein Apfel mehr zu Boden“ ging.

Bei allerschönstem Sonnenschein und angenehmen Temperaturen waren natürlich auch die Stände der Händler und Gastronomen sehr gut besucht. Ein kleiner Kinderflohmarkt lockte zahlreiche „Stöberer“ an.

Die 7-Seen-Wanderung ist seit ihrer Geburt schon immer das Highlight des Stadtfestes. Dieses Mal machten sich über 5.000 Teilnehmer auf, das Leipziger Neuseenland zu entdecken. Auf ganzen 78 Touren konnten sich die Wanderfreunde auf des „Schusters Rappen“ bewegen. Wie immer war es die hervorragende Vorbereitung der untereinander verschmolzenen Teams (Sportfreunde Neuseenland, Stadtverwaltung, Sponsoren), welche die Wanderung so anziehend für die Teilnehmer macht. Fast 1.000 Helfer befanden sich an den insgesamt 400 Kilometer langen markierten Wanderrouten. Es wurden 700 Liter Suppe ausgeschenkt, 600 Kilogramm Äpfel und 2.500 Stück Kuchen verputzt. Ja, wandern macht hungrig.



Sportlich ging es auch auf dem kleinen Stadtsportfest zu, bei dem sich die Markkleebergerinnen und Markkleeberger im Schach, Skat, Volleyball, Handball, Fußball, Tischtennis und Tennis maßen. Besonders die Turniere der Kinder und Jugendlichen waren heiß umkämpft und jeder Punkt wurde gebührend gefeiert. Die Siegerehrungen der Besten übernahm Oberbürgermeister Karsten Schütze gemeinsam mit Landrat Henry Graichen. Letzterer war auch schon am Freitag im wahrsten Sinn des Wortes „am Start“. Er eröffnete die „Mondschein-Tour Ost“ bei der 7-Seen-Wanderung.

Im vollen Tageslicht pflanzten Mitglieder des Grünen Ringes und des Vereins PRO agra-Park, Oberbürgermeister Schütze und Gäste aus den Partnerstädten insgesamt sieben Bäume der sogenannten „alten“ Obstbaumsorten (Wildapfelbäume und Schlehen) am Ökohaus.

Die Städtepartnerschaften Markkleebergs werden sehr gut gepflegt und sind immer ein besonderer Punkt im Gewusel des Stadtfestes. So war es natürlich nach den zwei Jahren Pandemie eine besondere Freude, die Freunde aus Neusäß, Zarnesti und Pierre-Benite wieder willkommen zu heißen. Ende 2021 jährte sich die Partnerschaft von Markkleeberg und Pierre-Benite zum 50. Mal. Was für ein doppelt-schöner Anlass, die Freundschaft hoch leben zu lassen.

Manuela Krause

Ansprechpartner für Anzeigen & Beiträge

- Katrin Schneider
Telefon: 0173 5660282
E-Mail: katrin.schneider@druckhaus-borna.de

Die nächste Ausgabe 11/2022 des Markkleeberger Stadtjournal erscheint am 25. Mai 2022.

Sie finden die aktuellen Ausgaben unseres Stadtjournals auch auf unserer Homepage unter: www.druckhaus-borna.de

Stadtjournal
digital



IMPRESSUM Markkleeberger Stadtjournal, laufende Ausgaben-Nummer: 367

- Herausgeber: SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA
Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | Telefon: 03433 207329 | Fax: 03433 207331
E-Mail: msj@druckhaus-borna.de | www.druckhaus-borna.de
- Impressum des Amtsblatts „Markkleeberger Stadtnachrichten“: siehe Seite 16 (= Seite 2 MSN)

- Gesamtherstellung: DRUCKHAUS BORNA
- Produktions- u. Verlagsleitung: Bernd Schneider (V.i.S.d.P.)
(Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)
- Auflage: 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen
- Titelbild: Kleine Walpurgis-Hexen am Torhaus Markkleeberg (Foto: Bernhard Weiß)
- Fotos: Bernhard Weiß (S.2, 6f, 12-14, 43), Ines Hoe (S.3f), Martin Stille (S.6u.re.), Töpferhaus Großpösa (S.10), Lotter Metall (S.34o.) | Adobe Stock: Pixel-Shot (S.31li./m., 32li.), Valua Vitaly (S.31re.), magicmine (S.32re.), goodluz (S.34u.), Alexander Limbach (S.39) sowie die entsprechenden Autoren und Auftraggeber

Ines Hoe, Mitglied des S.A.m.b.i.A e.V. und Projektleiterin der Nähschule in St. Kalembe

Seit sie 2017 zum ersten Mal selbst mit nach Sambia reiste, lässt sie dieses Land nicht mehr los. „Hier kann man mit so wenig so viel bewegen. Hilfe ist an allen Ecken nötig, die Menschen sind unendlich dankbar und das Elend wird ein wenig kleiner“, sagt Ines Hoe. Sie wohnt in Markkleeberg und engagiert sich seit acht Jahren ehrenamtlich im S.A.m.b.i.A e.V. (die Abkürzung steht für „Schulische Ausbildung mit beruflich individueller Ausprägung“). Ihr Interesse daran weckte seinerzeit eine Bekannte aus Bayern. „Als der Verein gegründet wurde, erzählte sie mir davon, was die Mitglieder und Sponsoren bewirken möchten und natürlich auch, dass neue Mitglieder willkommen sind. Mir gefiel der Gedanke, dass Hilfen bei Waisenkinder, die über das gesamte Land Sambia verteilt sind, direkt ankommen.“ Vor allem im Dorf St. Kalembe, im Buschland im Nordwesten des Landes, liegt der Schwerpunkt des Vereins. Dabei geht es vor allem um Starthilfen für Selbsthilfe-Projekte. Eins davon ist der von den Schülerinnen und Schülern selbst angelegte und von ihnen bewirtschaftete Schulgarten. Dort bauen sie Gemüse für das vom Verein initiierte Schulfrühstück an und



ernten es selbst. Möglich wurde dies unter anderem durch das Bohren von Brunnen durch Spendengelder, sodass die Beete auch bewässert werden können. Die Gegend ist sehr trocken, ohne Bewässerung würden keine Pflanzen im Schulgarten wachsen.

„Da es in Sambia keine staatliche Unterstützung für berufliche Ausbildung gibt, setzen wir auch dort an. So wurde die Nähschule zu ‚meinem‘ Projekt. In der Nähschule erhalten Mädchen und Jungen eine zertifizierte Ausbildung zur Schneiderin beziehungsweise zum Schneider. Der Andrang dafür ist in jedem Jahr so groß, dass im Zwei-Schicht-System ausgebildet wird. Damit geben wir als Verein eine praktische Anschubhilfe für den Start ins Erwachsenen- und Berufsleben. Die Nähschule begleite ich von Anfang an. Es macht mich glücklich zu sehen, wie gut sie angenommen wird und dass die Wartelisten für einen Ausbildungsplatz nicht kleiner werden. Aktuell plant der Verein den Aufbau einer Nähfabrik. Dort können dann die ausgebildeten Näher und Näherinnen arbeiten und ihr in der Nähschule erlerntes Wissen anwenden, um sambische Gewänder, Bettwäsche, Schulkleidung und anderes zu produzieren. Diese Produkte können dann in der Region verkauft und somit Einnahmen erzielt werden.“

„Wir unterstützen auch die Ausbildung in Handwerksberufen wie Schreiner und Fahrradmechaniker, auch diese Ausbildungsplätze sind sehr begehrt. Mädchen freuen sich riesig, wenn sie eine Lehrstelle als Krankenschwester bekommen. Für viele von ihnen geht damit sogar ihr größter Wunsch in Erfüllung“, sagt Ines Hoe zufrieden.



Der Verein konnte bisher für 175 Waisenkinder Patenschaften organisieren und ihnen dadurch unter anderem ermöglichen, zur Schule gehen zu können. Denn dafür ist Schulkleidung erforderlich und eine Schuluniform kostet pro Kind etwa 50 Euro. Für die Verwandten, die Waisenkinder aufgenommen und selbst eigene Kinder haben, ist sie daher meist unerschwinglich. „Für uns in Deutschland ist auch kaum vorstellbar, dass Hunger in dieser Region Sambias zum Alltag vieler Kinder und Familien gehört. Deshalb liegt uns sehr viel daran, jedes Schulkind mit einem Frühstück zu versorgen. Mit nur 15 Cent pro Tag können Sie dazu beitragen, dass über unseren Verein ein Kind ein Schul-Frühstück bekommt. Es besteht aus Maisbrei mit Gemüse aus dem Schulgarten. Zur Schule zu gehen und frühstücken zu können, ist für die Mädchen und Jungen so verlockend, dass sie dafür Strecken von bis zu zehn Kilometern in unwegsamem Gelände auf sich nehmen.“ *Fortsetzung auf Seite 4* ▶

EVERGREEN

Einladung zum Infoabend

Erfahren Sie mehr über unsere Geldanlage und aktuelle Finanzthemen.

Wann?

Di, 14.06.2022, 18 Uhr

Wo?

Deutsches Fotomuseum
Raschwitzer Straße 11-13
04416 Markkleeberg



Zur Online-Anmeldung
blog.evergreen.de/infoabend
oder telefonisch unter: 0341/24250070



Charlotte Kügler
Leiterin Kundenbetreuung



Hin und zurück sind es täglich ca. 20 Kilometer. Um ihnen diese Strapazen abzunehmen, beschaffen wir für sie robuste Fahrräder, auch davon werden noch einige gebraucht."

Ziel des S.A.m.b.i.A. e.V. ist durch ein nachhaltiges ganzheitliches Konzept, Aids-Waisenkinder im ärmsten Teil Sambias

zu unterstützen. Zwei Mal pro Jahr werden alle Patenkinder durch die Vereinsmitglieder in Sambia besucht und die Lernfortschritte dokumentiert. Ines Hoeer flog 2018 zum ersten Mal nach Sambia. Zu sehen, wie die Menschen dort leben müssen und wie dankbar sie für jegliche Unterstützung sind, ging ihr sehr nahe. Leider konnte sie durch Corona noch nicht wieder nach Sambia kommen. Umso mehr freut sie sich, in diesem Monat wieder mit einigen Vereinsmitgliedern für einen Monat nach Sambia und in „ihr“ Dorf zu reisen. Da sie für den Verein ehrenamtlich tätig ist, nimmt sie dafür ihren Jahresurlaub. „Ich freue mich sehr darauf. Es wird viel mehr sein, als ein Wiedersehen mit Freunden, denn es gibt noch so viel zu tun. Vielleicht habe ich Sie neu-

gierig gemacht und Sie möchten gern mehr über unseren Verein, die vielen Projekte und meine Tätigkeit als Projektleiterin der Näh-schule erfahren. Unter www.sambia-ev.de finden Sie viele Infos und Berichte. Jede Spende und jede Patenschaft hilft, den Kindern in Sambia eine Perspektive in ihrem Land auf ein gesundes, schönes und würdevolles Leben zu geben. Helfen Sie uns, zu helfen!" *Annett Stengel*

■ **Spendenkonto:**
Förderverein für S.A.m.b.i.A. e.V.
IBAN: DE25 7905 0000 0047 2556 66

■ **Weitere Informationen:**
E-Mail: info@sambia-ev.de
Telefon: 0175 7635072

Markkleeberg zur Zeit der deutschen Teilung (1945 – 1990) (Teil 36)

Markkleeberg in der Zeit der Deutschen Demokratischen Republik

In den 1980er-Jahren wurde die Natur ausgebeutet und für ihre Regeneration wenig getan. Weil sich die Kosten für den Umweltschutz in den nächsten Jahren nicht auszahlen würden, wurde dies der „Enkel-Generation“ überlassen. Die Versorgung mit sogenannten Grundnahrungsmitteln war zwar gesichert, doch im Übrigen herrschte durch die bis ins Detail zergliederte Planwirtschaft in vielen Bereichen

immer wieder Mangel. Dieser trieb durch abenteuerliche Improvisation mitunter fantastische Blüten. So machte der ironische Spruch „Übergangslösungen sind die dauerhaftesten“ oft die Runde.

Handwerker vieler Bereiche waren stark gefragt, wodurch einige zu Wohlstand kamen. Reisen in die Bundesrepublik waren jahrelang nur Rentnern gestattet. Erst in den 1980er-Jahren gab es auch für jüngere Bürger*innen sogenannte „Reiseerleichterungen“ – unter bestimmten Voraussetzungen durften manche für einen begrenzten Zeitraum in die Bundesrepublik fahren. Einige nutzten die Gelegenheit und blieben im Westen.

Durch Umverteilung im Staatshaushalt, Zahlung von Subventionen und Erhebung von Akzisen, erfolgten Sozialleistungen kostenlos, Mieten, Energieaufwendung, Beförderung oder Ausleihen zu offensichtlich niedrigen Preisen wurden aber indirekt

bereits durch geringe Löhne und Gehälter (etwa ein Drittel vergleichbarer Tarife der Bundesrepublik Deutschland) einbehalten. Die Miete für eine Drei-Raum-Neubauwohnung mit Ofenheizung lag bei 53 Mark und die Miete für Drei-Raum-Neubauwohnung mit Fernheizung lag bei 80 Mark. Ein Zentner Braunkohlenbrikett (Sommer/Winter) kostete 1,75/3,75 Mark und die Kilowattstunde Elektroenergie acht Pfennige, ein Kubikmeter Stadtgas kostete 16 Pfennige und ein Kubikmeter Trinkwasser 55 Pfennige. Ein Liter Motorenbenzin kostete circa 1,50 Mark. Eine Straßenbahnfahrt kostete für Erwachsene 20 Pfennige; das Porto für eine Postkarte, die innerhalb der DDR verschickt wurde, kostete zehn Pfennige und das Porto für Briefe betrug 20 Pfennige.

(Fortsetzung folgt) Peter Taubenheim

Quelle: Archiv der Stadt Markkleeberg, Chronik Peter Taubenheim

Amtskette des Bürgermeisters

Im letzten Journal berichteten wir, dass Andreas Exner die Amtskette nachfertigte. Ein Leserhinweis brachte ans Licht, dass nicht Andreas, sondern Graveurmeister Horst Exner die verlorengegangene Kette mit den Originalprägestöcken in den 1980er-Jahren nachfertigte. *bw*



20 Jahre

AMM

AUTOMOBILE MARKKLEEBERG

Fahrzeughandel & Wohnmobilvermietung
Kfz-Meister Renald Kohlmeier

Wir kaufen Ihr Auto und kommen auch zu Ihnen!

☎ 0177 3585128



AMM

AUTOMOBILE MARKKLEEBERG

Kirschallee 13

04416 Markkleeberg
Telefon 0341 3502284

www.automobile-markkleeberg.com

Die Markkleeberger Leichtathleten feiern ihr 50-jähriges Bestehen im Großen Lindensaal



1981: Dirk Hünlich im Zentralstadion



1998: Stadtlauf in Neusäß



2010: Deutscher Meister in Bad Oeynhausen

Am 20. Mai begehen die Leichtathleten der TSG Markkleeberg von 1903 e.V. im Großen Lindensaal das 50-jährige Bestehen ihrer Abteilung. Sie ging aus der Sektion Leichtathletik der Betriebssportgemeinschaft Chemie Markkleeberg hervor. Bis Anfang der 1980er-Jahre konnten sie die schöne Sportanlage „An der Lauer“, zu der eine kleine Halle gehörte, trainieren. Dann hatte der Braunkohletagebau Cospuden Vorrang und der Sportplatz, auf dem auch die Fußballer gern trainierten, wurde überbaggert. Als Ersatz entstand der Camillo-Ugi-Sportpark in Großstädteln, der ebenso gern genutzt wird.

Derzeit haben die Leichtathleten fast 400 Mitglieder und 28 Trainer, damit ist sie weiterhin die größte Abteilung des Vereins. „Neue Mitglieder sind auch bei uns stets willkommen, unter anderem für die Laufgruppe“, sagt Michael Kühn. Seit 1976 leitet er die Sektion bzw. Abteilung ehrenamtlich und investiert viel Freizeit, damit alles gut läuft. Er gehört zu den Leichtathleten, die am längsten und immer noch mit großer Begeisterung dabei sind: Am 1. November 1972 trat er dem Vorläufer der TSG, der BSG Chemie Markkleeberg, bei.

„Wir freuen uns alle auf die große Jubiläumsfeier zu der Landrat Henry Graichen,

OBM Kasten Schütze sowie Vertreter vom Kreissportbund und vom Leichtathletikverband Sachsen erwartet werden. Auch die Leichtathleten aus Markkleebergs Partnerstadt Neusäß werden da sein und einige ‚Ehemalige‘ wie Rainer Rausch. Er war von 1972 bis 1974 unser erster Trainer, Eberhard Baage folgte nach ihm. Außerdem werden einige Sportlerinnen und Sportler, die inzwischen nicht mehr in Markkleeberg wohnen, aber zu denen immer noch gute Kontakte bestehen, da sein.“

Im Mittelpunkt des Programms stehen die vielen sportlichen Erfolge der TSG-Leichtathleten, die bei nationalen und internationalen Wettkämpfen gut und sehr gut abschneiden konnten: Die Kugelstoßerin Dr. Uta Teuber wurde 2017 bei den Senioren-Weltmeisterschaften in Perth (Australien) Weltmeisterin. Den Männern der M40 gelang es in Bad Oeynhausen Deutscher Mannschaftsmeister zu werden. Von einigen Wettkämpfen werden auf der Videowand private Fotos aus früheren Jahren und Drohnen-Aufnahmen gezeigt, sodass man die Wettkämpfe aus einer ganz anderen Perspektive nacherleben kann. Mehrere Leichtathleten werden für ihr jahrelanges ehrenamtliches Engagement geehrt – schon am 9. Juli, am „Tag der Leichtathletik“ mit

einem Kinder- und Familiensportfest*, wird dieses wieder gefragt sein.

Die Markkleeberger Leichtathleten nutzen bei auswärts stattfindenden Wettkämpfen stets die Gelegenheit, „ihre Stadt“ zu repräsentieren. „Weil uns viel daran liegt, nehmen wir immer schönes Werbematerial mit und tragen somit zur Bekanntheit Markkleebergs bei.“

Für die Jubiläumsveranstaltung im Großen Lindensaal sind noch ein paar Karten erhältlich, Reservierungen bitte per E-Mail an michael.kuehn@tsg-markkleeberg.de. as

*Daran können sich die Markkleeberger Kitas mit Kindern ab drei Jahre beteiligen und das deutsche Kindersportabzeichen „FLIZZY“ erhalten. Dazu eingeladen sind auch Familien mit Kindern bis zu 14 Jahren, sie nehmen ebenfalls an den Disziplinen Sprint, Weitsprung und Wurf teil. Circa 400 Teilnehmer werden erwartet. Interessenten können sich ab sofort unter 0341 3542959 telefonisch in der TSG-Geschäftsstelle dafür anmelden. Das große Sportfest beginnt 10.00 Uhr im Camillo-Ugi-Sportpark (Leichtathletik-Anlage). Für Speisen und Getränke sorgen Lars Fischer, Inhaber des „Sportcasino“, und Frank Esche vom Ratskeller „Zur Linde“.

Handwerklich begabter Mitarbeiter (m/w/d) z.B. aus den Bereichen Heizung, Sanitär, Gas, Wasser, Lüftung, Elektro, Schlosser, Mechaniker, Metallbauer, Trockenbau/Fliesen

zur Soforteinstellung gesucht:

- ✓ **Führerschein Klasse B, C1 oder C1E ist Voraussetzung.**
- ✓ **Wir bieten flexible Arbeitszeitmodelle wegen Vereinbarkeit von Beruf und Familie sowie beste Vergütung.**

Wegener
GmbH

Heizung - Sanitär - Elektro
Ihr Partner vor Ort



Wegener GmbH Heizung - Klima - Sanitär - Elektro · Mühlstr.1-3 · 04416 Markkleeberg · Tel: 0341/350 50 - 0
Bewerbungen unter: margret.laenge@wegener-leipzig.de · Weitere Infos unter: www.wegener-leipzig.de

**Geschichte und Geschichten:
Ausstellung im Torhaus Markkleeberg
wiedereröffnet**



Am 1. Mai wurde nach dem traditionellen Maibaumsetzen die regionalgeschichtliche Ausstellung im Torhaus Markkleeberg wiedereröffnet. Die vergangene Schließzeit wurde genutzt, um die Ausstellung unter dem Titel „Geschichte und Geschichten“ komplett zu überarbeiten und interaktive Elemente hinzuzufügen. Besucher können nun mittels eines QR-Codes Informationen und Geschichten zu ausgewählten Ausstellungsstücken erfahren. Geöffnet ist sonntags von 15.00 bis 17.00 Uhr. *as/bw*

■ Am 14. und 15. Mai können sich die Besucher im benachbarten Park des Schlosses Markkleeberg an der Blütenpracht erfreuen. Zu den „Rhododendrontagen“ ist der Park jeweils ab 10.00 Uhr geöffnet.

Andacht zum Kirchenbrand am 17. Mai

Vor genau 80 Jahren fiel die frühere Dorfkirche in Zöbiger einem Brand zum Opfer. In einer Andacht um 18.00 Uhr wird daran erinnert. *AG Fahrradkirche*

**Paddel-Flashmob am 20. Mai um
17.00 Uhr an der Cospudener Com-
büse (Rote Hütte am Ostuferweg)**

Wir möchten mit euch unseren Saisonstart 2022 zelebrieren! Mit einem Paddel-Flashmob und stimmungsvoller Livemusik von Falko Linß wollen wir die heißen Tage einläuten. Die Kanus und SUPs stellen wir kostenlos zur Verfügung. Natürlich könnt ihr auch mit euren eigenen Boot oder Board teilnehmen. Je mehr Paddler, desto mehr Spaß für alle! Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Wir freuen uns auf euch!

Eure Combüsen-Crew

Kinder-Lebens-Lauf macht Station bei Bärenherz



Das Kinderhospiz Bärenherz hat als eine Station beim Kinder-Lebens-Lauf offiziell die Engels-Fackel des Bundesverbands Kinderhospiz e.V. erhalten. Während eines Festaktes mit Gottesdienst übergab der Bundesverband Verwaiste Eltern und trauernde Geschwister in Deutschland e.V. (VEiD), die Fackel an Bärenherz. Der VEiD wiederum erhielt die Fackel zuvor in Leipzig auf dem Marktplatz und hatte die Aufgabe, sie nach Markkleeberg zu bringen. Tatkräftige Unterstützung erhielt er von Familie Kullmann, die sich mit ihrem erkrankten Kind zu Fuß auf den Weg in den Kees'schen Park machte. Pünktlich zu Beginn des Festaktes kamen sie an der Martin-Luther-Kirche an.

Pfarrer Frank Bohne von der Martin-Luther-Kirchgemeinde eröffnete den Gottesdienst um 15.00 Uhr und hielt die Andacht. Für Bärenherz sprachen Gabriele Tiefensee (Schirmherrin) und Hubertus Freiherr von Erffa (Vorstandsvorsitzender) sowie vom Bundesverband Kinderhospiz Franziska Kopitzsch. Besonders emotionale Worte fand Teresa Weishaupt. Als Mutter eines bereits verstorbenen Sohnes ließ sie die Gäste an ihrer persönlichen Erfahrung



im Kinderhospiz Bärenherz teilhaben: „Mit einem Hospiz, verbindet man zuerst einen düsteren und traurigen Ort. Aber das Kinderhospiz Bärenherz ist das genaue Gegenteil. Wie der Name sagt, findet man dort eine (Bären-)Stärke, Geborgenheit und Verständnis genauso wie Wärme und Sicherheit und das Gefühl, nicht mehr alleine kämpfen zu müssen.“ Bewegende Fürbitten trugen Karl Heinrich von Stülpnagel, Katja Kyewski, Sandra Pohler sowie Kathrin Schreier vor. Pfarrer Bohne verabschiedete die Gäste mit dem Segen. Musikalisch begleitet wurde der Festakt vom Jugendchor der Auenkirchgemeinde unter der Leitung von Kantorin Susanne Blache sowie Viola Grandke am E-Piano. Anschließend ließen alle den Nachmittag bei Kaffee und Leckereien vor der Kirche ausklingen.

Die Fackel fand ihr Nachtlager im Kinderhospiz, bevor sie am Montag, den 25. April eine Ehrenrunde zum Leipziger Porsche-Werk drehte. Am Dienstag brachten die Hospizleiterin Sandra Pohler und Pflegegedienstleiterin Elisa Zachei die Fackel nach Nordhausen zur nächsten Station.

Kinderhospiz Bärenherz

Ein nachhaltiges Erinnerungssymbol der 4b

Kurz vor Schuljahresende hat sich die Klasse 4b der Grundschule Markkleeberg-West auf ganz besondere Art auf den bevorstehenden Abschied vorbereitet: Die Klasse pflanzte einen Baum.

Den Kindern und besonders auch dem Horterzieher Martin Stille war es ein Anliegen, etwas ganz Besonderes und Nachhaltiges zu machen. In Absprache mit der Schulleitung Frau Heinrich wurde ein Amberbaum, welcher eine Wuchshöhe von bis zu 35 Metern erreicht, auserwählt und gemeinschaftlich auf den Namen „Pustelblume“ getauft. Alle halfen mit und griffen zu Gießkannen, Spaten und Schaufeln.

Nach getaner Arbeit folgten einige Grußworte. Anschließend wurde mit Kin-



dersekt auf das gelungene Projekt angestoßen. Von den Kindern der 4b individuell gestaltete Holzscheiben werden künftig den Baum zieren und an die fleißigen Helfer und Helferinnen erinnern.

Martin Stille

MädchenchorPlus eröffnet Markkleeberger Musiksommer



Die Eröffnung des Markkleeberger Musiksommers durch den MädchenchorPlus der Rudolf-Hildebrand-Schule in der evangelischen Kirche Großstädteln löste beim Publikum am 30. April Begeisterung aus: „Gänsehautfeeling schon nach ein paar Takten“, „ein wunderbarer Chorklang“, „ein tolles Konzert“, so der O-Ton der Gäste. Die Kirche war randvoll gefüllt. Zum Glück gab es ein paar Stehplätze, sodass die Besucher, die keinen Sitzplatz mehr ergattern, das Konzert dennoch sehen und hören konnten.

Die Sängerinnen fühlten sich in der Kirche während ihres Auftritts auch sichtlich wie daheim. Das Konzert war schließlich ein Dankeschön an die Kirchgemeinde, die in Zeiten der Pandemie ihre Räume für den Chor kostenfrei zur Verfügung stellte und dadurch das Herbstchorlager ermöglichte. Also hatte der Chor hier Heimvorteil und nutzte die wunderbare Akustik der Kirche.



Nach dem Konzert gab es reichlich Saft, Kaffee und selbstgebackenen Kuchen im Kirchgarten bei schönstem Sonnenschein. Pfarrerin Bickhardt-Schulz lud die Mädchen zu weiteren Konzerten in die Kirche ein.

Virginie Ongyerth

■ An folgenden Terminen ist der Mädchenchor auch zu hören:

- 17. Juni: Konzert „Sommeranklang“, Aula RHS
- 24. Juni: Missa Melasurej, mit dem Vocalconsort Leipzig und dem Asamura Ensemble, Philippuskirche Leipzig
- 3. Juli: Sächsischer Chorwettbewerb, Stadthalle Chemnitz

■ Der Kinderchor der RHS tritt am 13. Mai, um 18.30 Uhr, gemeinsam mit verschiedenen Ensembles der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig im Großen Lindsaal bei einem festlichen Konzert auf.

Ostseefeeling in Markkleeberg: Strandkorbverleih startet am Cospudener See



Zum richtigen Ostseefeeling gehört neben Sonne, Sand und Wellen auch ein Strandkorb. Seit 4. Mai stehen am Oststrand des Cospudener Sees nun 15 blau-weiß gestreifte Exemplare, die direkt von der Ostsee angeliefert wurden. Zweimal täglich – 10.00 und 15.00 Uhr – findet die Schlüsselausgabe statt. Weitere Informationen und Reservierungen gibt es bei Verena Stockfisch unter v.stockfisch@web.de. *bw*

Ausbildungsmesse „Stay here“ im Parkschlösschen



Am 3. und 4. Mai fand die hybride Ausbildungsmesse „Stay here“ statt. Tag 1 der Messe wurde online durchgeführt, d.h. über Beamer und Leinwände direkt in die Klassenzimmer der 8. bis 10. Klassen der Oberschule Markkleeberg übertragen. Live-Präsentationen zu Karrierechancen, spannende Einblicke in Ausbildungs- und Arbeitswelten, Diskussionsforen und vielfältige Detail-Informationen warteten auf alle Teilnehmer*innen.

Am zweiten Tag nutzen die Ober-schüler*innen im Parkschlösschen im agra-Park live vor Ort die Gelegenheit, den rund 50 anwesenden Unternehmen Fragen zu Job und Karriere zu stellen. Anschließend hatten auch alle anderen Schüler*innen der Region die Gelegenheit für einen Messebesuch. Im Herbst ist eine neue Auflage der Ausbildungsmesse in Markkleeberg geplant. *bw*

Richtfest im Wohngebiet Städtelner Straße



Am 29. April konnte das Richtfest für die elf Reihenhäuser im neuen Wohngebiet an der Städtelner Straße 119–131 gefeiert werden. Begleitet von den Handwerkern, den neuen Hausbesitzern samt ihrem Nachwuchs und dem Initiator wurde bei tollem Wetter und einem leckeren Catering diese wichtige Bauetappe begangen.

Der traditionelle Richtspruch wurde von Herrn Ullbricht von der (fast) ortsansässigen Baufirma „Ostrauer“ verlesen. Seitens

des Investors schlug Peter Franke den Zimmermannsnagel unfallfrei ins Gebäck.

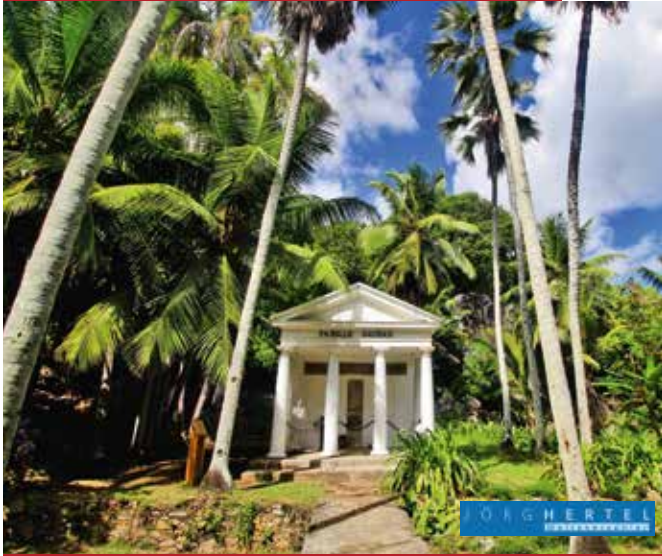
Die neuen Häuser zeichnen sich durch den aktuellen Umweltstandart aus, welcher durch KfW-Maßnahmen entsprechend auch gefördert wird. Von einer Solaranlage bis zur Erdwärme wird nach individuellen Wünschen jedes der elf Häuser erstellt.

Wenn nicht gravierende Einflüsse den geplanten Zeitablauf behindern, sollte es allen Familien möglich sein, bereits Weihnachten im neuen Zuhause feiern können.

Nach einer Planungszeit von rund fünf Jahren ist der Investor (Firmengruppe Krailling & Franke), welcher seit 17 Jahren im Leipziger Raum Grundstücke entwickelt, beplant und fertigstellt, sehr froh, den neuen Eigentümern bald die Schlüssel übergeben zu können. Mit diesem Richtfest und gegenseitigen Kennenlernen wurde auch klar, dass die neuen Eigentümer gut zusammen in das neue Zuhause passen. *Sven Krailling*

Abenteuer Fernweh

MARK
KLEE
BERG



01.
JUN
2022

Friedhöfe der Welt Keine Wiederkehr ohne Abschied

Referent: Jörg Hertel

19 Uhr | Weißes Haus | Parksalon

reservix
www.reservix.de

Eintritt: 4 €

Vorverkauf in der Tourist-Information Markkleeberg
oder in allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.



... SEENsationell in Sachsen.
www.markkleeberg.de

Kartenvorverkauf für Eigenveranstaltungen der Stadt Markkleeberg (Weißes Haus, Stadtbibliothek, Lindensäle einschl. LSO) ...

... in der Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg und an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.

Ticket-Hotline: 01806 700 733 (24h/7 Tage),

Lieferung nach Hause möglich

Online-Tickets unter: www.reservix.de und

www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps

Karten für die Soiree und für Vorträge im Weißen Haus sind nur an der Abendkasse erhältlich. Fremdveranstaltungen sind direkt beim Veranstalter sowie in der Tourist-Info und an der Konzertkasse erhältlich.

Öffnungszeiten Tourist-Info Leipziger Neuseenland & Stadt M'berg:

Apr. – Sep.: Mo bis Fr 10.00 – 18.00 Uhr, Sa 10.00 – 13.00 Uhr

Okt. – Mrz.: Mo bis Fr 10.00 – 17.00 Uhr, Sa 10.00 – 13.00 Uhr

KulturGUIDE im Mai/Juni

Kinder · Jugend · Familie

■ Familienzentrum Lichtblick (Hauptstraße 56)

18.05., 09.30 Uhr Willkommen Baby*

Referentin Alexandra Peter gibt Einblicke in die Meilensteine der kindlichen Bewegungsentwicklung

jeden Mi, 19.00 Uhr Yoga für Anfänger*

* Bitte melden Sie sich an. Weitere Termine und Anmeldung:
www.lichtblick-fuer-familien.de

Kirche

■ Auenkirche

• 22.05., 10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst
mit Pfrn. Bickhardt-Schulz

• 29.05., 10.00 Uhr Gottesdienst

■ Fahrradkirche Zöbiger

(Offene Kirche bis 31.10.: tgl. 10-18 Uhr)

• 17.05., 18.00 Uhr Andacht zum Kirchenbrand

Vor 80 Jahren fiel die Dorfkirche einem Brand zum Opfer. In der Andacht wird daran erinnert.

• 26.05., 10.00 Uhr Ökumenische Pilgerandacht mit Posaunenchor; anshl. ab 10.30 Uhr findet eine geführte Pilgertour zur Laurentiuskirche Zwenkau statt.

■ Johanniskirche Dösen

• 13.05., 19.00 Uhr Taizé-Andacht

• 15.05., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Bohne

■ Katharinenkirche Großdeuben

• 21.05., 15.00 Uhr Musikalische Vesper mit dem Männerquartett;
mit Lektor Kugler

• 29.05., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Einsegnung zum Ehejubiläum;
mit Pfrn. Bickhardt-Schulz

■ Kirche Großstädteln

(Offene Kirche: Di 16-17 Uhr, Sa 15-17 Uhr)

• 14.05., 15.00 Uhr Musikalische Vesper mit Taufe
mit Franziska Döring und Pfr. Bohne

• 28.05., 15.00 Uhr Musikalische Vesper Werke für Harfe der Musik-
und Kunstschule Landkreis Leipzig; mit Pfrn. Bickhardt-Schulz

■ Kirchenruine Wachau

26.05., 10.00 Uhr Sakramentsgottesdienst mit Pfr. Weber

■ Martin-Luther-Kirche

(Offene Kirche bis 02.10. mit Ausstellung „Die Morgenröte“: Sa/So 16-18 Uhr)

• 15.05., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Prof. Dr. Niebuhr

• 22.05., 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfrn. Hüneburg

• 29.05., 10.00 Uhr Gottesdienst mit musikalischer Gestaltung von
„Liedertafel“; mit Lektor Rüdiger

■ St. Peter und Paul-Kirche

• 25.05., 19.00 Uhr Heilige Messe am Vorabend zu Himmelfahrt

• Di 09.00, Fr 18.00 & So 10.30 Uhr Heilige Messe

Aktuelle Änderungen unter: www.peterpaul-markkleeberg.de

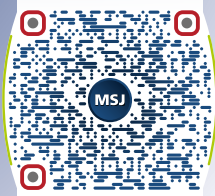
MSJ News

Die Nachrichten der Woche
jeden Freitag um 18:00 Uhr

auf dem
YouTube-Kanal
des DRUCKHAUS
BORNA

Was Markkleeberg bewegt, das Neueste der Region, Veranstaltungstipps und mehr – jetzt auch mit Videobeiträgen im Online-Magazin auf Youtube unter: www.bit.ly/2Yq3oMW

Übrigens, Sie finden uns auch auf:
f bit.ly/3uLXPnB @ bit.ly/3Bgp5Nv



Ausstellungen · Museen

■ Bergbau-Technik-Park (Di-So, Fei 10-17 Uhr)

Auf ca. 5,4 ha tagebautypischen Geländes präsentiert der Park authentisch und nachvollziehbar den kompletten Förderzyklus eines Tagebaus.

28.05.: Kinderaktionstag „Kleine Ingenieure“ für Kinder von 6 bis 14 Jahren
31.05.: Kurzwanderung auf die Deponie Cröbern: „Von der Grube zum Berg“
www.bergbau-technik-park.de

■ Deutsches Fotomuseum (Di-So 13-18 Uhr)

Dauerausstellung Zu sehen sind Höhepunkte der historischen und künstlerischen Fotografie und die interessantesten Kameras von 1850 bis heute.
www.fotomuseum.eu

bis 12.06.

180 Jahre Fotografie – Die Entdeckung Italiens

Gezeigt werden Italienfotografien aus den Jahren 1855 bis 1870 aus der Zeit der italienischen Einheitsbewegung.

■ Galerie Poiesis (Rathausstraße 69, Fr/Sa 15-18 Uhr)

bis 28.05.

„Rotes und blaues Monstrum“ – Malerei von Seungjoo Lee

■ Elektrotechnische Sammlung (letzter Di im Monat 14-18 Uhr)

In der Dauerausstellung werden etwa 4.000 Zeitzeugen der Technik der Elektroenergieversorgung von den Anfängen bis heute präsentiert.

31.05., 14.00–17.00 Uhr: Führungen durch die Sammlung
www.vde-leipzig-halle.de

■ Modellbaupark Auenhain (Mi-Fr 13-18, Sa/So 10-18 Uhr)

www.modellbaupark.de

■ Museum Torhaus Markkleeberg (So 15-17 Uhr und nach Vereinb.)

Neugestaltete Dauerausstellung zur Geschichte des Torhauses bis in die heutige Zeit und im Speziellen zur Völkerschlacht von 1813.

www.torhaus-markkleeberg.de

■ Orangerie Gaschwitz

bis 30.09.

Ausstellung „Polycromia“

Vier Leipziger Künstlerinnen verschiedener Sparten (Fotografie, Malerei, Grafik und Porzellandesign) stellen aus.

■ Rathaus (Mo/Mi 8-16, Di/Do 8-18, Fr 8-12 Uhr, Eintritt frei)

bis 25.07.

Augenblicke

Die Mitglieder des Markkleeberger Kunstvereins präsentieren neueste Arbeiten aus ihrem künstlerischen Schaffen. Es wird ein breites Spektrum verschiedener Kunstgenre gezeigt: Malerei, Grafik, Fotografie, Schmuck, Keramik und Textil.

17.06., 18.00 Uhr: Midissage

■ Weißes Haus (Di-Do 10-17 Uhr, 1. OG, Eintritt frei)

bis 07.07.

Ausstellung „Ankerplätze ... in ruhelosen Zeiten“ – Malerei von Gudrun Petersdorff

Als Gegenstand der künstlerischen Setzung steht in der Malerei Farbe an erster Stelle. Gudrun Petersdorff (geb. 1955), die ihre Bilder aus der Farbe heraus denkt und entwickelt, hat das Strandsujet vor allem in den 1980er-Jahren zum Anlass für eine Klärung ihrer Position im oben genannten Sinn genommen.

■ Zinnfigurenmuseum im Torhaus Dölitz (Mi/Sa/So/Fei 10-17 Uhr)

Dauerausstellung mit über 100.000 Zinnfiguren. Einer der Höhepunkte der Ausstellung ist das 25 m² umfassende Großdiorama mit vielen tausend Figuren.

bis 21.12.: Sonderausstellung „Shogun packt aus“

www.torhaus-doelitz.eu

Kultur · Freizeit

■ agra-Messepark

• 14.05., 15.00 – 22.00 Uhr

Nachtflohmarkt

• 28./29.05., 07.00 – 15.00 Uhr

Antik- und Trödelmarkt

Bummeln auf Europas größtem mobilen Kultmarkt.

• 03. – 06.06.

Wave-Gotik-Treffen 2022

Internat. Musik- und Kulturfestival der „Alternativen und Schwarzen Szene“

www.wave-gotik-treffen.de

• 19.06., 11.00 – 16.00 Uhr

Hosenscheißer-Flohmarkt

■ agra-Park

12.06., 10.00 Uhr (Treff: Parkeingang Raschwitz Straße)

Kräuterwanderung

Sonnenkräuter sammeln mit Kerstin Leubner

■ Auenkirche Markkleeberg

15.05., 17.00 Uhr

Singt dem Herrn ein neues Lied

Chorkonzert zum Sonntag mit der Kantorei der Auenkirchgemeinde unter Leitung von Susanne Blache. Eintritt frei, Spenden erbeten.

■ Cospudener See, Cospudener Combüse (Rote Hütte Ostuferweg)

20.05., 17.00 Uhr

Paddel-Flashmob zur Saisonöffnung

Siehe auch die Rubrik „Aktuell“ auf Seite 6.



KANU
WILDWASSER-TERRASSE

SEEBLICK & GENIEßEN
täglich geöffnet ab 12:00 Uhr

KANU Wildwasser-Terrasse
Wildwasserkehre 1 • 04416 Markkleeberg
☎ 034297 143380 • kanu@wildwasser-terrasse.de
www.wildwasser-terrasse.de

17. Handwerker- und Töpfermarkt am 28./29. Mai am Cospudener See



Ende Mai reisen wieder rund 80 Töpfer und Kunsthandwerker aus ganz Deutschland an, um ihre ausnahmslos selbst hergestellten Arbeiten am Cospudener See zu verkaufen. Die Besucher finden bei den 60 Töpfern eine Riesenauswahl an Keramik, Gebrauchsgeschirr wie Tassen, Teller, Kannen auf der Töpferscheibe gedreht, Gartenkeramik und viele künstlerische Objekte. Wieder mit dabei Knut Winkelsdorf aus Brandenburg mit seinen ausgefallenen Keramikskulpturen. Viele verschiedene Techniken machen das Töpferhandwerk aus, gebrannt im Elektroofen, Holzbrand im Freien bis zum RAKU-Brand, einer alten japanischen Brenntechnik. Jeder Töpfer freut sich über ein individuelles Gespräch mit den Besuchern!

Darüber hinaus kann man selten gewordenes Kunsthandwerk entdecken: Holzspielzeugmacher, Textilgestalter, Korbflechter, Papiermacher, Filzer und Glasgestalter. Wieder mit dabei der letzte Pinselmacher Deutschlands: Karl Dommel aus Bechhofen (Bayern), der hier in Sachsen ein dankbares Publikum gefunden hat. Es gibt Handwerksvorführungen wie Drehen an der Töpferscheibe mit Ulrike Rost aus Markranstädt, Korbflechten und Drechseln. Beide Tage ist von 10.00 bis 18.00 Uhr geöffnet, der Eintritt ist frei!



■ Mehr Informationen:
www.toepferhaus-grosspoesna.de

■ **Cospudener See, Hafen Zöbiger**
 28./29.05., 10.00 – 18.00 Uhr
 Handwerker- und Töpfermarkt

■ **Fahrradkirche Zöbiger**
 28.05., 17.00 Uhr
 Buchlesung „Hybridpilgern“ mit musikalischer Umrahmung Gedanken zum und auf dem Jakobsweg: Autorenlesung mit Sheeren Münch-Schmitt und Prof. Dr. Peter A. Schmitt.
www.fahrradkirche.de

■ **Gemeinschaftsgarten (Am Pleißendamm)**
 19.06., 10.00 – 20.00 Uhr
 Sommerfest im Gemeinschaftsgarten und im KGV „An der Pleiße“
gartenprojekt-markkleeberg.jimdofree.com

■ **Kirchenruine Wachau**

- 14.05., 20.00 Uhr
 3. Wachauer Songnacht
 Ein vielseitiger Abend mit den Leipziger Singer-Songwriter-Duos Görda, Lakehouse Spirit und 6minutesaway. Bei Regen: Kirche Störnthal
www.kirchenruine-wachau.de
- 22.05., ab 16.00 Uhr
 Zehn Jahre Verein Kirchenruine Wachau e.V.
 16.00 Uhr: „Der Pipi-Prinz“ – Knalltheater für Kinder ab 4 Jahren; anschl. Kirchenführung und Eröffnung der Ausstellung im Turm; 19.00 Uhr: „The Humming Trees“ – Acoustic Folk & Blues mit dem String-Trio.
- 05.06., 14.00 Uhr
 Irfan
 Ethereal Wave in Kooperation mit dem Wave-Gotik-Treffen
- 11.06., 20.00 Uhr
 Lennard Schilgen: Verklärungsbedarf
 Lieder vom Schwarzmalen und Schönfärben. Bei Regen: Kirche Probstheida
- 17.06., 20.00 Uhr
 Von Dublin nach Paris – Irische & französische Volkweisen
 Konzert im Rahmen des Festivals „Sommertöne“ mit Agnès Clément (Harfe) und Mairéad Hickey (Violine). Bei Regen: Kirche Störnthal

■ **Markkleeberger See**

- 22.05., ab 04.30 Uhr (Start/Ziel: Alte Messe Leipzig)
 Höffner neuseen classics
 Das Radsportevent mit Jedermann-Rennen (60 oder 100 km) führt auch durch Wachau, Markkleeberg-Ost und auf dem Seerundweg entlang.
www.maximalpuls.com
- 12.06., ab 09.30 Uhr (Start/Ziel: Kanupark)
 11. Sparkassen Seelauf & Cross-Skating
www.neuseensport.info

17. Handwerker- u. Töpfermarkt

28./29. Mai
 10.00 - 18.00 Uhr

80 Töpfer und Kunsthandwerker

Markkleeberg Cospudener See

MEINEL
 STEUERBERATER

Sie sind Rentner? Hat sich das Finanzamt nach der letzten Rentenerhöhung bei Ihnen gemeldet?

Wir beraten Sie gern! Vereinbaren Sie einen Termin mit uns.
 Natürlich vertreten wir auch alle anderen Steuerpflichtigen.

0341 3588742

Persönlich & individuell seit 1998 für Sie vor Ort

Hauptstraße 19
 04416 Markkleeberg

www.steuerberater-meinel.de info@steuerberater-meinel.de

■ Martin-Luther-Kirche

- 14.05., 18.00 Uhr
SonnAbendMusik: Musik für Blechbläser und Orgel
Mit dem Posaunenchor der Martin-Luther-Kirchengemeinde und Orgelmusik von Frank Zimpel sowie der Ausstellungseröffnung „Die Morgenröte“.
- 11.06., 18.00 Uhr
SonnAbendMusik: „Professionell“ – Horn und Orgel
Mit Prof. Thomas Hauschild und Prof. Thomas Lennartz; Eintritt frei

■ Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig (Am Festanger 1)

- 11.06., ab 10.00 Uhr
Tag der offenen Tür
Konzerte, Mitmachangebote und Kennenlernen von Instrumenten; Eintritt frei
www.ms-kl.de

■ Rathaus, Lindensäle

- 13.05., 18.30 Uhr (Großer Lindensaal)
Ensemblekonzert
der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig mit dem Kinderchor der Rudolf-Hildebrand-Schule
- 25.05., 15.00 Uhr (Großer Lindensaal, Einlass: 14.00 Uhr)
Seniorentanz mit Entertainer Rainer Ziggert
- 11.06., 19.30 Uhr (Großer Lindensaal, Einlass: 19.00 Uhr)
Sommer auf dem Lande
Konzert mit dem LSO unter Leitung von Robbert van Steijn mit Werken von Joseph Haydn, Richard Wagner und Ludwig van Beethoven.
18.30 Uhr: Konzerteinführung mit Claudia Forner

■ Torhaus Dölitz

- 14.05., 10.00 – 18.00 Uhr
Torhausfest
Buntes Programm u. a. mit der Chorgemeinschaft Gutenberg, dem Orchester der Feuerwehr Leipzig, Marionettentheater und Bücherflohmarkt
11.00 Uhr: Führung durch Dölitz mit Urte Grauwinkel
- 28.05., 10.00 – 15.00 Uhr
Flohmarkt kulturhistorischer Zinnfiguren

■ Torhaus Markkleeberg

- 14.05., 10.00 – 18.00 Uhr und 15.05., 10.00 – 16.00 Uhr
Rhododendrontage im Schlosspark
Mit Führungen im blühenden Park, Pflgetipps und Kaufmöglichkeiten von verschiedenen Rhododendren und Azaleen. Eintritt frei
www.torhaus-markkleeberg.de
- 14.05., 21.00 Uhr und 18.06., 22.00 Uhr (Treff: Auenkirche)
Nachtwächterführung mit Thomas Reininger
Sie erfahren Wissenswertes zu Torhaus und Völkerschlacht sowie Humorvolles über die Nachtwächtereier. Anmeldung: Tourist-Info oder 0163 1618464.

■ Weißes Haus

- 19.05., 17.00 Uhr (Parksalon, 1.0G)
Musikalische Soiree – Liederabend
Gestaltet von der Hochschule für Musik und Theater „Felix Mendelssohn Bartholdy“ Leipzig mit Studierenden der Klasse Prof. Alexander Schmalcz.

- 22.05., 17.00 Uhr (Spiegelsaal, EG)
Herfurthsche Hausmusik:
Aus Beethoven 2020 „À Thérèse“ und „Antoine Brentano“
Mit Werken von Ludwig van Beethoven.

- 25.05., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.0G)
Gustav Harkort: Industriepionier, Eisenbahnpionier, Bankengründer
Gustav Harkort ist einer der Gründerväter der ersten deutschen Ferneisenbahn Leipzig–Dresden (1839). Die Rolle der Bahn für die Entstehung der Keramikindustrie und die Erschließung und der Betrieb von Steinbrüchen stehen im Mittelpunkt des Vortrags. Präsentiert von Erdgeschichte im Südraum Leipzig e.V.
Referent: Dr. Ulrich Heß

- 01.06., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.0G)
Abenteuer Fernweh: Friedhöfe der Welt
Bilder von Friedhöfen aus fast 20 verschiedenen Ländern von beinahe allen Kontinenten – vereint mit Musik, die das Leben bejaht ... das melancholische.
Referent: Jörg Hertel

- 02.06., 19.30 Uhr (Terrasse, bei Regen Parksalon, Einlass: 19.00 Uhr)
Lesung zum Wave-Gotik-Treffen:
Keiner kennt die Wahrheit – Mysteriöse ungelöste Fälle
Claudia Puhlfürst entführt in die geheime Welt faszinierender ungelöster Fälle weltweit. Morde, mysteriöse Todesfälle, rätselhafte Botschaften, nie aufgeklärte Verbrechen. Eintritt frei

- 13.06., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.0G)
Epitaphe und Grabsteine erzählen Geschichte
Mit den Gedächtnismalen an und in der Martin-Luther-Kirche hat sich der Referent intensiv beschäftigt. Hinter den zahlreichen Epitaphen und Grabsteinen lassen sich sowohl Geschichten über Stellung und Herkunft der Benannten erzählen als auch eine Bewertung der künstlerischen Relevanz der Zeugnisse.
Referent: Karl Heinrich von Stülpnagel

- 18.–20.06. und 24./25.06., 19.00 Uhr (Terrasse)
Sommertheater: Bunbury oder Ernst sein ist wichtig
Diesen Sommer präsentiert die freie Theatergruppe Kulturbeutel die beliebteste Komödie des englischen Dramatikers Oscar Wilde.

Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.

Singen ist Balsam für die Seele!





Musikschule FANTAMUSIE

Markkleeberg-Großstädteln • Alte Str. 1
M'berg-Ost • Arndtstr. 4 (Trigaleria)
M'berg-West • Koburger Str. 101
Leipzig-Connowitz • Bornaische Str. 85

ALLE IN DIREKTER SCHULNÄHE!

Anmeldung unter:
0178 / 9 88 15 65

Mehr Infos online:
www.fantamusie.de

Autoankauf zu fairen Preisen



Thomas Seifert
Freiburger Allee 42
04416 Markkleeberg
Tel.: 0341 3585065
Mobil: 0172 3590 900
kontakt@ts-markkleeberg.de

Testen Sie uns!

... unabhängig vom Typ, Hersteller oder Tachostand.

Nach telefonischer Terminvereinbarung.



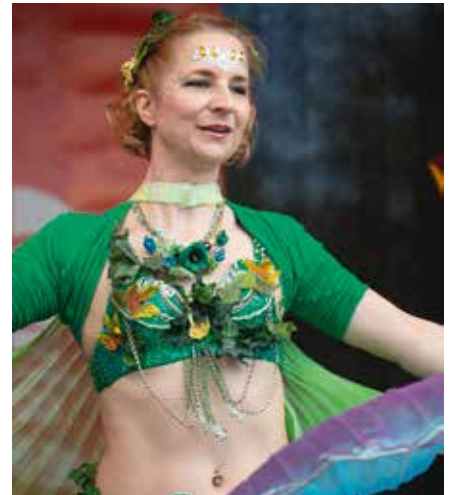




■ Volles Programm in Markkleeberg!

An den vergangenen beiden Wochenenden konnte man richtig viel erleben. Los ging es am 29. April mit dem **Gregor-Meyle-Konzert** im Großen Lindensaal. Am nächsten Tag waren die „**Bärentriker**“ los und sammelten für den guten Zweck. Im Kanupark fand das **Paddelfestival XXL** statt und die AG Fahrradkirche lud zum **Anradeln**. Am Abend war dann auf dem Festanger bei der **Walpurgisnacht** jede Menge los. Auch keinen Kilometer weiter, am Torhaus Markkleeberg, wurde die **Winteraustreibung** gefeiert ... und gleich am nächsten Tag der **Mai begrüßt**. Ein guter Zeitpunkt fürs **Anradeln der Grosse-Radwelt!** | Und dann war ja am 6. bis 8. Mai noch das **Stadtfestwochenende** mit der **7-Seen-Wanderung**. Hier konnte man bei schönstem Wetter drei tolle Tage erleben. *bw*





MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN



Ausgabe 10/2022
11. Mai 2022

Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Seit gut zwei Jahren wird Markkleeberg nachts durch lärmende Transportmaschinen belastet. (Foto: Bernhard Weiß)

Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,

das Thema Fluglärm hat sich längst zu einem Dauerbrenner entwickelt. Seit gut zwei Jahren wird Markkleeberg nachts durch lärmende Transportmaschinen im Anflug auf den Flughafen belastet. Vor allem in einem Band von Zöbiger über Gaschwitz und Markkleeberg-Ost nach Wachau ist der nächtliche Krach eine Zumutung für die Anwohner.

Seit 2020 laufen verschiedene Aktivitäten auf allen Ebenen, um Verbesserungen für Markkleeberg zu erreichen. Die Bürgerinitiative „Allianz gegen Fluglärm“ engagiert sich sehr stark. Die Mitglieder sammeln jede Menge Daten und Fakten und bleiben hartnäckig am Thema dran. Regelmäßig tauschen wir uns in Videokonferenzen aus, zuletzt Mitte April.

In den zurückliegenden Wochen haben die Diskussionen rund um Flughafenausbau und Flugrouten an Dynamik gewonnen. Die Reaktionen reichen von Frustration bis zum Hoffnungsschimmer

am Horizont. Positiv zu vermerken ist, dass es Markkleeberg zumindest in das Protokoll der Fluglärmkommission geschafft hat.

„Ferner wurde die DFS um Optimierungsmöglichkeiten im Hinblick auf die Überflüge des Großraums Markkleeberg gebeten“, heißt es darin. Die DFS ist die Deutsche Flugsicherung. Flugrouten festlegen, deren Einhaltung kontrollieren und/oder Änderungen vorschlagen gehört zu ihren Aufgaben.

Der kleine Satz im Protokoll wird natürlich weiterverfolgt. Der sächsische Fluglärmbeauftragte Jörg Puchmüller hat sich dankeswerterweise unseres Problems angenommen und mit der DFS, aber auch mit DHL, Gespräche geführt. Ergebnisse stehen zweifelsfrei noch aus, doch wie heißt es so schön: Die Hoffnung stirbt zuletzt.

Gleiches gilt auch für die neue Entgeltordnung des Flughafens, die für laute Maschinen höhere Gebühren festlegt. Am Effekt scheiden sich die Geister.

Fortsetzung auf Seite 2 ▶



Die einen sehen nach wie vor Dumpingpreise, andere eine tatsächliche Wirkung frühestens in einem halben Jahr. Wir verfolgen die Entwicklung gespannt.

Eine Forsa-Umfrage bescheinigte dem Flughafen gute Image-Werte. Das ist sicher nachvollziehbar, solange man vom Fluglärm nicht direkt betroffen ist. Mehr als unglücklich, dass der Auftraggeber die Flughafen GmbH selbst war. Insofern hilft uns diese Umfrage nicht wirklich weiter.

In Markkleeberg soll eine erneute Fluglärmmessung stattfinden. Wann ist allerdings unklar. Wir haben als Stadt einen Standortvorschlag eingereicht und der Landkreis hat die Messung beantragt. Um auch selbst Messungen durchzuführen, stehen wir mit Leipzig in Kontakt. Dort werden drei Messgeräte gekauft und im Leipziger Stadtgebiet eingesetzt. Wir könnten zu einem späteren Zeitpunkt eine Station mieten.

Für Aufsehen sorgte ein Bericht über Ultrafeinstaubmessungen im Umfeld des Flughafens. Der BUND Delitzsch Land hatte deutlich erhöhte Belastungswerte festgestellt. So eine Messung in Markkleeberg wäre sicher sehr interessant. Unsere Bemühungen waren bislang nicht von Erfolg gekrönt. Auch hier gilt: Wir bleiben dran.

Inzwischen haben alle Einwender zum Planfeststellungsverfahren eine Erwiderung durch die Landesdirektion erhalten. Die Antworten sind ernüchternd. Sie zeigen, dass nur die sogenannte 15. Änderung betrachtet wird, nicht aber grundsätzliche Fragen zum Flughafen. Diese werden mit Verweis auf vorangegangene Genehmigungsverfahren gar nicht behandelt. Die Stadtverwal-

tung hatte zum Beispiel die fehlende Beteiligung Markkleebergs als betroffene Gemeinde moniert. Mit Verweis auf das Verwaltungsverfahrensgesetz wurde unser Ansinnen abgelehnt.

Ende April gab es im Landtag eine Anhörung zu einer Petition gegen den Flughafenausbau. Dabei offenbarte sich ein Widerspruch zwischen den aktuellen Ausbauplänen und dem Landesentwicklungsplan. Dieser sieht für den Flughafen einen Frachtgutumschlag von jährlich 1,5 Millionen Tonnen vor. Die Ausbaupläne zielen jedoch auf 1,75 Millionen Tonnen pro Jahr ab. Wir sind auch in diesem Fall gespannt, wie dieser Fakt gewertet wird.

Unser Fazit: Es bleibt ein sehr dickes Brett zu bohren. Nichtsdestotrotz bleibt unser Ziel die Optimierung der Anflugroute im Bereich A38. Die Flugzeuge dürfen nicht mehr über unsere Wohngebiete fliegen.

Hoffnung schöpfe ich aus den Aktivitäten des sächsischen Fluglärmbeauftragten. Und natürlich hilft uns eine starke Bürgerinitiative. Danke an die engagierten Bürgerinnen und Bürger.

Beste Grüße

Ihr Oberbürgermeister Karsten Schütze

**EINLADUNG zur Bürgersprechstunde bei
Oberbürgermeister Karsten Schütze**
Dienstag, 24. Mai 2022, ab 16.00 Uhr
Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer 0341 3533277 an.

Herstellung Endzustand 5. Bauabschnitt ESTW Gaschwitz – Böhlen

Auslage der Planfeststellungsunterlagen vom 11. Mai bis 10. Juni 2022

Begleitende Bürgersprechstunde am 01. Juni 2022

Sehr geehrte Damen und Herren, die Deutsche Bahn führt Baumaßnahmen auf der Sachsen-Franken-Magistrale durch. Dabei werden unter anderem der Bahnkörper ertüchtigt, die Oberleitungsanlagen erneuert sowie Schienen- und Schwellenwechsel vorgenommen. In diesem Zusammenhang wird die Nutzlänge des Überholgleises (Bereich Bahnhof Markkleeberg-West) auf 750 Meter angepasst. Neben Bauarbeiten am Bahnübergang in der Rathausstraße wird zudem ein Ersatzneubau für die Straßenüberführung in der Koburger Straße errichtet. An der Verkehrsstation Markkleeberg-Mitte erfolgt der Rückbau des Personentunnels sowie der bestehenden Zuwegung. Lärmvorsorgemaßnahmen sind ebenfalls vorgesehen. Diese Maßnahmen sollen vor allem Kapazitäten schaffen, um den langfristigen Anforderungen der regionalen Wirtschaft an das Schienennetz gerecht zu werden.

Nachdem im Dezember 2021 die Unterlagen zur Erlangung des Baurechts beim Eisenbahnbundesamt eingereicht wurden, folgt nun der nächste Schritt zur Genehmigung der Baumaßnahme. Die Unterlagen liegen zur Einsichtnahme und Stellungnahme für alle Anwohner, Betroffenen und Interessierten öffentlich aus. Vom 11. Mai bis

10. Juni 2022 können die Unterlagen zu den festgelegten Öffnungszeiten in der Stadtverwaltung der Stadt Markkleeberg (Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, Hauptamt, Zimmer 006) eingesehen werden.

Begleitend zur Auslage bietet die Deutsche Bahn am 01. Juni 2022 in der Zeit von 09.00 bis 17.00 Uhr eine Bürgersprechstunde im Technischen Rathaus der Stadt Markkleeberg (Raschwitz Straße 34a, 04416 Markkleeberg) an. Für Fragen zu den Umbaumaßnahmen und den Möglichkeiten der Beteiligung im laufenden Planfeststellungsverfahren stehen Ihnen die verantwortlichen Projekttechniker zur Verfügung. Um der gegenwärtigen Pandemiesituation Rechnung zu tragen, werden Spezialisten für bestimmte Themen wie Lärmschutz, Bahnbau oder Umwelt virtuell zugeschaltet. Eine telefonische Anmeldung ist unbedingt erforderlich, um alle vorgegebenen Hygieneregeln einzuhalten. Die Terminabsprache kann unter 0152 32117717 erfolgen. Sollten Sie Fragen haben, können Sie diese an folgende E-Mail-Adresse richten: sachsen-franken-magistrale@deutschebahn.com

Ihre Deutsche Bahn

IMPRESSUM Markkleeberger Stadtnachrichten/Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg

- **Herausgeber:** Stadtverwaltung Markkleeberg, vertreten durch den Oberbürgermeister | Rathausplatz 1 | 04416 Markkleeberg
- **Telefon:** 0341 3533-0 | **Fax:** 0341 3533-260
- **E-Mail:** hauptamt@markkleeberg.de | **Web:** www.markkleeberg.de
- **Herstellung:** DRUCKHAUS BORNA
Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | **Telefon:** 03433 207329
- **Fotos:** Adobe Stock/montebelli (S. 12)
- Die nächsten Stadtnachrichten erscheinen am 25. Mai 2022.

Sanierung der Schulsporthalle in Markkleeberg-Mitte startet

Mit dem Vorliegen der Baugenehmigung und den vorbereitenden Maßnahmen begann am 25. April 2022 die Baumaßnahme „Sanierung der Schulsporthalle in Markkleeberg-Mitte“ in der Schulstraße 11.

Die Halle ist bereits seit 11. April 2022 für den Schul- und Vereinssportbetrieb gesperrt. Die Sportgeräte und Möbel wurden aus der Halle transportiert und für den zukünftigen Gebrauch eingelagert.

Die Bauarbeiten beginnen mit den Abbrucharbeiten in der Halle. Die Lausitzer- und Mitteldeutsche Bergbauverwaltung (LMBV) wird ab Juni die Trockenlegungsarbeiten im Keller in Angriff nehmen.

Nadine Enge / Amt für Gebäude und Liegenschaften

(Foto: Daniel Kreuzsch)



Wer früher stirbt ist länger tot!



Im Rahmen des Wave-Gotik-Treffens präsentiert die Stadtbibliothek Markkleeberg:

Claudia Puhlfürst & Wolfgang Schüler

in einer gemeinsamen Kriminal-Humoresken-Lesung. Sie unterhalten mit schwarzhumorigen Kurzgeschichten, in denen Mord, Blut und Grusel nicht zu kurz kommen.

Die Veranstaltung findet am Donnerstag, 02. Juni 2022, um 19.30 Uhr im Weißen Haus im agra-Park auf der Terrasse oder bei schlechtem Wetter im Parksalon statt. Einlass ist ab 19.00 Uhr. Der Eintritt ist für alle Interessierten, nicht nur für WGT-Besucherinnen und -Besucher frei. Informationen erhalten Sie in der Stadtbibliothek Markkleeberg, Geschwister-Scholl-Straße 2a, E-Mail: stadtbibliothek@markkleeberg.de, Telefon: 0341 3580727.

Stadtbibliothek Markkleeberg / Amt für Kultur und Tourismus

(Foto: Claudia Puhlfürst)

Informationen zur Impfstelle

Die Impfstelle im Markkleeberger Rathaus ist jeweils montags bis samstags von 09.00 bis 17.00 Uhr erreichbar. Ein Termin muss nicht vereinbart werden. Impfwillige bringen bitte die Chipkarte der Krankenkasse und den Impfausweis mit. Die Impfungen finden in den Nebenräumen zum Großen Lindensaal statt. Der Zugang erfolgt über den Hof. Besucherinnen und Besucher nutzen bitte den Seiteneingang zum Rathaus/Lindensaal.

Das Testzentrum in der Rotunde des Rathauses hat zum 30. April 2022 geschlossen. Wer einen Coronatest machen möchte, findet auf www.landkreisleipzig.de Testzentren im Landkreis Leipzig.

Stadtverwaltung Markkleeberg

2022 wird wieder gewählt:



Landratswahl am 12. Juni 2022 und evtl. zweiter Wahlgang am 03. Juli 2022

Deshalb bitten wir auch in diesem Jahr unsere Bürger und Bürgerinnen dringend um Unterstützung als Wahlhelfer/innen.

Wie unterstützen Sie uns am Wahltag?

- Führung der Wählerverzeichnisse und Prüfung der Wahlberechtigung
- Ausgabe der Stimmzettel mit Erläuterung zur Stimmabgabe
- Auszählung der Stimmzettel mit Ermittlung des Wahlergebnisses d. h. gemeinsam mit anderen Wahlhelfern für einen reibungslosen Ablauf der Wahlen zu sorgen.

Am Wahltag erfolgt eine zeitliche Einteilung der Helfer/innen, damit Sie also nicht den gesamten Sonntag im Wahllokal verbringen. Zur Wahlauszählung ab 18.00 Uhr werden jedoch wieder alle Wahlhelfer/innen im Wahllokal benötigt.

Auch Ihre Wünsche hinsichtlich des Einsatzortes berücksichtigen wir selbstverständlich im Rahmen der Möglichkeiten und als Dankeschön für Ihre Unterstützung erhalten Sie eine Aufwandsentschädigung.

Möchten Sie uns zur Landratswahl am 12. Juni 2022 und zum evtl. zweiten Wahlgang am 03. Juli 2022 behilflich sein? Dann füllen Sie bitte umseitige Bereitschaftserklärung als Wahlhelfer/in aus und reichen Sie diese bei Ihrer

Stadtverwaltung Markkleeberg

Hauptamt / Personal und Organisation

Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg

ein. Die Bereitschaftserklärung finden Sie auch online auf www.markkleeberg.de oder bei Ihrem Bürgerservice im Rathaus Markkleeberg. Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

Karsten Schütze / Oberbürgermeister



Stadt Markkleeberg
 Bereich Personal und Organisation
 04416 Markkleeberg
 Tel.: 0341 3533 - 129 / Fax: -139
 E-Mail: wahlhelfer@markkleeberg.de



Bereitschaftserklärung als Wahlhelfer/in für die Landratswahl am 12.06.2022

Name*, Vorname*	
Geburtsdatum* (TT.MM.JJ)	
Straße* Hausnummer*	
PLZ* Wohnort*	
Telefonnummer*	
E-Mail*	
Staatsangehörigkeit*	

Ich stehe auch für einen evtl. zweiten Wahlgang am 03.07.2022 zur Verfügung:

Ich möchte gern in folgendem Wahllokal eingesetzt werden:

<input type="checkbox"/>	Sie können mich in einem Wahllokal Ihrer Wahl einsetzen. Bitte beachten Sie, dass ich das Wahllokal nur wie folgt erreichen kann: <input type="checkbox"/> PKW <input type="checkbox"/> ÖPNV <input type="checkbox"/> Fahrrad <input type="checkbox"/> zu Fuß
--------------------------	---

	Objekt	Wahllokal
<input type="checkbox"/>	Grundschule Markkleeberg-Ost	001 / 002
<input type="checkbox"/>	enviaM, Haus 8	003 / 007
<input type="checkbox"/>	Hort Markkleeberg-Mitte	004 / 005
<input type="checkbox"/>	Oberschule Markkleeberg	006 / 011
<input type="checkbox"/>	Grundschule Markkleeberg-West	008
<input type="checkbox"/>	Bibliothek	009
<input type="checkbox"/>	Sportpark Camillo Ugi	010
<input type="checkbox"/>	Kita Markkleeberg-Zöbigker	012
<input type="checkbox"/>	Grundschule Großstädteln	013 / 014
<input type="checkbox"/>	Orangerie Gaschwitz	015
<input type="checkbox"/>	Feuerwehr Wachau	016
<input type="checkbox"/>	Gymnasium Rudolf-Hildebrand-Schule	017

Hinweis: Sollte Ihr „Wunsch“-Wahllokal nicht mehr zur Verfügung stehen, werden wir versuchen, Sie in einem anderen Wahllokal in Ihrer Wohnortnähe einzusetzen.

Mit meiner Unterschrift bestätige ich, dass ich gemäß § 11 Kommunalwahlgesetz und § 8 Sächsisches Wahlgesetz i. V. m. der Landeswahlordnung weder in einem anderen Wahlorgan tätig, noch selbst Bewerber, Vertrauensperson oder stellvertretende Vertrauensperson eines Bewerbers bin.

Meine übermittelten oder sonst erhobenen Daten darf die Gemeinde auch zum Zweck der Berufung für künftige Wahlen speichern, sofern ich dieser Speicherung nicht widersprochen habe. Ihren Widerspruch können Sie an o. g. Anschrift senden. Auf das Widerspruchsrecht wurde ich hiermit hingewiesen.

* Hiermit erkläre ich, alle Angaben wahrheitsgemäß gemacht zu haben und mich bei Verhinderung unverzüglich zu melden.*

Ort, Datum

Unterschrift

* Bitte alle Felder ausfüllen → Pflichtfelder

Bitte ankreuzen

Markkleeberg hält zusammen!

Bürger und lokale Wirtschaft aufgepasst: Unter www.mein-markkleeberg.de bietet die Stadtverwaltung allen Nutzern einen kostenlosen Service zur Veröffentlichung und Information von Öffnungszeiten, aktuellen Angeboten, Lieferservice und vieles mehr.

Ansprechpartner:

Abteilung Wirtschaftsförderung
Tel.: 0341 3533-235 oder -146
E-Mail: wirtschaftsfoerderung@markkleeberg.de



Öffnungszeiten Rathaus

Für einen Besuch im Rathaus empfehlen wir weiterhin, vorab einen Termin beim jeweiligen Fachamt zu vereinbaren. Nach wie vor bitten wir darum, Anliegen möglichst kontaktlos telefonisch oder per E-Mail zu klären.

Die Terminvergabe für das Einwohnermeldeamt erfolgt unter: <https://terminvergabe.markkleeberg.de>. Jeweils mittwochs können Anliegen im Einwohnermeldeamt ohne vorherige Terminvereinbarung erledigt werden.

- Bürgerservice / Einwohnermeldeamt
Dienstag / Donnerstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch / Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr -----
1. Samstag im Monat 09.00 bis 12.00 Uhr -----

- Standesamt (im Weißen Haus)*
Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 16.30 Uhr
- Amt für Kultur und Tourismus (im Weißen Haus)*
Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag ----- 14.00 bis 18.00 Uhr
- Andere Ämter der Stadtverwaltung*
Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch / Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr -----
Donnerstag ----- 14.00 bis 18.00 Uhr

* weitere Termine nach Vereinbarung

Werden Sie Interviewer/-in beim Zensus 2022 in Sachsen

2022 findet in Deutschland der Zensus - auch bekannt als Volkszählung - statt. Für die Befragungen von Haushalten und in Wohnheimen in Markkleeberg, Belgershain, Bennewitz, Borsdorf, Brandis, Großpösna, Machern, Naunhof, Parthenstein, Rötha, Thalwitz und Trebsen suchen wir aktuell Interviewerinnen und Interviewer.

Ihre ehrenamtliche Tätigkeit erstreckt sich über etwa vier Wochen und startet am 15.05.2022. Sie können sich – abgesehen von wenigen Regelungen – Ihre Zeit frei einteilen und erhalten eine Aufwandsentschädigung in Höhe von 450€ (zuzüglich einer Mobilitätspauschale).

Interessiert?
Weitere Informationen in Ihrer Erhebungsstelle Markkleeberg
Telefon: 0341 / 200982-10
Internet: www.markkleeberg.de/zensus2022
E-Mail: zensus@markkleeberg.de

Erfahren Sie mehr über den Zensus unter www.zensus.sachsen.de

STATISTISCHES LANDESAMT | Freistaat SACHSEN

Tag der Städtebauförderung 2022

Wir im Quartier

Lebensqualität in der „Neuen Mitte“

Samstag, den 14. Mai 2022

15.00 Uhr Spaziergang mit Oberbürgermeister Karsten Schütze, Treffpunkt am Kunstwinkel (Rathausstraße/Südstraße)

16.00 - 18.00 Uhr Gespräch zur Gestaltung der Vorgärten im Ring: Gemeinsam neue Wege gehen, Treffpunkt am Grupetto (Rathausstraße 39)

die STEG MARK KLEE BERG

Bekanntmachung

über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen

für die Landratswahl und die Ergänzungswahl zum Ortschaftsrat Gaschwitz am 12. Juni 2022

1. Das **Wählerverzeichnis** für Wahlbezirke der Stadt **Markkleeberg** wird in der Zeit vom **23.05.2022** bis **27.05.2022** während der allgemeinen Öffnungszeiten

Dienstag, Mittwoch und Freitag von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und
Dienstag von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

im Rathaus, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, Zimmer 004 (Einwohnermeldeamt) für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Aufgrund des Feiertages ist eine Einsichtnahme am 26.05.2022 nicht möglich.

Jeder Wahlberechtigte hat das Recht, Einsicht in das Wählerverzeichnis zu nehmen, um die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu seiner Person eingetragenen Daten zu überprüfen. Die Einsichtnahme kann sich auch auf die Eintragung anderer Personen erstrecken, wenn derjenige, der Einsicht nehmen möchte, Tatsachen glaubhaft gemacht hat, aus denen sich die Unrichtigkeit des Wählerverzeichnisses hinsichtlich dieser Personen ergeben kann. Die Einsichtnahme in Daten anderer Personen ist ausgeschlossen, wenn für diese im Melderegister eine Auskunftssperre eingetragen ist. Innerhalb der Frist zur Einsichtnahme ist die Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und das Anfertigen von Auszügen aus dem Wählerverzeichnis durch Wahlberechtigte zulässig, soweit dies im Zusammenhang mit der Prüfung des Wahlrechts einzelner bestimmter Personen steht und der Wahlberechtigte Tatsachen glaubhaft gemacht hat, aus denen sich die Unrichtigkeit des Wählerverzeichnisses hinsichtlich dieser Personen ergeben kann. Die Auszüge dürfen nur für diesen Zweck verwendet und unbeteiligten Dritten nicht zugänglich gemacht werden.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich, das nur von einem Bediensteten der Stadt bedient werden darf.

Das für die erste Wahl erstellte Wählerverzeichnis ist auch für einen eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang maßgebend.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Jeder Wahlberechtigter, der das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann innerhalb der Frist zur Einsichtnahme, spätestens am **27.05.2022** bis **12.00 Uhr**, bei der Stadtverwaltung Markkleeberg, Rathaus, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, Zimmer 004 schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift, einen Antrag auf Berichtigung des Wählerverzeichnisses stellen.

Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, hat der Antragsteller die erforderlichen Beweismittel beizubringen.

3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum **22.05.2022** eine **Wahlbenachrichtigung**.

Diese Wahlbenachrichtigung gilt auch für einen eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt wahlberechtigt zu sein, muss einen Antrag auf Berichtigung des Wählerverzeichnisses stellen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden, werden unverzüglich nach ihrer Eintragung benachrichtigt. Wenn sie aber bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten sie keine Wahlbenachrichtigung.

4. Wer einen Wahlschein hat, kann bei der Landratswahl durch persönliche **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum im Landkreis Leipzig **oder** durch **Briefwahl** teilnehmen. Wer sowohl für die Landratswahl als auch für die Ergänzungswahl wahlberechtigt ist und einen Wahlschein beantragt, kann nur Briefwahl durchführen. Eine persönliche Stimmabgabe ist nur im Wahlbezirk 015 der Stadt Markkleeberg möglich.

5. Einen **Wahlschein** erhält **auf Antrag**:

- 5.1 ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter. Das Gleiche gilt für den Wahlberechtigten, der aus einem von ihm nicht zu vertretenden Grund nicht in das Wählerverzeichnis aufgenommen worden ist.

- 5.2 ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,

a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die Berichtigung des Wählerverzeichnisses zu beantragen,

b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Frist zur Einsichtnahme entstanden ist oder

c) wenn sein Wahlrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist.

Wahlscheine können bis zum **10.06.2022, 16.00 Uhr**, und für den eventuell notwendig werdenden zweiten Wahlgang bis zum **01.07.2022, 16.00 Uhr** bei der Stadtverwaltung Markkleeberg, Wahlamt, Rathaus, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, Kleiner Lindensaal mündlich, schriftlich durch Telefax oder Telegramm, per E-Mail oder durch sonstige dokumentierbare elektronische Übermittlung beantragt werden. Eine telefonische Beantragung ist unzulässig.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

In den Fällen gemäß Punkt 5.2. und wenn bei nachweislich plötzlicher Erkrankung, ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich ist, kann der Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum **Wahltag bzw. Tag des etwaigen zweiten Wahlgangs, 15.00 Uhr**, gestellt werden.

Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihm bis zum Tag vor der Wahl, 12.00 Uhr, bzw. bis zum Tag vor dem etwaigen zweiten Wahlgang, 12.00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

6. Mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte, der nur für die Landratswahl wahlberechtigt ist, folgende Briefwahlunterlagen:

- einen amtlichen Stimmzettel für die Landratswahl,
- einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen Wahlbriefumschlag und
- ein Merkblatt für die Briefwahl zur Landratswahl.

Ist der Wahlberechtigte für die Landratswahl und die Ergänzungswahl zum Ortschaftsrat Gaschwitz wahlberechtigt, erhält er folgende Briefwahlunterlagen:

- einen Wahlschein für beide Wahlen,
- einen amtlichen Stimmzettel für die Landratswahl,
- einen amtlichen Stimmzettel für die Ergänzungswahl,
- einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen Wahlbriefumschlag,
- ein Merkblatt für die Briefwahl zur Landratswahl,
- ein Merkblatt für die Briefwahl zur Ergänzungswahl.

Holt der Wahlberechtigte persönlich den Wahlschein und die Briefwahlunterlagen ab, so soll ihm Gelegenheit gegeben werden, die Briefwahl an Ort und Stelle auszuüben.

Die Abholung von Wahlscheinen und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss der Wähler den verschlossenen amtlichen Wahlbrief mit dem Stimmzettelumschlag, dem/ den Stimmzettel(n) und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bzw. Tag des zweiten Wahlgangs bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei dieser Stelle abgegeben werden.

Nähere Hinweise darüber, wie durch Briefwahl gewählt wird, sind dem Merkblatt für die Briefwahl zu entnehmen.

Informationen zum Datenschutz

Diese Bekanntmachung ist zugleich die datenschutzrechtliche Information der Betroffenen im Sinne von Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung über die für die Berichtigung des Wählerverzeichnisses und für die Erteilung eines Wahlscheins verarbeiteten personenbezogenen Daten:

1. a) Wurde ein Antrag auf Eintragung ins Wählerverzeichnis gestellt oder Einspruch gegen die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses eingelegt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages bzw. des Einspruchs auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 4, 38, 40, 56 des Kommunalwahlgesetzes und § 9 der Kommunalwahlordnung.
- b) Wurde ein Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins gestellt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 5 Absatz 1, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes und den §§ 12 und 13 der Kommunalwahlordnung.
- c) Haben Sie eine Vollmacht für die Beantragung eines Wahlscheins und/oder für die Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen ausgestellt, so erfolgt die Verarbei-

tung der von Ihnen und dem Bevollmächtigten in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Prüfung der Bevollmächtigung und der Berechtigung des Bevollmächtigten für die Beantragung eines Wahlscheins bzw. den Empfang des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 5 Absatz 1, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes und den § 13 Absatz 2, § 14 Absatz 4 und 6 der Kommunalwahlordnung.

d) Die Gemeinde führt Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, § 14 Absatz 8 der Kommunalwahlordnung, ein Verzeichnis über für ungültig erklärte Wahlscheine, § 14 Absatz 11 der Kommunalwahlordnung, sowie ein Verzeichnis über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine, § 14 Absatz 4 Satz 5 der Kommunalwahlordnung .

2. Sie sind nicht verpflichtet, die personenbezogenen Daten bereitzustellen. Eine Bearbeitung des Antrages auf Eintragung in das Wählerverzeichnis, des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis und des Antrages auf Erteilung eines Wahlscheins sowie die Erteilung bzw. Aushändigung des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen an einen Bevollmächtigten ist ohne die Angaben nicht möglich.
3. Verantwortlich für die Verarbeitung der angegebenen personenbezogenen Daten ist die Gemeinde. Die Kontaktdaten des behördlichen Datenschutzbeauftragten sind: Datenschutzbeauftragter der Stadt Markkleeberg, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg.
4. Im Falle einer Beschwerde gegen die Versagung der Eintragung ins Wählerverzeichnis, gegen die Ablehnung des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis oder gegen die Versagung des Wahlscheins ist Empfänger der personenbezogenen Daten das Landratsamt Landkreis Leipzig, Stauffenbergstr. 4, 04552 Borna als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde. Im Verfahren der Wahlprüfung/Wahlanfechtung können auch die zuständigen Rechtsaufsichtsbehörden, die Verwaltungsgerichte sowie der Sächsische Verfassungsgerichtshof, im Fall von Wahlstraftaten auch die Strafverfolgungsbehörden und andere Gerichte Empfänger der personenbezogenen Daten sein.
5. Wählerverzeichnisse, Wahlscheinverzeichnisse, Verzeichnisse der ungültigen Wahlscheine sowie Verzeichnisse über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine sind gemäß § 62 Absatz 2 der Kommunalwahlordnung nach der rechtskräftigen Entscheidung über die Gültigkeit der Wahl zu vernichten, wenn sie nicht für die Strafverfolgungsbehörde zur Ermittlung einer Wahlstraftat von Bedeutung sein können.
6. Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen stehen Ihnen folgende Rechte zu:
 - Recht auf Auskunft über Sie betreffende personenbezogene Daten (Artikel 15 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Berichtigung der Sie betreffenden unrichtigen personenbezogenen Daten (Artikel 16 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Löschung personenbezogener Daten (Artikel 17 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten (Artikel 18 Datenschutz-Grundverordnung)

Fortsetzung auf Seite 8 ▶

Einschränkungen ergeben sich aus den wahlrechtlichen Vorschriften, insbesondere durch die Vorschriften über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und den Erhalt einer Kopie, §§ 4 Absatz 2, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 8 Absatz 2 und 3 der Kommunalwahlordnung, durch die Vorschriften über den Einspruch und die Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis, §§ 4 Absatz 3 und 4, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 9 Absatz 1 der Kommunalwahlordnung und die Lösungsfristen (siehe Punkt 5).

7. Sind Sie der Ansicht, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie Ihre Beschwerde an die Sächsische Datenschutzbeauftragte (Postanschrift: Sächsische Datenschutzbeauftragte, Postfach 11 01 32, 01330 Dresden; E-Mail: saechsdsb@slt.sachsen.de) richten.

Markkleeberg, den 11.05.2022



Karsten Schütze/Oberbürgermeister

Bekanntmachung

Öffentliche Auslegung des Vorentwurfes des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“

vom 23.05.2022 bis einschließlich 24.06.2022

Die Stadt Markkleeberg befindet sich derzeit im Aufstellungsverfahren des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“, dessen Geltungsbereich die Flurstücke 7/58, 94 (teilweise), 19/3, 19/5, 68/1 (teilweise), 68/2, 68/3, 68/4, 68/5, 68/6, 68/7, 19/24, 19/26 und 19/39 der Gemarkung Auenhain sowie die Flurstücke 721/1 (teilweise), 721/2 (teilweise), 721/3 (teilweise) und 722/3 (teilweise) der Gemarkung Markkleeberg umfasst (Geltungsbereich siehe Anlage).

Der Technische Ausschuss hat am 26. April 2022 gemäß §§ 4 und 41 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der jeweils gültigen Fassung in Verbindung mit § 8 der Hauptsatzung der Großen Kreisstadt Markkleeberg vom 16. Juli 2014, zuletzt geändert am 21. Januar 2015 den Beschluss (Beschluss Nr. 95-31/2022) gefasst, den Vorentwurf des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“ mit dem Stand vom 01. März 2022, bestehend aus der Planzeichnung, den textlichen Festsetzungen, der Begründung mit Umweltbericht, dem Artenschutzfachbeitrag, dem geotechnischen Gutachten sowie der Schallimmissionsprognose zu billigen und öffentlich auszulegen.

Mit dem Vorentwurf des Bebauungsplanes sind die Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) und die Behörden und Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 1 BauGB über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung frühzeitig zu unterrichten. Ihnen ist Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung zu geben.

Planungsziele

- Erweiterung des Feriendorfs „Seepark Auenhain“
- Schaffung planungsrechtlicher Voraussetzungen zur Errichtung eines Wohngebietes sowie den dazugehörigen Erschließungs-, Infrastruktur und Pflanzmaßnahmen
- Schaffung planungsrechtlicher Voraussetzungen zur Errichtung des Vorfluters Auenhainer Graben in offener Bauweise
- Schaffung einer neuen verkehrlichen Anbindung des Plangebietes an die Bornaer Chaussee

Offenlage

Der Vorentwurf des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“ vom 01. März 2022 mit seinen oben benannten Bestandteilen sowie die dazugehörigen Gutachten liegen im Zeitraum vom 23. Mai 2022 bis einschließlich 24. Juni 2022 im Rathaus der Stadt Markkleeberg, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, im Raum 006 (Erdgeschoss) während folgender Zeiten aus:

Montag	geschlossen
Dienstag	09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Mittwoch	09:00 Uhr bis 12:00 Uhr
Donnerstag	09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Freitag	09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Aufgrund der Corona-Pandemie wird beim Betreten des Raums 006 empfohlen, dass sich nur eine Person bzw. Personen eines Haushalts im Raum aufhalten. Sollte der Raum bereits belegt sein, sind ausreichend Wartemöglichkeiten vor dem Raum 006 vorhanden.

Der Vorentwurf des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“ vom 01. März 2022 wird zusätzlich im Zeitraum vom 23. Mai 2022 bis einschließlich 24. Juni 2022 unter folgender Internetadresse abrufbar sein:

<https://mitdenken.sachsen.de/1029239>

Die Öffentlichkeit und insbesondere alle Bürgerinnen und Bürger sind aufgerufen, während der Offenlage ihre Anregungen zur Planung schriftlich an folgende Adresse vorzubringen:

Stadtverwaltung Markkleeberg
Stadtplanungsamt
Postfach 1226
04410 Markkleeberg
Oder per E-Mail an: spa@markkleeberg.de

Verfahrenshinweise

Es wird darauf hingewiesen, dass Stellungnahmen während der Auslegungsfrist schriftlich (auch per E-Mail) oder zur Niederschrift abgegeben werden können. Es wird zudem darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan gemäß § 4a Abs. 6 BauGB unberücksichtigt bleiben können.

Datenschutzerklärung

Es wird darauf hingewiesen, dass diejenigen natürlichen Personen (hierzu zählen nicht Vereine, Gesellschaften und Interessenvertretungen, aber deren einzelne Mitglieder) die im Rahmen der Öffentlichkeitsbeteiligung der Stadt ihre Anregungen mitteilen, Teil eines Datenverarbeitungsvorgangs werden. Diesbezüglich haben wir Ihnen nach Art. 13 der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) folgende Mitteilungen zu geben:

Verantwortlicher

Große Kreisstadt Markkleeberg, vertreten durch Herrn Oberbürgermeister Karsten Schütze, Postfach 1226, 04416 Markkleeberg

Datenschutzbeauftragter

Sebastian Schöne, Große Kreisstadt Markkleeberg, Amt für Recht und Ordnung, Raschwitzer Straße 34a, 04416 Markkleeberg, Telefon: 0341/3533156, E-Mail: sebastian.schoene@markkleeberg.de

Zwecke sowie Rechtsgrundlage der Verarbeitung

Öffentlichkeitsbeteiligung im Rahmen der Aufstellung des Bebauungsplanes „Erweiterung Feriendorf und Wohngebiet Auenhain“ (§3 Abs. 1 und 2 BauGB). Die personenbezogenen Daten dienen der Ermittlung und Bewertung von Abwägungsmaterial (§2 Abs. 3 BauGB). Dieses Abwägungsmaterial dient schlussendlich der Entscheidungsfindung bei der konkreten Festsetzung im Bebauungsplan, denn die öffentlichen und privaten Belange sind gegeneinander und untereinander gerecht abzuwägen (§1 Abs. 7 BauGB).

Archivierung ihrer Schreiben bzw. gedruckten E-Mails in der Verfahrensakte zur Aufstellung des Bebauungsplans gemäß Archivsatzung (ArchivS) der Großen Kreisstadt Markkleeberg (§§ 13 Abs.4, 5 Abs. 2 SächsArchivG).

Im Falle von Rechtsstreitigkeiten öffentlich-rechtlicher oder zivilrechtlicher Art: Offenlegung der Akten gegenüber dem jeweiligen Gericht (bspw. § 282 ZPO; §§ 86, 80 Abs. 5, 80a, 123 Abs. 3, 47 Abs. 6 VwGO).

Damit beruht die Datenverarbeitung auf Grundlage einer rechtlichen Verpflichtung und Wahrnehmung von öffentlichen Interessen bzw. Ausübung öffentlicher Gewalt (Art. 6 Abs. 1 und Abs. 1 lit. c) und e), Abs. 3 Satz 1 lit. b), Art. 89 Abs. 1 DSGVO, § 3 SächsDSGD).

Kategorien von Empfängern

Es gilt Art. 4 Nr. 9 Satz 2 Hs. 1 DSGVO und § 3 SächsDSGD.

Dauer der Datenspeicherung

30 Jahre (§§ 13 Abs. 1, 5 Abs. 1 bis 3 und 5 bis 10 SächsArchivG).

Rechte des Betroffenen

Sie haben gegenüber der Großen Kreisstadt Markkleeberg das Recht auf Auskunft über die betreffenden personenbezogenen Daten (Art. 15 DSGVO) sowie auf Berichtigung (Art. 16 DSGVO). Das Recht auf Löschung (Art. 17 DSGVO) besteht erst nach Ende der Aufbewahrungsfrist (§ 7 Satz 3 i.V.m. Satz 1 SächsDSGD i.V.m. Art. 23 DSGVO). Sie haben ein Recht auf Einschränkung der bestehenden Verarbeitung, dieses lässt jedoch die Anbieterspflicht nach der ArchivS und dem § 13 SächsArchivG unberührt (§7 Satz 3 i.V.m. Satz 2 SächsDSGD). Das Widerspruchsrecht gegen die Verarbeitung (Art. 21 DSGVO) besteht wegen der Rechtmäßigkeit der Datenverarbeitung nach Art. 6 Abs. 1 und Abs. 1 lit. c) DSGVO nicht (vgl. Art. 21 Abs. 1 Satz 1 Hs. 1 DSGVO). Ebenso besteht das Recht auf Datenübertragbarkeit (Art. 20 DSGVO) im Falle der Verarbeitung auf Grundlage des Art. 6 Abs. 1 und Abs. 1 lit. c) und e) DSGVO nicht (vgl. Art. 20 Abs. 1 lit. a) DSGVO).

Beschwerderecht

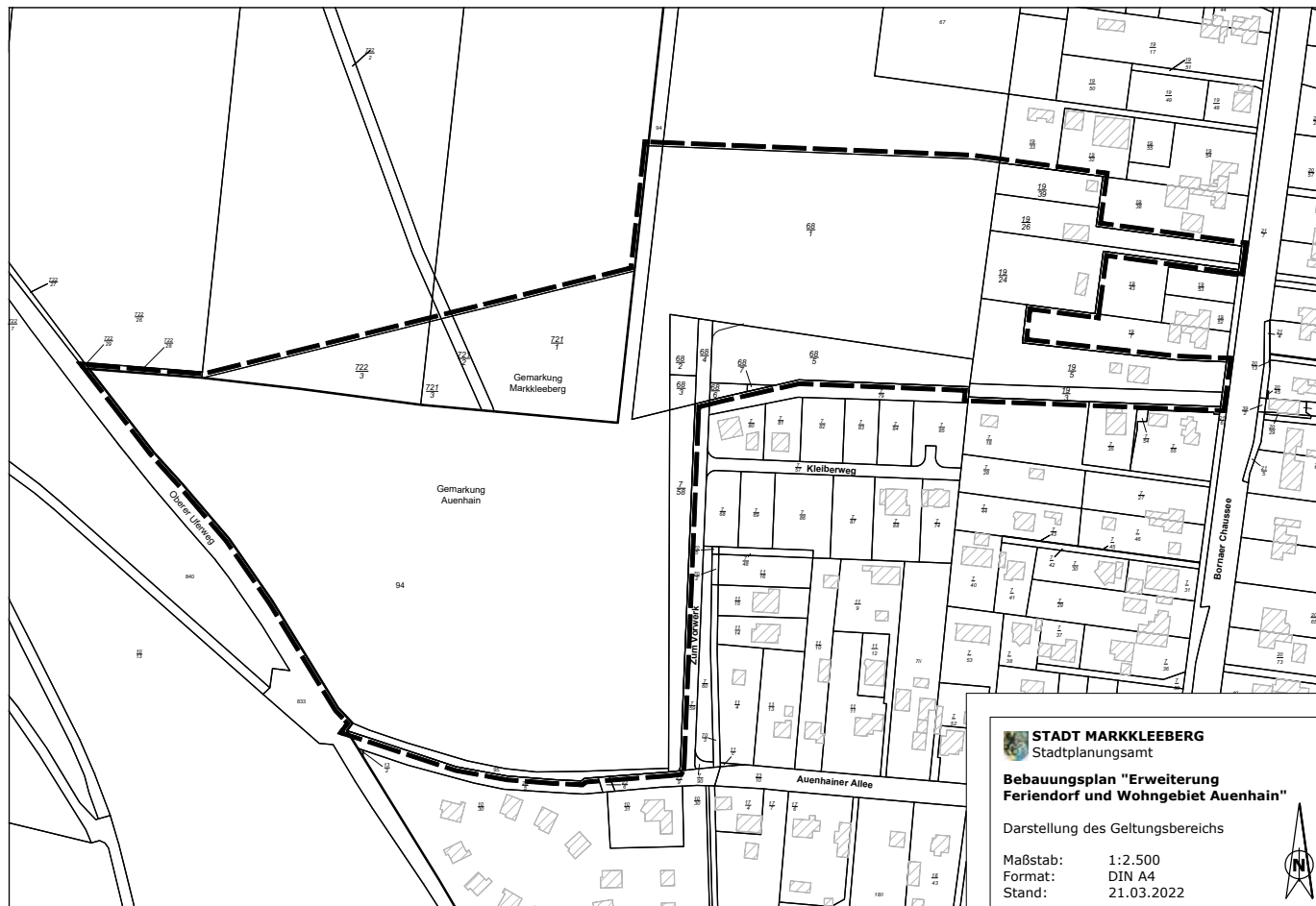
Sie haben das Recht, Beschwerde beim Sächsischen Datenschutzbeauftragten, Devrientstraße 5, 01067 Dresden einzulegen (Art. 77 DSGVO).

Anlage:

Darstellung des Geltungsbereichs des Bebauungsplanes

K. Schütze

Karsten Schütze / Oberbürgermeister



Bekanntmachung über die Auslegung zum Planfeststellungsverfahren für das Bauvorhaben

**Ausbaustrecke Karlsruhe – Stuttgart – Nürnberg – Leipzig/Dresden
Abschnitt Gaschwitz (e) – Böhlen (e), 5. Bauabschnitt (Waldbahn)
Bahnhof Markkleeberg West einschließlich Straßenüberführung
Koburger Straße
km 5,170 – km 6,700 Strecke 6379 Leipzig-Plagwitz – Gaschwitz
(Aktenzeichen: 521ppw/021-2021#025)**

Gegenstand des Planfeststellungsverfahrens sind in der Stadt Markkleeberg die Herstellung der Gleisnutzlängen beider Gleise auf insgesamt 750 m im Bahnhof Markkleeberg West, die Erneuerung der Oberleitungsanlage im Bereich des Bahnhofes Markkleeberg West, die Anpassung der Leit- und Sicherungstechnik und der Weichenheizungsanlagen im Bahnhof Markkleeberg West, der Ersatzneubau der Straßenüberführung über die Koburger Straße, der Rückbau des Personentunnels einschließlich der Zuwegung an der Verkehrsstation Markkleeberg Mitte, die Lärmvorsorgemaßnahmen und die Maßnahmen zum Schutz von Flora und Fauna im Baugebiet. In der Stadt Leipzig ist an der Dieskaustraße eine Baustelleneinrichtungsfläche vorgesehen.

Das Eisenbahn-Bundesamt führt auf Antrag der DB Netz AG, Regionalbereich Südost (Vorhabenträgerin), vom 17.12.2021 für das genannte Bauvorhaben das Anhörungsverfahren nach § 73 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) in Verbindung mit § 18 Allgemeines Eisenbahngesetz (AEG) durch. Für das Bauvorhaben einschließlich der landschaftspflegerischen Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen werden Grundstücke in den Städten Markkleeberg und Leipzig beansprucht. Für das Vorhaben wurde mit verfahrenleitender Verfügung vom 21.03.2022 festgestellt, dass nach §§ 5 ff. Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) keine Pflicht zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung besteht.

Der Plan (Zeichnungen und Erläuterungen) mit den entscheidungserheblichen Unterlagen liegt in der Zeit vom 11.05.2022 bis einschließlich 10.06.2022 (einen Monat) in der Stadtverwaltung Markkleeberg, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg, Hauptamt, Zimmer 006, während der folgenden Zeiten

am Montag	von 8:00 bis 16:00 Uhr
am Dienstag	von 8:00 bis 18:00 Uhr
am Mittwoch	von 8:00 bis 16:00 Uhr
am Donnerstag	von 8:00 bis 18:00 Uhr
am Freitag	von 8:00 bis 12:00 Uhr

zur allgemeinen Einsichtnahme aus. Am 27.05.2022 ist die Stadtverwaltung geschlossen.

Zeitgleich werden diese Bekanntmachung und die zur Einsicht ausgelegten Planunterlagen auch auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes (www.eba.bund.de/anhoerung) zugänglich gemacht.

1. Jeder, dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, kann gemäß § 73 Abs. 4 VwVfG bis zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist – bis einschließlich 24.06.2022 – beim Eisenbahn-Bundesamt, Außenstelle Dresden, August-Bebel-Straße 10, 01219 Dresden, oder bei der oben genannten Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung schriftlich oder mündlich zur Niederschrift Einwendungen gegen den Plan erheben.

Nach Ablauf der genannten Frist sind Einwendungen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen, ausgeschlossen (§ 18 Abs. 1 Satz 3 AEG in Verbindung mit § 73 Abs. 4

Satz 3 VwVfG). Einwendungen und Stellungnahmen der Vereinigungen sind nach Ablauf dieser Frist ebenfalls ausgeschlossen (§ 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG).

Es wird darauf hingewiesen, dass keine Eingangsbestätigung erfolgt.

2. Diese ortsübliche Bekanntmachung dient auch der Benachrichtigung der anerkannten Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG von der Auslegung des Plans.

3. Das Eisenbahn-Bundesamt kann auf eine Erörterung der rechtzeitig erhobenen Stellungnahmen und Einwendungen verzichten (§ 18a Nr. 1 AEG). Weiterhin kann das Eisenbahn-Bundesamt anstelle einer mündlichen Erörterung eine Online-Konsultation durchführen (§ 5 Abs. 1, 2 PlanSiG). Findet ein Erörterungstermin oder eine Online-Konsultation statt, werden diese ortsüblich und auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes bekannt gemacht. Ferner werden diejenigen, die rechtzeitig Einwendungen erhoben oder Stellungnahmen abgegeben haben, von dem Termin gesondert benachrichtigt. Sind mehr als 50 Benachrichtigungen vorzunehmen, so können diese durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden.

Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch eine schriftliche Vollmacht nachzuweisen, die zu den Akten des Eisenbahn-Bundesamtes zu geben ist. Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden. Das Anhörungsverfahren ist mit Abschluss des Erörterungstermins beendet. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich.

4. Durch Einsichtnahme in die Planunterlagen, Erhebung von Einwendungen oder Abgabe von Stellungnahmen, Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehende Kosten werden nicht erstattet.

5. Entschädigungsansprüche, soweit über sie nicht in der Planfeststellung dem Grunde nach zu entscheiden ist, werden nicht in dem Erörterungstermin, sondern in einem gesonderten Entschädigungsverfahren behandelt.

6. Über die Einwendungen und Stellungnahmen wird nach Abschluss des Anhörungsverfahrens durch das Eisenbahn-Bundesamt entschieden. Die Zustellung der Entscheidung (Planfeststellungsbeschluss) an die Einwender und anerkannten Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Zustellungen vorzunehmen sind.

7. Vom Beginn der Auslegung des Planes an tritt die Veränderungssperre nach § 19 Abs. 1 AEG in Kraft. Darüber hinaus steht gemäß § 19 Abs. 3 AEG ab diesem Zeitpunkt der Vorhabenträgerin ein Vorkaufsrecht an den vom Plan betroffenen Flächen zu.

8. Nähere Hinweise zum Datenschutz in Planfeststellungsverfahren siehe unter www.eba.bund.de/datenschutzhinweise.

25.04.2022
(Datum)



(Unterschrift Stadtverwaltung)

Bei der Landesdirektion Sachsen sind zum 01. September 2022 ...

... zehn Studienplätze im Bachelorstudiengang Allgemeine Verwaltung mit anschließender Übernahme in den Dienst des Freistaates Sachsen im Rahmen einer Landesqualifizierungsmaßnahme für Menschen mit Schwerbehinderung an der Hochschule Meißen (FH) und Fortbildungszentrum zu besetzen.

Zielgruppe

Die Ausschreibung erfolgt im Rahmen einer Landesqualifizierungsmaßnahme für Menschen mit Schwerbehinderung oder ihnen Gleichgestellte, die sich für die gehobene Sachbearbeitung und Aufgabenfelder im mittleren Management des öffentlichen Dienstes ausbilden lassen und die Laufbahnbefähigung für die erste Einstiegsebene der Laufbahngruppe 2 der Fachrichtung Allgemeine Verwaltung erwerben wollen.

Im Rahmen des Studiums ist eine individuelle Betreuung, Barrierefreiheit auf dem Campus sowie die Koordination der Unterstützung durch Sozialleistungsträger, unter anderem bei der Beschaffung von Hilfsmitteln für das Studium oder der Unterbringung am Studienort Meißen, durch Beschäftigte der Hochschulverwaltung sichergestellt.

Aufbau des Studiums

Der Bachelorstudiengang ist ein dualer, modular aufgebauter und interdisziplinär ausgerichteter Studiengang. Das Studium dauert insgesamt drei Jahre. Es gliedert sich in vier Semester Fachtheorie und zwei Semester Berufspraxis.

Das fachtheoretische Studium findet an der Hochschule Meißen (FH) und Fortbildungszentrum (HSF Meißen) statt. Das berufspraktische Studium absolvieren Sie im öffentlichen Dienst des Freistaates Sachsen.

Jedes fachtheoretische Modul schließt mit einer Prüfung als Klausur, mündliche Prüfung, Hausarbeit, Seminarleistung oder Projektleistung ab. Am Beginn des sechsten Semesters ist eine Bachelorarbeit anzufertigen, die zum Abschluss des Studiums zu verteidigen ist. Leistungen in Praxismodulen werden in einem Zeugnis ausgewiesen, in das auch die Bewertung eines Praxisberichts einfließt.

Inhalt des Studiums

Inhaltlich liegt der Studienschwerpunkt auf dem Gebiet der Rechtswissenschaften und dabei insbesondere auf dem Verwaltungsrecht sowie dem Privatrecht. Darüber hinaus beschäftigen Sie sich aber auch mit wirtschafts-, verwaltungs- und sozialwissenschaftlichen Fragestellungen. Die Vermittlung von Schlüsselqualifikationen, die für eine berufliche Tätigkeit unabdingbar sind, rundet das Studium ab.

Studienschwerpunkte

Allgemeines Verwaltungsrecht, Verfassungs- und Europarecht, Privatrecht, Kommunalrecht, Leistungsverwaltung, Finanzwirtschaft, Betriebs- und Volkswirtschaftslehre, Verwaltungswissenschaften, Sozialwissenschaften, Eingriffsverwaltung, Personalmanagement, Verwaltungsinformatik

Weitere Informationen zum Aufbau und zum Inhalt des Studiums finden Sie unter Allgemeine Verwaltung (sachsen.de).

Abschluss des Studiums

Die Hochschule verleiht den Absolventinnen und Absolventen den akademischen Grad „Bachelor of Laws“ (LL.B.). Gleichzeitig erwerben diese die Laufbahnbefähigung für die erste Einstiegsebene der Laufbahngruppe 2 der Fachrichtung Allgemeine Verwaltung mit dem fachlichen Schwerpunkt allgemeiner Verwaltungsdienst. Nach erfolgreichem Studienabschluss werden Sie in den Dienst des Freistaates Sachsen übernommen.

Zulassungsvoraussetzungen

Um eingestellt werden zu können, müssen Sie über eine abgeschlossene, zu einem Fachhochschulstudium berechtigende Schulbildung/Ausbildung verfügen.

Von der Bewerbung ausgeschlossen ist, wer bereits zu einem früheren Zeitpunkt ein Studium an der HSF Meißen oder einer anderen verwaltungsinternen Fachhochschule aufgenommen, abgeschlossen oder beendet hat.

Bewerbung

Bewerbungsschluss ist der 22. Mai 2022. Bewerben Sie sich bitte online unter <https://www.hsf.sachsen.de/bewerberportal/studium/bewerbunglandesqualifizierungsmaßnahme/>. Zusätzlich zu Ihrer Online-Bewerbung reichen Sie bitte einen Nachweis über den Grad und die Art Ihrer Schwerbehinderung bzw. über die Gleichstellung per E-Mail an auswahlverfahren@hsf.sachsen.de ein.

Sobald Ihre Bewerbung online eingegangen ist, werden Sie in ein zweistufiges Auswahlverfahren einbezogen. Dieses beginnt mit einem schriftlichen Auswahltest, der an der Hochschule Meißen (FH) und Fortbildungszentrum stattfindet. Mehr Informationen zum Auswahlverfahren finden Sie unter www.hsf.sachsen.de.

Darüber hinaus erreichen Sie für weitere Fragen die Geschäftsstelle des Auswahlausschusses unter:

Telefon: 03521 473-645

E-Mail: auswahlverfahren@hsf.sachsen.de.

Weitere Informationen

Im Unterschied zu anderen Hochschulen und Universitäten absolvieren Sie das Studium in einem öffentlich-rechtlichen Ausbildungsverhältnis und erhalten ein Ausbildungsentgelt (die Ausbildungsbezüge betragen derzeit 1.383,69 Euro zzgl. etwaiger Familienzuschläge). Sie werden daher nicht an der Hochschule Meißen (FH) und Fortbildungszentrum „eingeschrieben“, sondern im Ergebnis eines Auswahlverfahrens von der Landesdirektion Sachsen eingestellt. Die Bewerberinnen und Bewerber, die auf Grund ihres Ergebnisses im schriftlichen Auswahltest in die engere Auswahl gezogen werden, erhalten eine Einladung zum Vorstellungsgespräch. Nach Abschluss der Gespräche entscheidet die Landesdirektion Sachsen, welche Bewerberinnen und Bewerber für das Studium am besten geeignet sind. Diese erhalten eine verbindliche Einstellungszusage. Mit der Einstellung für die Dauer des Studiums erfolgt automatisch auch die Zulassung zum Studium.

Landesdirektion Sachsen

Die Ausgabe 11/2022 der
Markkleeberger Stadtnachrichten
erscheint am 25. Mai 2022.

Kanupark-News



Beim Wildwasser-Rafting geht es im Schlauchboot durch die Fluten und Walzen des Kanuparks. (Foto: Kanupark Markkleeberg)

Ab welchem Alter kann man beim Wildwasser-Rafting mitmachen?

Eine Teilnahme am Wildwasser-Rafting ist ab zwölf Jahren möglich.

Wie ist der Ablauf beim Wildwasser-Rafting im Kanupark?

Das Paket dauert etwa 2,5 Stunden. Nach der Anmeldung an der Tageskasse geht es zur Begrüßung in die Bootshalle. Hier bekommen die Teilnehmer ihre Neoprenkleidung. Nach dem Umkleiden gibt es noch einen Helm und eine Schwimmweste dazu. Es folgt eine ausführliche Sicherheitseinweisung sowie erste Paddelübungen auf dem Ruhigwasser. Dann beginnt das wilde Vergnügen: Innerhalb einer Stunde sind sechs bis acht Wildwasser-Abfahrten möglich. Die ganze Zeit über werden die Teilnehmer von einem erfahrenen Guide begleitet.

Wildwasser-Rafting im Kanupark Markkleeberg

Den Kanupark kennt jeder Markkleeberger. Aber wie sieht es bei den Wassersport-Möglichkeiten aus? Wir möchten in loser Folge die verschiedenen Angebote des Kanuparks vorstellen und häufige Fragen beantworten. Los geht's mit dem Erlebnis „Wildwasser-Rafting“.

Was ist Wildwasser-Rafting?

Beim Wildwasser-Rafting geht es im Schlauchboot rasant durch den 270 Meter langen Kanal. Im Boot paddeln bis zu neun Personen, angeleitet durch einen Raftguide des Kanuparks.

Welche Teilnahmevoraussetzungen gibt es?

Wildwasser-Rafting ist im Kanupark ohne Vorkenntnisse möglich. Die Teilnehmer müssen jedoch körperlich fit sein und schwimmen können.

Was ist das Besondere am Wildwasser-Rafting?

Das gemeinsame Paddeln durch die Stromschnellen macht unheimlich viel Spaß und schweißt zusammen. Wer Action sucht, ist hier genau richtig!

Was kostet das Wildwasser-Rafting im Kanupark?

Das 2,5-stündige Paket inkl. Material und Betreuung kostet pro Person 45 Euro. Für Firmen und Schulgruppen gibt es gesonderte Angebote. Wer an einem „Happy Rafting-Day“ kommt, bezahlt für das Wildwasser-Rafting nur 39 Euro.

Wo finde ich die Termine für das Wildwasser-Rafting?

Unter www.kanupark-markkleeberg.com ist das Buchungsportal inklusive aller Termine zu finden.

Ehejubilare vom 11. bis 24. Mai 2022



OBM Karsten Schütze und die „Markkleeberger Stadtnachrichten“ gratulieren sehr herzlich zum Ehejubiläum und wünschen alles Gute, insbesondere Gesundheit!

12.05. Inge und Dieter Just 60. Hochzeitstag

Unsere Gratulation umfasst alle Jubilare, die 75, 80, 85, 90, 95, 100 und älter werden sowie alle runden Hochzeitstage ab dem 50. Sie haben Hinweise oder Änderungen dazu? Eventuell wollen Sie gern aufgenommen werden, dann schreiben Sie uns:

Stadtverwaltung Markkleeberg, Einwohnermeldeamt
Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg

Liebe Seniorinnen und Senioren – Sie sind herzlich eingeladen

Kirchen:

- Auenkirchgemeinde Markkleeberg-Ost, Kirchstraße 36
Ansprechpartner: Sylke Hönig, Tel.: 0341 3380527
- Katholische Gemeinde St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 3
Ansprechp.: Pfarrer Christoph Baumgarten, Tel.: 0341 3018431
Aktuelle Änderungen auf: www.peterpaul-markkleeberg.de
- Kirchgemeinde Großstädteln-Großdeuben
Alte Straße 1 (im Pfarrhaus Großstädteln)
Ansprechpartner: Pfarrerin Kathrin Bickhardt-Schulz und Simone Grosche, Tel.: 034299 75459
- Martin-Luther-Kirchgemeinde, Gemeindezentrum, Mittelstraße 3
Ansprechpartner: Pfarrer Frank Bohne und Renate Strohmann, Tel.: 0341 3586959

Begegnungsstätten (BS):

- BS Markkleeberg-Ost, Rilkestraße 13
Ansprechpartner: Frau Pikos, Tel.: 0172 1976186

- BS Gaschwitz (Orangerie), Hauptstr. 315, Ansprechp.: Klubleitung
- DRK Seniorentreff, Ansprechpartner: DRK Pflegedienst Markkleeberg, Kirschallee 1, Tel.: 0341 35411211

Termine:

Donnerstag, 12. Mai 2022

- BS Gaschwitz: 14.00 Uhr – Geburtstagsfeier für März und April

Montag, 16. Mai 2022

- BS Gaschwitz: 13.00 Uhr – Skatnachmittag

Donnerstag, 19. Mai 2022

- BS Gaschwitz: 14.00 Uhr – Clubnachmittag „Tanz in den Mai“

Montag, 23. Mai 2022

- BS Gaschwitz: 13.00 Uhr – Skatnachmittag
14.00 Uhr Spielenachmittag

Mittwoch, 25. Mai 2022

- Großer Lindensaal: 15.00 – 18.00 Uhr (Einlass: ab 14.00 Uhr)
Seniorentanz mit Entertainer Rainer Ziggert


Notruf und Servicenummern

Polizei-Notruf 110
Polizei-Revier Markkleeberg 0341 35310
Polizei-Revier Leipzig-Südost 0341 3030299
Feuerwehr 112

Medizinischer Notruf 112
Krankentransport 0341 19222

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Markkleeberger Ärzte
(Mo bis Fr 19.00 – 07.00 Uhr und am Wochenende ab Freitag 15.00 Uhr)
 bundeseinheitliche Nummer 116117

 **Apotheken-Notdienst**
 Abfrage 0341 11899

 **Zahnärztlicher Notdienst**
(Sa und So 09.00 – 11.00 und 19.00 – 22.00 Uhr)
www.zahnarzte-in-sachsen.de

Samstag, 14. Mai 2022

- AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ
 Petersstraße 32 – 34, 04109 Leipzig, Tel.: 0341 2382180
- Praxis Sandy Walther
 Schönbergstraße 5, 04249 Leipzig, Tel.: 0341 42019279

Sonntag, 15. Mai 2022

- AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ
 Petersstraße 32 – 34, 04109 Leipzig, Tel.: 0341 2382180

Samstag, 21. Mai 2022

- Praxis Dr. med. dent. Falk Bachmann
 Karl-Liebnecht-Straße 1a, 04107 Leipzig, Tel.: 0341 2115738

Sonntag, 22. Mai 2022

- Praxis Dr. med. Jens Linke
 Brüderstraße 55, 04103 Leipzig, Tel.: 0341 9600048

Donnerstag, 26. Mai 2022 (Himmelfahrt)

- Praxis Veit Vogel
 Hauptstraße 48g, 04288 Leipzig, Tel.: 034297 42987
- AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ
 Petersstraße 32 – 34, 04109 Leipzig, Tel.: 0341 2382180

 **Technische Notdienste**

Störungen Wasserversorgung 0341 9690
 Störungen Trinkwasserleitung 0341 9692100
 Störungen Kanalnetz 0341 9694400

Störungen Stromversorgung MITNETZ STROM 0800 2305070
(Mo bis So, 00.00 – 24.00 Uhr, kostenfrei) www.stromausfall.de
 Störungen Gasversorgung MITNETZ GAS 0800 2200922
(Mo bis So, 00.00 – 24.00 Uhr, kostenfrei)



Hier finden Sie Hilfe

Telefonseelsorge *(kostenlos)* 0800 1110111 oder

0800 1110222

Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“
Frauenhaus *(Tag und Nacht erreichbar)*
 (Träger: Wegweiser e.V.)

08000 116016

0177 3039219

Elterntelefon *(kostenlos & anonym)*

0800 1110550

Kinder- und Jugendnotdienst

01520 2088104

(Träger: Bildungs- und Sozialwerk)

Anonyme Alkoholiker Leipzig

0345 19295 oder

0157 73973012

Leipziger Bündnis gegen Depression

0341 56686600

(Di 16.00 – 17.00 Uhr)

www.buendnis-depression-leipzig.de

Corona-Hotlines

Corona-Verdacht 116117

Hotline der Staatsregierung

0351 56455855

Hotline des Landkreises

03437 9845566

(Mo bis Fr 08.00 – 18.00 Uhr)



Sie sind krank außerhalb der Sprechzeiten Ihrer Arztpraxis?

In den Ärztlichen Bereitschaftspraxen der KV Sachsen erhalten Sie medizinische Versorgung bei akuten, aber **nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen** außerhalb der üblichen Sprechzeiten von Arztpraxen.

Informationen zu allen **Standorten, Behandlungsbereichen** und **Öffnungszeiten** erhalten Sie telefonisch unter: **116117**, sowie unter: www.kvsachsen.de > Bereitschaftsdienste.

Begegnungszentrum Markkleeberg (Orangerie Gaschwitz, Hauptstraße 315)

Beratungen:

Bitte lassen Sie sich für die Beratungen einen Termin geben!

- **Allgemeine Sozialberatung:**
 montags, 10.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr
- **Haussprechstunde – Alles rund ums Haus:**
 mittwochs, 18.30 – 20.30 Uhr
 Beratung bei Roland Uttecht, Dipl. Ing. (FH) Architektur; Terminabstimmung unter Telefon 0171 9239078 oder 0171 9277586

Treffs:

- **Frühlingsspaziergang**
 Mi, 25.05., 13.30 Uhr (agra, Eingang Raschwitzer Straße)
 Spaziergang zum Torhaus Dölitz mit Besuch des Zinnfigurenmuseums. Eine tolle Ausstellung, deren Sammlung mit ca. 100.000

Zinnfiguren eine der drei größten öffentlich zugänglichen weltweite ist. Anschließend Besuch der Spreewaldgaststätte. Eintritt ins Museum: 5,00 Euro. Teilnehmer melden sich bitte eine Woche im Voraus unter 0171 9239078 oder bei Frau Pötzsch (0341 3581132).

- **Besuch des Zeitgeschichtlichen Forums**
 Mi, 01.06., 13.45 Uhr (S-Bahnhof Markkleeberg)
 Unsere Geschichte – Diktatur und Demokratie nach 1945: Die Ausstellung beginnt mit der Zeit nach dem zweiten Weltkrieg und zeigt das Leben in der DDR und führt Sie in die Gegenwart der Bundesrepublik. Einen Freisitz für Kaffee oder Tee finden wir bestimmt. Eintritt ins Museum: frei. Teilnehmer melden sich bitte eine Woche im Voraus unter 0171 9239078 oder bei Frau Pötzsch (0341 3581132).

Fortsetzung auf Seite 14 ▶

Gemeinsam Hobbys pflegen:

- **Schneiderwerkstatt:** dienstags, 17.00 – 19.00 Uhr
- **Zeichnen/Malen/Gestalten:** donnerstags, 09.00 – 12.00 Uhr

Kurse:

- **Sprachkurse:** jeden Mittwoch bei Dr. Susanne Lips:
 - Englisch mit fortgeschrittenen Kenntnissen 09.00 – 10.30 Uhr
 - Englisch für Senioren mit geringen Kenntnissen 11.00 – 12.30 Uhr
 - Spanisch für Anfänger 15.00 – 16.30 Uhr
 - Englisch mit Grundkenntnissen 17.00 – 18.30 Uhr
 - Englisch für Fortgeschr. mit fundierten Kenntn. 19.00 – 20.30 Uhr
 - jeden Donnerstag: Spanisch mit Vorkenntnissen 18.00 – 19.30 Uhr

Jeweils 18x in Folge, Kursbeginn: 02. bzw. 03. März, Ende: 29. bzw. 30. Juni. Es ist auch möglich, in schon laufende Kurse einzusteigen.

Veranstaltungen: Um Anmeldung wird gebeten!

- **Kompetenzen in der digitalen Welt:**
Do, 19.05., 10.00 – 15.00 Uhr, Eintritt: frei, Kontakt: Tel.: 03433 270777, E-Mail: info@nachrichtenwerkstatt.com
- **Smartphone Selbsthilfwerkstatt:**
Mo, 01.06., 13.00 – 16.00 Uhr: Wir bieten Unterstützung bei der Einrichtung und Anwendung. Eintritt: frei, Kontakt: wie oben
- **Nachrichtenwerkstatt – Medienwissen kompakt:**
Mo, 01.06., 17.00 – 18.00 Uhr, Eintritt: frei, Kontakt: wie oben

Informationen aus den Fraktionen

Parteiübergreifende Unterstützung für Landrat Henry Graichen

Am 12. Juni 2022 wählen wir – die Bürgerinnen und Bürger des Landkreises Leipzig – für die kommenden sieben Jahre unseren Landrat und stellen somit die Weichen für die weitere Entwicklung unserer westsächsischen Heimat. Henry Graichen, der seit 2015 als Landrat amtiert und nun zur Wiederwahl antritt, kann auf eine überaus erfolgreiche erste Amtszeit zurückblicken: Engagiert und kompetent hat sich der verheiratete Familienvater in den vergangenen Jahren für die Belange der Menschen, Wirtschaft, Umwelt und Entwicklung des Landkreises eingesetzt. Aus diesem Grund findet die Kandidatur unseres amtierenden Landrates, der über die Parteigrenzen hinweg von CDU, FDP, SPD, Bündnis 90/Grüne und der Unabhängigen Wählervereinigung (UWW) am 12. Juni unterstützt wird, ihren parteiübergreifenden Zuspruch. Der Markkleeberger Union ist

es ein Anliegen, dass die Interessen unserer grünen Kreisstadt auf Kreisebene auch weiterhin



Beachtung finden. Seien es der Tourismus an den Badeseen oder Investitionen in die kommunale Infrastruktur: Markkleeberg wird in den kommenden Jahren vor kommunalpolitischen Herausforderungen stehen, deren Bewältigung eine enge und vertrauensvolle Zusammenarbeit mit dem Landkreis voraussetzt. Deshalb brauchen wir an der Spitze der Kreisverwaltung auch in den kommenden Jahren eine erfahrene, kompetente und bürgernahe Führungskraft – Markkleeberg wählt Henry Graichen!

Doppelte Dringlichkeit klimafreundlicher Energieerzeugung

Die aktuelle Krise zwingt alle Fraktionen im Markkleeberger Stadtrat, ihre Positionen zu klimafreundlichen Alternativen der Energieerzeugung zu überdenken. Markkleeberg bemüht sich zwar schon seit Jahren um Energieeinsparung, u.a. durch moderne Heizungsanlagen, Wärmedämmung und Umstellung auf LED-Technik. Diese Bemühungen müssen jedoch massiv ausgebaut werden, um einen Großteil unseres Energiebedarfs auf regenerative Energien umstellen zu können.

Zungen gesprochen werden. Markkleeberg ist finanziell relativ gut aufgestellt, und auch genossenschaftliche Beteiligungen sind eine gute Finanzierungsmöglichkeit.



Zudem ein Tipp für Privathaushalte: Interessant sind sogenannte „Steckersolaranlagen“, die auf dem Balkon montiert und per Spezialstecker an das Hausnetz angeschlossen werden dürfen. Eine Meldung der Anlage beim Netzbetreiber und ggf. Vermieter ist notwendig, aber kein Hindernis. An sonnigen Tagen kann damit ein großer Teil der Grundlast eines Haushalts gedeckt und ein kleiner Beitrag zu Klimaschutz und Unabhängigkeit geleistet werden.

Es ist gut, dass es für eine Solaranlage auf dem Feuerwehrgebäude nun endlich eine Mehrheit im Stadtrat gab. Ein weiterer wichtiger Schritt wäre die deutlich verstärkte Nutzung von Photovoltaik – insbesondere für kommunale Dächer und die der Wohnungsbaugesellschaft. Schließlich sollte über die schnelle Installation von Solaranlagen und neuen Hei-

Fraktion B'90/Die Grünen

<p>Die LINKE</p> <p>Liebe Markkleebergerinnen und Markkleeberger,</p> <p>wenn Sie Fragen, Anregungen, Probleme haben</p> <p>oder unsere Hilfe brauchen,</p> <p>erreichen Sie uns unter:</p> <p>linksfraktion.markkleeberg@linksmail.de</p> <p>Wir sind jederzeit gerne für Sie da!</p>	<p>Die LINKE</p>
---	-------------------------

<p>BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN</p> <p>Aktuelles aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Internetseite: www.gruene-markkleeberg.de</p> <p>Facebook: https://www.facebook.com/gruene.markkleeberg</p> <p>Twitter: https://twitter.com/GrueneMrkkleeb</p> <p>Bei Fragen, Anregungen und Kritik sprechen Sie uns an oder schreiben Sie uns: markkleeberg@gruene-landkreis-leipzig.de</p> <p>Wir freuen uns über Ihr Interesse, machen Sie mit!</p> <p>Spendenkonto: Bündnis 90/DIE GRÜNEN, Kreisverband Landkreis Leipzig IBAN: DE97 8606 5483 0308 0224 98 BIC: GENODEF1GMR Verwendungszweck: „Markkleeberg“</p>  <p><i>Grüne Ortsgruppe und Stadtratsfraktion</i></p>
--

Für den Inhalt der Parteienwerbung sind allein die Parteien selbst verantwortlich.

Es war nicht nur des Müllers Lust

Verschwundene Wege, ein altes Buch und nicht gestopfte Strümpfe

Kürzlich offenbar exakt nachgemessen, geprüft und letztlich in verschiedenen Tageszeitungen veröffentlicht: Sachsen besitzt ein Wanderwegenetz von rund 17.000 Kilometern. 250 öffentliche Wanderungen sind dieses Jahr im Sächsischen Wanderkalender verzeichnet. Ich vermute, das interessiert und lesen nicht nur Familien namens Müller, wobei ich jetzt auf dieser Seite, wie gewohnt, die Gegenwart schnell ausblende.

Von 1794 bis 1872 lebte der Dichter und Lehrer Wilhelm Müller in Dessau. Er übersetzte u. a. italienische und griechische Volkslieder, seine Behauptung „Das Wandern ist des Müllers Lust“ singt man seit Ewigkeiten auch an der Pleiße, selbst wenn hier der gleichnamige Berufsstand inzwischen fast ausgestorben ist.

„Daß der Sinn fürs Wandern in der letzten Zeit sich wieder stärker in allen Berufsschichten zeigt, beweisen die verschiedenen Wandervereinigungen, die sich allerorten gebildet haben.“ Dieser Satz wurde nicht 2022 geschrieben, sondern bereits 1912 als Vorwort im Buch „Leipziger Land“ gedruckt. Das sind 140 Seiten mit reizvollen, verzweigten Wanderwegen, die ab und an auch in unsere Stadt führen. Pardon, in damalige Dörfer und Siedlungen: Cröbern, Cospuden, Dölitz, Gautzsch, Gaschwitz, Oetzsch, Prödel, Wachau und Zöbiger.

Bemerkenswert wie detail- und naturgetreu sich diese Empfehlungen selbst nach 110 Jahren lesen, obwohl sich manches naturgemäß nicht mehr überprüfen lässt, da verschwunden. „Während Zöbiger und Gautzsch in ihrer Anlage darauf hinweisen, daß sie ursprünglich wohl nur ein einziges Gut waren, mit einigen Hintersassen, sehen wir in Prödel noch deutlich die ursprünglich ringförmige Anlage...“

Ich reiche eine Begriffserklärung nach: Seit dem Mittelalter wurde Hintersasse mit der Bedeutung „die hinter einem Herrn sitzen“ als Sammelbegriff für die vom Gutsherrn abhängigen Bauern gebraucht.

Wer nach einer solchen Tour dann doch ermüdet ist, bekam im Buch folgenden Rat: „Wer nicht über Zöbiger nach Hause will, kann auch von Cospuden aus durch die Lauer gehen.“

Schauen wir mal ins längst „ertrunkene“ Dorf und genießen einen „Schwanensee“ ohne Tschaikowski.



Für Ermüdete war es bereits 1912 möglich, an der Koburger Straße in die Straßenbahn Richtung Leipzig einzusteigen. Die damalige Linie C, so lese ich, verkehrte alle 15 Minuten, vom Rossplatz über Connewitz, Oetzsch, Gautzsch und zurück. Von 5.45 Uhr früh bis 11.00 Uhr abends, der Fahrpreis bescheidene 20 Pfennig.

In dieser walddreichen Gegend war es möglich und reizvoll, nach langen Wegstrecken, auch noch einmal einzukehren, bevor die Bahn das nächste Ziel war. Rasten und Entspannen im „Damhirsch“, ein

wunderbare Variante. Dieser längst „gestorbene“ Gasthof in Zöbiger hieß ursprünglich „Zum weißen Tannenhirsch“ und machte sich seit 1720 mit Ställen und Wirtschaftsgebäuden einen Namen. Auch bekannt als letzte Ausspanne für Postkutschen an der Strecke Leipzig – Pegau – Zeitz und bestens geeignet für müde Füße und Beine.



Heutzutage beobachte ich bei Wanderfreunden einen sehr individuellen Dresscode. Na gut, ist letztlich Geschmacksache. Im Buch „Leipziger Land“ entdeckte ich auf Seite sechs folgende Ratschläge, die ich gern im Original weitergebe.

- *Rock und Hose: Rippelsamt, Loden oder poröses Tuch – jedenfalls widerstandsfähig und farbecht. Farbe nicht leicht schmutzend. Rock ohne aufgenähten zwecklosen Schmuck und hinreichend vielen und großen Taschen...*
- *Hemd: von Baumwolle oder Flanell, möglichst nicht weiß, auch nicht mit steifem oder hohem Kragen, trotzdem sauber...*
- *Gürtel: mit Tasche und Karabinerhaken für ein Messer...*
- *Hosen: Unterhosen sind unnötig, wenn man oft im Teich oder Bach badet...*
- *Schuhe: gute Fußform und ausgetreten...*
- *Strümpfe: aus Wolle, Socken möglichst nicht gestopft ... die Strumpfbänder bei den Damen sollten nicht einschneiden.*

Die letzte Empfehlung lautet:

- *Der Anzug darf niemals zerrissen und ohne Knöpfe sein.*
- *Am Stiefel frischer Schmutz dran, ist Ehre für den Wandersmann.*

Jetzt schlage ich dieses saubere Buch zu, überspringe Jahrzehnte und lande in meiner Schulzeit. Ab und an standen Wandertage auf dem Stundenplan. Einen habe ich bis heute in bester Erinnerung. Führte er nicht nur mich in Mathematik und Geometrie zu „laufenden“ Erkenntnissen. Es war in der vierten Klasse, wir behandelten die Maßeinheiten, bei Zentimeter, Dezimeter oder einem Meter gab es keine Probleme im Vorstellungsvermögen. Aber: Welche Fläche verbirgt sich hinter einem Quadratkilometer? Wir begannen zu raten, und lernten rasch, dass der Rathausplatz viel kleiner ist. Auch der Pausenplatz in der Schulstraße gab da nicht viel her. Der Mathelehrer hatte die Idee, mit uns am Wandertag einen Quadratkilometer abzulaufen, mit Kompass exakt nach allen vier Himmelsrichtungen. Das bedeutete, viermal einen Kilometer zu Fuß. Die Wanderung begann am Rathaus, ging dann in Richtung Großstädteln und Möncherei. Am Ende waren nicht nur die Füße erschöpft. Ergebnis: Wir bekamen eine reale Vorstellung vom Quadratkilometer und was an Landschaft, Wiese und Wald hineinpasste. Schön!

PS: Danke für Ihre Anrufe und Fragen. Eine kam sogar aus Oberhausen zum legendären Markkleeberger Haarwuchsmittel „Exlepäng“. Ich werde Erkenntnisse und Akten demnächst mal durchkämmen.

Auf Wiederlesen im Journal 12/2022.

Ihr Michael Zock/Stadtchronist
(Telefon: 0341 9803988)

(Abbildungen: Archiv Zock)

Mit AIDAsol auf Weltreise gehen



Foto: AIDA Cruises

see geht es dann auf dem Atlantik nach A Coruña in Spanien und weiter Richtung Gran Canaria. Es folgen die Kap Verden und schon am nächsten Tag, wenn Ihr Schiff Richtung Südamerika startet, überqueren Sie den Äquator. Das nächste Ziel ist Sao Vicente. Nach Tagen auf See erreichen Sie Rio de Janeiro in Brasilien, dann Uruguay, Argentinien, Chile, die Osterinseln, Französisch-Polynesien, Tonga, Fidschi, Vanuata, Neukaledonien, Australien, Mauritius, La Reunion, Südafrika, Namibia, Teneriffa, Madeira, Portugal und England. Und nach über einem Vierteljahr Urlaub kommen Sie wieder in Hamburg an.

■ In Ihrem Reisebüro TUI TAVELStar in der Rathausgalerie können Sie diese Traumreise jetzt schon buchen. Wir geben Ihnen gern persönlich Tipps und Informationen für diese zauberhaften Urlaubstage. Sie erreichen uns Montag bis Freitag von 10.00 bis 18.00 Uhr. Wir sind auch unter Telefon 0341 3502629 und per E-Mail an info@reisebuero-markkleeberg.de für Sie da.

Ihr Daniel Riedel,

TUI TRAVELStar Rathausgalerie Markkleeberg

„Einmal um die ganze Welt...“ – wer kennt diesen Hit von Karel Gott nicht. Mit AIDAsol kann dieser Traum wahr werden – und einer Ihrer größten Wünsche in Erfüllung gehen. In 117 Tagen lernen Sie dabei 18 Länder auf vier Kontinenten kennen. Sie erleben zwei fantastische Äquatorüberquerungen und gehen 43 Mal an Land!

Nicht zu vergessen sind die vielen schönen Tage auf hoher See mit bester Verpflegung und einzigartigen Höhepunkten!

■ Mit AIDAsol zu einer Weltreise starten – davon sollte man nicht nur träumen! Ihre Weltreise beginnt nach individueller Anreise in Hamburg. Über die Nord-

TUI TRAVELStar Rathausgalerie · Markkleeberg
Reisebüro am Marktkauf · Oschatz

präsentiert:

JIMMY KELLY

DAS COMEBACK
DER VORTRAG ZUM BUCH »STREETKID«

03. 07. 2022 · 13⁰⁰ & 18⁰⁰ Uhr
Lindensaal Markkleeberg

Angelo Kelly & Family
Irish Summer

10. 07. 2022 · 17⁰⁰ Uhr
Parkbühne Clara-Zelkin-Park Leipzig

Gregor Meyle

SOMMERKONZERT 2022

03. 09. 2022 · 19³⁰ Uhr
Parkbühne GeysersHaus Leipzig

ANGELO KELLY
MIXTAPE TOUR

MIXTAPE TOUR

29. 04. 2023
Haus Leipzig

Präsentiert von **KONSUM Leipzig**

Tickets in Ihren TUI TRAVELStar Reisebüros: Rathausgalerie Markkleeberg & Reisebüro am Marktkauf Oschatz sowie bei allen bekannten VVK-Stellen.
Tickethotline: 0341 350 26 29

7 Tage Metropolen
ab Hamburg AIDAprima
ab **499 €*** p. P.

7 Tage Mediterrane Schätze
ab Barcelona | AIDAcosma
ab **949 €*** p. P.

TUI TRAVELStar

Ihren Traumurlaub finden Sie bei uns im:

Reisebüro Rathausgalerie
Rathausstr. 33-35 | 04416 Markkleeberg
Telefon: 0341 3502629
info@reisebuero-markkleeberg.de
www.reisebuero-markkleeberg.de
www.facebook.com/ttsmarkkleeberg

Neu: * AIDA Seetours Angebot, Preis pro Person bei 2er-Belegung, inkl. An- und Abreisepaket ab/bis ausgewählte Flughäfen (ausgenommen Abfahrten ab/bis Deutschland), inkl. Abreisepaket bis ausgewählte Flughäfen für Reisen ab Deutschland bis internationalem Hafen, basierend auf AIDA VARIO Konditionen, limitiertes Kontingent. Kinder (2-15 Jahre) und Jugendliche (16-24 Jahre) im 1./2. Bett der Kabine erhalten keine Ermäßigung auf den Preis der Kreuzfahrt. Preise bei Einzelbelegung sowie Preise im 3./4. Bett der Kabine auf Anfrage und nach Verfügbarkeit.

Zeitreise in die Geschichte des Make-up



Die Geschichte der Kosmetik und der damit verbundenen dekorativen Kosmetik ist bereits mehr als 3.000 Jahre alt. Der Grund ist vor allem im Bestreben zu finden, schön zu bleiben beziehungsweise den schönen Schein zu wahren, wobei der Inbegriff von Schönheit mit dem aktuellen Ideal und Modetrend eng verbunden ist.

In der Antike wurde Kosmetik in Form von Pasten, Salben oder Puder nicht nur zur Verschönerung, sondern vorrangig als Schutz vor Sonneneinstrahlung und infektionsübertragenden Insekten verwendet. Durch intensive Handelsbeziehungen mit Ägypten gelangten vielen Rezepturen und Inhaltsstoffe nach Europa. Die Römerinnen erhielten erst nach Eroberung Griechenlands Zugang zu diesen neuen Make-up-Produkten wie Lidschatten, Puder und Lippenfarbe.

In Mittelalter, Renaissance, Barock und Rokoko galt Make-up als Symbol für heidnische Ausschweifung. Der blasser Teint wurde zum Symbol für natürliche Schönheit. Düfte und Puder beherrschten diese Zeitalter: Man wusch sich kaum, trug stattdessen jeden Tag eine weitere Schicht Puder auf. Die allmächtige Kirche sah das Baden als gottlos an. In den Badestuben kamen daher eher Duftstoffe als Wasser

und Seife zum Einsatz. Seuchen und Epidemien konnten sich rasch ausbreiten. Es war die Zeit der Schönheitspflaster: Stoffteilchen aus Seide, Samt oder Leder zum Verdecken von unschönen Pockennarben kamen ebenso zum Einsatz wie giftiges Bleiweißpuder, später auch Weizen- und Reispuder. Ein makellostes, blasses, ovales Gesicht galt hier als Schönheitsstandard.

Ab dem 20. Jahrhundert wurden Frauen in Arbeitsprozesse einbezogen, verdienten selbst Geld und hatten nun einen breiten Zugang zu Kosmetik. Puder, Rouge und Lippenstifte, aber vor allem Hautpflege und Hautgesundheit gewannen immer mehr an Bedeutung und wurden in größerer Vielfalt und Farbenpracht angeboten. Die Entwicklung schritt rasch voran und Trends waren immer kurzlebiger. Die 1920er-Jahre brachten schmale Augenbrauen und herzförmige Lippen hervor. Ein Jahrzehnt später prägten falsche Wimpern, dezenter Lidschatten und blasser Teint sowie die schwalbenförmige Zeichnung des Mundes die Vorstellung des perfekten Make-ups. Die 1940er-Jahre zeigten stattdessen mehr Natürlichkeit und dekorative Kosmetik wurde sehr reduziert eingesetzt. Brigitte Bardot und Audrey Hepburn prägten als Ikonen der

1950er-Jahre den Schwalbenflügel-Lidstrich und den Schmolllmund. Die bunten 1960er-Jahre rebellierten mit gewölbten Augenbrauen, falschen Wimpern, bunten und glänzenden Lidschatten und üppigen, roten Lippen. Glanz und Glimmer waren das Motto der 1970er-Jahre: glänzende Lippen und schimmernde, farbenfrohe Lidschatten. In den 1980er-Jahren wurde das Make-up noch kräftiger: dichte Augenbrauen und kräftig rote Lippen umrandeten das Gesicht mit viel Rouge auf den Wangen. Dem entgegen standen sehr schmale Augenbrauen, kräftiger Lipliner und blauer Lidschatten in den 1990er-Jahren. Das neue Jahrtausend zeigte dekorative Kosmetik im Wechsel zwischen metallischen Farben und androgynen Looks, aber auch eine Rückbesinnung auf die wahren Werte durch sanfte Naturtöne und zarte, warme Farben dominierten.

Mittlerweile feiert jedes Jahr eine andere, vergangene Ära ihr Comeback und lässt Trends stets neu auferstehen. Für Ihre individuelle Make-up-Beratung, abgestimmt auf Ihre Hautbedürfnisse und Wünsche, steht Ihnen die Ahorn-Apotheke und die Ahorn-Blüte mit viel Expertise zur Seite.

Ahorn-Apotheke



Ahorn Apotheke

Ihre Gesundheit im Sinn.





10% RABATT
auf dieses Kosmetik-Sortiment
als Teilnehmerin des Workshops



simply beautiful

Donnerstag, 19.05.2022 | 18:30 – 20:00 Uhr

**Einladung zum exklusiven
MAKE-UP – WORKSHOP**
mit Ihnen und Ihrer persönlichen
ARABESQUE® VISAGISTIN.

Bitte melden Sie sich hierzu telefonisch oder persönlich in Ihrer Ahorn-Apotheke an, die TeilnehmerInnen-Zahl ist begrenzt. Schutzgebühr 5€.



DR. GRANDEL & **Arabesque**
KOSMETIK MAKE-UP COLLECTION

Koburger Str. 50 | 04416 Markkleeberg
Tel: 0341-92647764 | www.markkleeberg-apotheke.de
Mo - Fr: 8 – 18:30 Uhr | Sa: 9 – 12 Uhr

Aktionswoche Alkohol:
Lesung „Trocken leben: Aber wie?“



Am 14. Mai 2022 beginnt die bundesweite Aktionswoche Alkohol, an welcher sich auch die Suchtberatungsstelle des DRK KV Leipzig-Land e.V. als Ansprechpartner für Menschen mit Suchtproblemen und Suchtfragen sowie deren Angehörige beteiligt. Ziel dieser Aktionswoche ist es, über den eigenen Alkoholkonsum nachzudenken: „Wie viel Alkohol trinke ich? Und wie viel ist zu viel?“

Dementsprechend findet am 21. Mai 2022, ab 10.00 Uhr, ein Selbsthilfegruppentreffen in der Orangerie Gaschwitz statt, zu dem interessierte Bürger herzlich eingeladen sind. Die Autorin Cornelia Ludwig wird im Rahmen einer Lesung aus ihrem Buch „Trocken leben: Aber wie?“ interessante und die Diskussion anregende Passagen vortragen.

Genauere Informationen erhalten Sie in der Psychosozialen Beratungsstelle für Suchtkranke und Angehörige unter 0341 35411221 oder per E-Mail an suchtberatung-markkleeberg@drk-leipzig-land.de.

PM DRK Leipzig Land



Das Zwerchfell – der Schlüssel zur Heilung



- Wenn das Zwerchfell verspannt ist können folgende Probleme entstehen:
 - Verdauungsbeschwerden
 - blockierte Brustwirbel und Rippen
 - Brustenge und Atemprobleme
 - Atemvibrationen des Zwerchfells tragen zur Bewegung von venösem Blut und Lymphen bei
 - Kopfschmerzen
 - emotionale Unausgeglichenheit

Osteopathie wird generell als ein Verfahren der ganzheitlichen Untersuchungs- und Therapiemethoden betrachtet. Dabei geht man davon aus, dass der Körper selbst am besten weiß, was ihm gut tut, was ihm fehlt oder stört und wie sich Blockaden lösen lassen. Heute möchte ich über das Zwerchfell, unseren Haupt-Atemmuskel sprechen. Das Zwerchfell ist ein zwei bis fünf Millimeter dicker Muskel, dessen Form an die eines Regenschirms erinnert. Dieser flache breite Muskel verbindet das Brustbein mit den unteren Rippen und der Brust- und Lendenwirbelsäule. Er teilt den Körper sozusagen quer in zwei Regionen. Oberhalb befinden sich Herz und Lunge, Bronchien und Speiseröhre und unterhalb liegen die Bauchorgane.

Die Funktion des Zwerchfells findet meist zu wenig Beachtung. Doch genauer betrachtet befindet sich gerade im Zwerchfell der Schlüssel zur Heilung! Deshalb schaue ich mir als Osteopathin außer der Zwerchfell-Spannung und der Zwerchfell-Bewegung auch die umliegenden Organe, Muskeln, Nervenbahnen und Gelenke an, die damit in Verbindung stehen. Durch Abtasten der Struktur ist es möglich, Blockaden, Verklebungen und Triggerpunkte aufzudecken, die die Beweglichkeit des Zwerchfells beeinträchtigen können. Dies ist wichtig, weil das Zwerchfell zu allen umliegenden Strukturen in wechselseitiger Beziehung steht.

Osteopathische Korrektur kann von einer Regulierung der Zwerchfell-Spannung und Bewegung über die spezifische Behandlung von Muskeln, Organen, Faszienn und Nervenkompressions-Syndromen hin bis zur Korrektur von Rippen und Wirbelgelenken reichen. Die Behandlungstechniken werden basierend auf dem Problem oder dem Alter des Patienten individuell ausgewählt. Nach der Behandlung braucht der Körper etwas Zeit, um die Veränderungen „zu akzeptieren“, damit er atmet und sich Gewebe und Organe an die neuen „Freiheitsgrade“ gewöhnen und die Durchblutung optimiert wird. Die Symptome, die sich in einer langen Kette von Kompensationsmechanismen des Körpers meist durch Schmerzen bemerkbar machen, sind in der Regel ein bis drei Tage nach der ersten Behandlung nicht mehr zu spüren. Dann kann die Therapie schon wirksam sein.

Da mir mein Beruf Freude bereitet und meinen Neigungen entspricht, entwickle ich mich systematisch weiter. Denn mir liegt sehr am Herzen, effektiv zu therapieren und bestmögliche Ergebnisse zu erzielen. Meine Tätigkeit ist mit einem hohen Qualitätsanspruch eng verbunden. Stets die weltweit besten Korrekturmethode zu erlernen und in meiner Praxis anzuwenden sind daher mein Grundsatz.

Ihre Irina Niemann



Friseursalon Simone Lange
Medizinische Fußpflege

K.-Liebknecht-Straße 5
04416 Markkleeberg
Tel.: (03 41) 3 58 05 22

Öffnungszeiten: Di - Fr 09.00 - 18.00 Uhr · Sa 08.00 - 12.00 Uhr



Freiberufliche Hebamme
Kerstin Meißner

- Kurse zur Geburtsvorbereitung
- Hausbesuche nach der Geburt
- Rückbildungsgymnastik

Sonnenweg 33, Markkleeberg
Tel. 0341 3581964 & 0163 7671920
Hebamme_KMeissner@arcor.de



Irina Niemann
Dipl. f. osteopathische Therapie
Physiotherapiepraxis

- Osteopathische Verfahren
- Atlastherapie (Kopfgelenke)
- Steißbein-Korrektur
- Manuelle Therapie
- CMD-Kiefergelenkbehandlung
- Lymphdrainage
- Viszerale Therapie
- Skoliosekorrektur bei Kindern



Mittelstraße 14, 04416 Markkleeberg
Telefon: 0341 3501333

Prophylaxe und Behandlung von Gesundheitsstörungen

Von Anfang an in guten Händen

Ganzheitliche Medizin bei Krebs- erkrankungen

Samstag, 14. Mai 2022
10:00 bis 13:00 Uhr

Das Onkologische Zentrum lädt
zum Aktionstag Krebsmedizin ein

Welche Vorteile bietet ein Onkologisches Zentrum Krebspatienten? Erfahren Sie in Vorträgen und an Infoständen alles rund um die Themen Vorsorge, Diagnostik und Therapie. Außerdem können Interessierte an diesem Tag den OP-Roboter „daVinci“ selbst ausprobieren und damit faszinierende Einblicke in die moderne High-Tech-Medizin nehmen. Für Ihre individuellen Fragen stehen Ihnen unsere Fachexperten aus dem Onkologischen Zentrum persönlich zur Verfügung.

Vorträge im Auditorium (3. OG)

- Abholen, auffangen, beistehen: Krebstherapie unter einem Dach
- Gesunde Ergänzung statt gefährlicher Alternative – Komplementärmedizin bei Krebs
- (Fast) so wichtig wie ein Medikament: Sport und Bewegung bei Krebs
- Krebsfrüherkennung: Warum ist sie so wichtig?

Löchern Sie unsere Experten mit Ihren persönlichen Fragen

- Fachärzte und Fachschwestern des Onkologischen Zentrums
- Schmerzspezialisten
- Sozialdienst
- Psychologen
- Sporttherapeuten
- Selbsthilfegruppen

Beratungsangebot
Nutzen Sie die Möglichkeit und lassen Sie sich von Ärzten aus Chirurgie, Urologie, Innere Medizin und Gynäkologie zu Ihren persönlichen Fragen beraten.

... und werden Sie quasi zum Operateur, wenn Sie den OP-Roboter daVinci steuern*

© Intuitive Surgical Deutschland GmbH

* zu Demonstrationzwecken



DKG
KREBSGESELLSCHAFT
Zertifiziertes
Onkologisches
Zentrum

Teilnahmebedingungen

Eine Teilnahme an der Veranstaltung ist nur möglich, wenn Sie frei von Symptomen einer ansteckenden Erkrankung sind und aktuell nicht einer Quarantäne unterliegen oder Kontaktperson einer SARS-CoV-2 positiven Person sind. Zu Ihrer eigenen Sicherheit empfehlen wir Ihnen – vor der Veranstaltung – einen Schnelltest durchzuführen. Während der gesamten Veranstaltung ist das Tragen einer FFP2-Maske verpflichtend.

Sana Klinikum Borna, Rudolf-Virchow-Straße 2, 04552 Borna, www.sana.de/leipzigerland

Rückblick: Schau rein! – Woche der offenen Unternehmen

Kreishandwerkerschaft und Lotter Metall stellten verschiedene Berufsbilder vor



Mitte März fand erneut die Woche der offenen Unternehmen statt. Schülerinnen und Schüler der umliegenden Oberschulen und Gymnasien konnten ab Klassenstufe sieben teilnehmen und aus einem breiten Angebot von regionalen Ausbildungsbetrieben wählen. Auf der Onlineplattform www.schaurein-sachsen.de gab es für Interessenten die Möglichkeit, gezielt nach Unternehmen aus

der Region zu suchen, die auch in diesem Jahr wieder Ausbildungsplätze anbieten.

Traditionell nahmen sowohl Innungsbetriebe der Kreishandwerkerschaft Landkreis Leipzig/Nordsachsen, als auch das Großhandelshaus Lotter Metall an der Veranstaltung teil. In den Räumlichkeiten am Stammsitz in Borna OT Zedtlitz wurden die im Unternehmen angebotenen Ausbildungsberufe, vom Berufskraftfahrer über die Fachkraft für Lagerlogistik bis zu den Kaufleuten für Groß- und Außenhandelsmanagement vorgestellt.

Unter dem Dach der Kreishandwerkerschaft präsentierten sich die Elektroinnung mit Obermeister Bernd Bienia, die Sanitär-Heizung-Klima-Innung mit Olaf Berbig, die Bauinnung mit den Vorstandsmitgliedern Frank Gruner und Johannes Fischer. Bernd Schröter vertrat mit Christian und Benjamin

Holletek die Metallinnung, Jörg Köhler die Dachdeckerinnung Landkreis Leipzig.

In Summe konnte den Interessenten eine breite Auswahl an handwerklichen Berufsbildern, vom Elektroniker für Betriebstechnik, Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik, über den Metallbauer mit Fachrichtung Metallgestaltung, Dachdecker, Maurer bis zum Beton- und Stahlbauer anschaulich vorgestellt werden. Das Angebot dieser seit mehreren Jahren bestehenden Kooperation zwischen Kreishandwerkerschaft und Lotter Metall nutzten in diesem Jahr knapp fünfzig vorangemeldete Schülerinnen und Schüler. Im Großhandelshaus fand die Aktion ebenfalls am Standort Oschatz statt. Neben der Vorstellung der einzelnen Berufsbilder wurde auch ein Firmenrundgang in mehreren Durchgängen angeboten. *Lotter Metall*

Aktionstag Lehrstellen: Berufsorientierung live am 14. Mai



Der Aktionstag Lehrstellen ist seit 30 Jahren eine feste Institution auf dem Ausbildungsmarkt in Sachsen. Nach der pandemiebedingten digitalen Ausgabe im vergangenen Jahr findet das Berufsorientierungsereignis am 14. Mai von 10.00

bis 14.00 Uhr wieder in Präsenz auf dem Gelände des Zentrums für Aus- und Weiterbildung (Am Ritterschlößchen 22, 04179 Leipzig) statt. Mehr als 100 Unternehmen stellen dort ihre Ausbildungsangebote vor. Personal- und Ausbildungsverantwortliche geben Tipps für die erfolgreiche Bewerbung und Azubis berichten von ihren ganz persönlichen Erfahrungen.

Organisiert wird die größte Open-Air-Berufsorientierungsveranstaltung in Mitteldeutschland durch die IHK zu Leipzig, die Handwerkskammer zu Leipzig, die Agentur für Arbeit Leipzig sowie durch das Sächsische Landesamt für Schule und Bildung.

Bei der Jubiläumsauflage des Aktionstages Lehrstellen steht der direkte Austausch

zwischen Besuchern und Ausstellern im Fokus. Während das Event bisher durch Profi-Moderatoren begleitet wurde, dürfen erstmals angehende Azubis und deren Eltern den ausstellenden Betrieben auf den Zahn fühlen. In kurzen Live-Fragerunden auf der Bühne können genau die Fragen gestellt werden, die den potenziellen Azubis unter den Nägeln brennen. Die Aussteller müssen dann Farbe bekennen – zu den Anforderungen, zur Bezahlung und zu den Jobperspektiven nach der Lehre.

Weitere Informationen zum 30. Aktionstag Lehrstellen sowie die Möglichkeit zur Anmeldung für Unternehmen gibt es unter www.aktionstag-lehrstellen.de.

PM Handwerkskammer Leipzig

- » Dellenentfernung ohne Lackieren
- » Hagelschadenreparatur
- » Smart-Repair
- » Felgenreparatur
- » Unfallinstandsetzung
- » Versicherungsabwicklung
- » Gutachtenservice
- » Fahrzeugaufbereitung
- » Autoglas-Service

DELLENTECHNIK ENGLER

Bitte telefonischen Erstkontakt unter:

0178 7334480

www.dellentechnik-engler.de

Apelsteinallee 6 » 04416 Markkleeberg
E-Mail: dellentechnik@live.de

Tram-EM 2022 in Leipzig

Foto: Leipziger Verkehrsbetriebe



Der Countdown läuft: Am 21. Mai 2022 findet in Leipzig die Tram-Europameisterschaft statt. Dann feiert Leipzig nicht nur 150 Jahre Straßenbahn in der Messestadt, sondern auch ein Fest der Vielfalt. Ganz im europäischen Geist und in der Tradition der Messestadt empfangen die Leipziger Verkehrsbetriebe (LVB) Gäste aus aller Welt und wollen ein unvergessliches Erlebnis für die Leipzigerinnen und Leipziger im Herzen der Messestadt bieten.

Das dreitägige Event hat viel zu bieten. Der eigentliche Wettbewerb wird am 21. Mai 2022 stattfinden. In verschiedenen Disziplinen müssen die Teams, bestehend aus je einer Straßenbahnfahrerin und einem Straßenbahnfahrer, ihre Fähigkeiten beweisen, um den Pokal mit nach Hause zu nehmen. Zahlreiche Mitarbeitende und Auszubildende unterstützen den Ablauf der Tram-EM, sorgen für einen reibungslosen Ablauf und sind mit Stolz und Begeisterung dabei.

„Neben den eigentlichen Wettbewerben haben wir ein buntes Programm für die ganze Familie rund um klimafreundliche Mobilität der Zukunft – für ein lebens- und liebenswertes Leipzig vorbereitet. Auch die Kleinsten kommen im Kinderland auf ihre Kosten. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen, um mit uns dieses wunderbare Fest zu feiern“, so Sandy Brachmann, Prokuristin und LVB-Bereichsleiterin Marketing. *PM Leipziger Verkehrsbetriebe*

RADRÖHNERT

Guido Röhnert

Koburger Straße 99 · 04416 Markkleeberg
Fon: 0341 3584413 · Fax: 0341 3588752 · info@radroehnert.de · www.radroehnert.de

Fachhändler für Diamant und Giant Fahrräder,
Reparaturservice und Fahrradverleih



Montag – Freitag
7.00 – 18.00 Uhr

Ritterlicher Service rund ums Kfz am Cospudener See.

Koburger Straße 199 · 04416 Markkleeberg/Zöbiger
Tel.: 0341/358 73 65 · Fax: 0341/35 01 67 89
Web: www.autoservice-ritter.com

- Reparatur für PKW und Transporter
- Reifenservice / Einlagerung
- Klimageservice
- Unfallreparatur · Scheibenreparatur / -austausch
- TÜV & AU täglich
- elektronische Fahrzeugdiagnose



Autoservice Ritter
Kfz-Meisterbetrieb

AUF IN DEN FRÜHLING.





ŠKODA Service

DAMIT FÄHRT MAN BESSER

Günstiger Wechselkurs für Ihre Räder:
nur 39,- € (pro Satz)

» Auch große Auswahl an Sommerreifen – fragen Sie uns! «

Mit Sicherheit ins Grüne starten.

- Frühjahrs-Fitness-Check**

› Inklusive Hygiene-Checkpunkte
› Funktionsprüfung von sicherheitsrelevanten Fahrzeugteilen mittels Checkliste

nur 15,- €
- Räderwechsel**

› Inklusive Räder- und Reifen-Check

nur 39,- €
(pro Rädersatz)
- Rädereinlagerung**

› Fachgerechte Einlagerung Ihrer Winterkomplettäder
› Inkl. Räderreinigung

nur 40,- €
(pro Rädersatz)
- Desinfektion der Klimaanlage**

› Inklusive Desinfektionsmittel

nur 19,90 €
- ŠKODA Original Scheibenwischerblätter**

vorn! z.B. für

FABIA III	OCTAVIA III	INKL. EINBAU!
53,90 €	60,90 €	
- ŠKODA Original Staub- und Pollenfilter**

vorn! z.B. für

FABIA III	OCTAVIA III	INKL. EINBAU!
55,90 €	61,90 €	

¹ Das individuelle Angebot für Ihr Fahrzeug erfragen Sie bitte bei uns.
Preise gültig bis 31.05.2022.

HERCHER.

Die Service Familie

HERCHER DIE SERVICE FAMILIE GMBH
ŠKODA Servicepartner
 Hauptstraße 109
 04416 Markkleeberg
 Tel.: 0341 356660

info.markkleeberg@hercher-servicefamilie.de

www.hercher-servicefamilie.de

ŠKODA Service

BMF-Schreiben vom 1. April 2022: Weitere Fristverlängerung für Steuererklärungen 2020 in beratenen Fällen

Die Frist zur Abgabe der Steuererklärungen 2020 in beratenen Fällen wurde gesetzlich auf den 31. Mai 2022 verschoben. Mit dem Vierten Corona-Steuerhilfegesetz soll diese Frist nunmehr um weitere drei Monate verlängert werden.

Das Bundesministerium der Finanzen hat mit Schreiben vom 1. April 2022 klargestellt, dass die Abgabe der Steuererklärung für 2020 nicht als verspätet gilt, auch wenn die Steuererklärungen nach Ablauf der aktuell geltenden Frist und bis zum Inkrafttreten des Vierten Corona-Steuerhilfegesetzes beim Finanzamt eingehen. In diesem Fall wird von einer Festsetzung von Verspätungszuschlägen abgesehen. Aufgrund der verlängerten Abgabefrist verschiebt sich auch der Zinslauf der Vollverzinsung für den Veranlagungszeitraum (VZ) 2020 um weitere drei Monate. Dies gilt gleichermaßen für Erstattungs- wie Nachzahlungszinsen. „Des Weiteren sieht der Gesetzesentwurf eine Verlängerung der Steuererklärungsfristen für den VZ 2021 um vier Monate und für den VZ 2022 um zwei Monate vor. Auch nicht beratene Steuerpflichtige sollen in VZ 2021 und 2022 von verlängerten Fristen, jedoch in geringerem Umfang, profitieren. Für den VZ 2021 soll die Verlängerung zwei Monate, sprich bis zum 30. September 2022, für den VZ 2022 einen Monat, d. h. bis zum 31. August 2023 betragen“, erklärt Jana Bauer vom Bundesverband Lohnsteuerhilfevereine e. V.

PM BLV e. V.

Anmerkung: Die auf dieser Doppelseite behandelten redaktionellen Themen stellen keine rechtlich verbindliche Beratung durch den Verlag dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.

Hohe Energiekosten Jetzt Wohnung nachmessen



Foto: R+V/Gecky/Imago

80 Quadratmeter stehen im Mietvertrag, doch die Wohnung hat nur 75: Angesichts der explodierenden Energiepreise kann das Mieterinnen und Mietern teuer zu stehen kommen. Denn viele Heizkostenabrechnungen richten sich zumindest teilweise nach der Wohnfläche. Nachmessen lohnt sich, empfiehlt das R+V-Infocenter.

Bei Mietwohnungen schlagen die Betriebskosten mit mehr als zwei Euro pro Quadratmeter und Monat zu Buche – Tendenz stark steigend. „Wenn der Betriebskostenabrechnung eine zu große Wohnfläche zugrunde liegt, zahlen Mieterinnen und Mieter schnell hundert Euro zuviel im Jahr“, sagt Michael Rempel, Jurist bei der R+V Versicherung.

■ Zehn-Prozent-Regel gilt nicht mehr

Wer eine Wohnung vermietet, darf die Heizkosten bis zur Hälfte nach Quadratmetern abrechnen. Auch die Abrechnung der Wasser- und Abwasserkosten ist nach Fläche erlaubt, wenn nicht in allen Wohnungen Wasserzähler installiert sind. Dann wird der Verbrauch des gesamten Hauses auf die jeweilige Wohnfläche umgelegt – je größer die eigene Mietfläche, umso höher ist die Rechnung. „Deshalb lohnt es sich immer nachzumessen und zu überprüfen, ob die Flächenangaben übereinstimmen. Dies gilt vor allem, seit der Bundesgerichtshof 2018 entschieden hat, dass für Betriebskosten die tatsächliche Wohnfläche maßgeblich ist“, rät R+V-Experte Rempel. „Davor mussten Mieterinnen und Mieter hier eine zehnprozentige Abweichung tolerieren.“

■ Weitere Tipps des R+V-Infocenters:

- Wichtig: Die Wohnfläche entspricht nicht immer der Grundfläche. Vor allem bei Dachgeschosswohnungen kann die Wohnfläche deutlich geringer sein. Der Raum unterhalb von Schrägen zählt oft nicht oder nur teilweise. Das hängt auch davon ab, welche Art der Flächenberechnung im Mietvertrag festgehalten ist.
- Ist keine Berechnungsmethode vereinbart, wenden Gerichte die Wohnflächenverordnung an. Das bedeutet, dass beispielsweise typische Kellerräume, Waschküchen oder Garagen nicht mitzählen.
- Ist im Mietvertrag eine Wohnfläche fest vereinbart, kann eine größere Abweichung auch zur Minderung der Miete berechtigen. Die bloße Angabe der Mietfläche – etwa in der Betriebskostenabrechnung – reicht hierfür allerdings in der Regel nicht aus.
- Auch für die Hausratversicherung ist es wichtig, die richtige Wohnfläche anzugeben. Sonst sind bei einem Schaden finanzielle Verluste möglich.

R+V-Infocenter

Beratungsstellenleiterin
Conny Bellmann



STEUER RING
Wir machen Ihre Steuererklärung

14 Euro geschenkt!
Kurzarbeiter sparen die Aufnahmegebühr.

Kurzarbeitergeld und Steuern? Da hilft mir der Steuerring!

FAIRER PREIS. SCHNELLE HILFE. ENGAGIERTE BERATER.

Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfeverein)

Beratungsstelle Markkleeberg
Beratungsstellenleiterin Conny Bellmann

 Ring 29 | 04416 Markkleeberg
 0341 – 24 90 06 64
 conny.bellmann@steuerring.de
 www.steuerring.de/bellmann

Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.

Über die Rente reden: je früher, desto besser

Frauen sollten schon in jungen Jahren einer späteren Rentenlücke gegensteuern

Foto: didi/Allianz/pixelsstock - stock.adobe.com



Auch in einer Beziehung sollte man individuell fürs Alter vorsorgen. Nur dann sind beide für die unterschiedlichsten Lebenssituationen gewappnet.

Acht Frauen und acht Männer hat Bundeskanzler Olaf Scholz Ende vergangenen Jahres als Ministerinnen und Minister in sein Kabinett berufen – und damit nach eigenen Worten ein Zeichen für die Parität zwischen den Geschlechtern setzen wollen. In anderen gesellschaftlichen Bereichen kann dagegen von Gleichheit und Gerechtigkeit längst keine Rede sein, das gilt vor allem für die Altersversorgung. Frauen erhalten laut Deutscher Rentenversicherung durchschnittlich 792 Euro gesetzliche Rente pro Monat – bei den Männern sind es 1.266 Euro. Bei der Betrachtung des Pension Gender Gaps – hier werden auch die betriebliche Altersversorgung und die private Altersvorsorge berücksichtigt – sieht es noch schlechter aus. Die Basis für den großen Unterschied wird früh gelegt – und entsprechend rechtzeitig sollten Frauen „gegensteuern“.

■ Beide Partner müssen an ihre Altersvorsorge denken

Mit der Babypause fängt es an und zieht sich dann oft durchs ganze Leben: Noch immer unterbrechen vorwiegend Frauen ihre

Erwerbstätigkeit und kümmern sich um die Familie, zunächst um den Nachwuchs und später um pflegebedürftige Angehörige. Im Schnitt zwölf Jahre weniger zahlen Frauen deshalb in die gesetzliche Rentenversicherung ein als Männer. Wer als junge Mutter einen Teilzeitjob angenommen hat, geht oft auch dann nicht wieder auf 100 Prozent, wenn die Kinder älter sind. „Gerade in Zeiten von Corona stellten und stellen Frauen die eigenen Bedürfnisse noch stärker als sonst hinter die der Familie zurück, bedenken aber nicht die Folgen: Das Ungleichgewicht in der Altersvorsorge verstärkt sich weiter“, erklärt Heinke Conrads, im Vorstand der Allianz Lebensversicherungs-AG zuständig für das Ressort Firmenkunden. Die Lösung: „In einer jungen Familie müssen beide Partner an ihre eigene Altersvorsorge denken und vor allem ganz offen über dieses Thema reden, auch wenn es nicht gerade sexy ist“, rät Conrads. Nur wenn beide Partner ausreichend individuell vorsorgten, seien sie für die unterschiedlichsten Lebenssituationen gewappnet. Und nur dann hätten sie entweder als Paar oder allein – nach Trennung oder Scheidung – genügend Geld im Alter zur Verfügung.

■ Je früher, desto besser

Mit der Vorsorge fürs Alter sollten Frauen möglichst früh beginnen, spätestens mit dem Eintritt in den ersten Job. „Auch mit kleinen Beiträgen lässt sich langfristig ein schönes Polster für den Ruhestand aufbauen. Gerade hier lohnt es sich, die Angebote des eigenen Arbeitgebers zu betrieblicher Vorsorge zu nutzen“, so Heinke Conrads. Mehr Infos gibt es unter www.allianz.de/vorsorge. djd

Drei Generationen: Gericht musste eine „Kettenschenkung“ einordnen

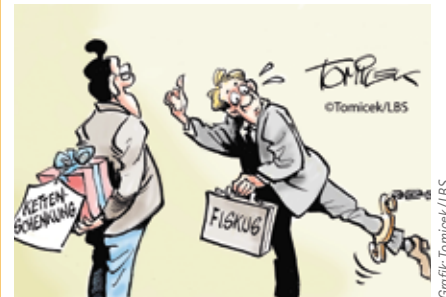
Die Rechtsprechung musste eine sogenannte Kettenschenkung beurteilen. Großeltern hatten ein Grundstück an ein Kind übertragen, das dann seinerseits unverzüglich das Enkelkind bedachte. Nach Auskunft des Infodienstes Recht und Steuern der LBS war der Vorgang trotzdem nicht als eine Schenkung der Großeltern an das Enkelkind zu bewerten.

■ Das Urteil im Detail

Der Fall: Hätten die Großeltern das Grundstück unmittelbar ihrem Enkelkind geschenkt, dann wäre der steuerliche Freibetrag deutlich geringer gewesen als bei einer Schenkung an das Kind. Deswegen wählte die Familie den eingangs beschriebenen Weg. Der Fiskus akzeptierte das nicht und ging von einer unerlaubten Variante der Kettenschenkung aus.

Das Urteil: Das Finanzgericht betrachtete den Fall genau und kam zu dem Ergebnis, das Vorgehen der Familie sei nicht zu beanstanden gewesen. Ein wesentlicher Aspekt bei der rechtlichen Bewertung war es, dass mit der Erstschenkung (an das Kind) keine Verpflichtung zur Weiterschenkung (an das Enkelkind) verbunden gewesen sei. PM LBS

(Quelle: Finanzgericht Hamburg, Aktenzeichen: 3 K 123/18)



Grafik: Tomicek/LBS

Allianz

Mario Braun

Versicherungsfachmann (BWW)
Allianz Hauptvertretung

Telefon: 0341.3583712
Telefax: 0341.3542167
Mobil: 0177.4229265
mario.braun@allianz.de

Rathausplatz 2, 04416 Markkleeberg
Franzosenallee 14, 04289 Leipzig



Trend-House-Markkleeberg

Nagelstudio Karen Braun

www.trend-house-markkleeberg.de

Telefon: 0341.3542166
Telefax: 0341.3542167
Mobil: 0177.3220263

Rathausplatz 2
04416 Markkleeberg

Sonderhotline für Geflüchtete aus der Ukraine

Die Bundesagentur für Arbeit (BA) hat für Geflüchtete aus der Ukraine eine Sonderhotline eingerichtet. Mitarbeiter der BA geben dort Geflüchteten Informationen zur Arbeits- und Ausbildungssuche in russischer und ukrainischer Sprache.

Die Hotline ist von Montag bis Donnerstag von 8.00 bis 16.00 Uhr und Freitag von 8.00 bis 13.00 Uhr unter der Servicrufnummer 0911 1787915 erreichbar. Der Anruf ist nicht gebührenfrei, es fallen Gebühren für einen Anruf ins deutsche Festnetz an. Die Einrichtung einer gebührenfreien Hotline ist technisch nicht möglich. Denn mit einem Telefon, das mit einem ukrainischen Mobilfunkvertrag ausgestattet ist, kann keine 0800-Rufnummer angewählt werden.

Die Hotline fungiert als erste Anlaufstelle für geflüchtete Menschen aus der Ukraine, die Interesse an einer Arbeitsaufnahme oder einer Ausbildung haben. Damit ermöglicht die BA einen unkomplizierten Zugang zu ihren Unterstützungsleistungen ohne Sprachbarrieren. Schwerpunkte im Rahmen der Arbeitsaufnahme und Ausbildung sind die Anerkennung ausländischer Schul- und Berufsabschlüsse und der Zugang zu Sprachkursen.

Falls sich weitere Fragen, die sich aufgrund der geänderten Lebenssituation ergeben (wie Wohnungssuche, Sozialleistungen, Krankenversicherung), geben die Mitarbeiter Hinweise auf weitere Informationsquellen, wie z.B.:

- www.integrationsbeauftragte.de
- www.bmas.de
- www.germany4ukraine.de/hilfeportal-ua
- www.arbeitsagentur.de/ukraine

PM Jobcenter Leipzig

Foto: dji/adeccogroup.de / Unsplash/ Austin Distel

Klar Schiff machen in der virtuellen Welt



Endlich wieder aufräumen und gründlich ausmisten: Das ist von Zeit zu Zeit nicht nur für die eigene Wohnung wichtig, sondern erst recht für das virtuelle Zuhause. Denn Arbeitgeber suchen häufig online nach geeigneten Kandidaten und verschaffen sich im Web einen ersten Eindruck. Die eigenen Profile sollten daher aktuell und frei von eher fragwürdigen Inhalten oder Schnappschüssen sein. Zudem werden viele Positionen direkt über Empfehlungen und Netzwerke besetzt. Ein aktives Auftreten auf geeigneten Plattformen kann sich somit auszahlen.

■ **Der erste Eindruck zählt**

Wie wirkt man auf Personen, die einen noch nicht kennen? Dies lässt sich herausfinden, indem man den eigenen Namen in die Suchmaschine eingibt. Schließlich gehen auch Personalverantwortliche meist so vor, um herauszufinden, ob Bewerber zur Unternehmenskultur passen könnten. „Oft findet man bei der Onlinesuche lange vergessene Einträge wieder, die einem heute womöglich unangenehm sind. Ein regelmäßiges Aufräumen ist daher unbedingt zu empfehlen“, sagt Bastian Krapf von Adecco Personaldienstleistungen. Die Porträtfotos

sollten aktuell sein und zum professionellen Anspruch passen. Noch mehr gilt das für Karriereportale wie LinkedIn oder Xing. Hier geht es vor allem um das digitale Selbstmarketing: Berufsstationen, Qualifikationen, aber auch persönliche Stärken dürfen selbstbewusst präsentiert werden. Tipp: Neben der aktuellen Berufsbezeichnung lassen sich dort Hashtags setzen, um mit Kernaufgaben und Kenntnissen leichter gefunden zu werden. Eine vollständige Übersicht der bisherigen Arbeitsstationen gehört ebenfalls zu den Grundlagen. „Wer darüber hinaus aktiv professionelle Inhalte erstellt, teilt und kommentiert, macht auf sich aufmerksam und zeigt die eigene fachliche Expertise“, erklärt Bastian Krapf weiter.

■ **Systematisch aufräumen**

Neben Karriere- und Businessplattformen tummeln sich viele heute ebenfalls in den eher privat ausgerichteten sozialen Medien. Doch auch hier sollten Bewerber seriös auftreten. Bilder, Beiträge, Kommentare und alles, was dem eigenen Ruf schaden könnte, sollte man tunlichst löschen – selbst wenn es sich buchstäblich um Jugendsünden handelt. Auf Facebook zum Beispiel kann man einschränken, wer einen auf Fotos markieren darf. Dadurch lassen sich unangenehme Überraschungen vermeiden. Unter adeccogroup.de etwa gibt es viele weitere Tipps für das digitale Eigenmarketing und die Jobsuche. Noch ein Tipp, der auf alle sozialen Plattformen zutrifft: Ein systematisches Aufräumen der eigenen Kontaktliste schafft Klarheit und sorgt dafür, dass man selbst relevantere Beiträge angezeigt bekommt. djd

www.lagovida.de

Wir suchen Unterstützung!

Küche ■ Service ■ Housekeeping ■ Spülkraft (m/w/d)
Zudem bilden wir aus:

Wir bieten eine 3-jährige abwechslungsreiche Ausbildung am Empfang, im Housekeeping, in der Reservierung, im Verkauf, im Service oder in der Veranstaltungsabteilung.

Bewerbungen bitte an:
 Lagovida GmbH
 Hafestraße 1 ■ 04463 Großpösna
 Tel. 03 42 06 / 77 50 ■ info@lagovida.de

Immobilien-Mediation: Wenn zwei sich streiten ...

... muss der Dritte nicht immer ein Richter sein!



Seit fast 20 Jahren bin ich als Immobilienmaklerin mit dem Verkauf von Häusern, Wohnungen und Grundstücken tätig. Ja, ich könnte Bücher

darüber schreiben – und nicht nur über die Gebäude. Das Hauptaugenmerk dieses Berufes gilt eigentlich der Vermittlung zwischen den Menschen, denen diese Gebäude oder Grundstücke gehören. Und dies ist nicht selten mit Konflikten belastet. Manchmal sind diese zwischen Verkäufer und Käufer vorhanden und nicht einfach, aber in aller Regel kann hier ich als Maklerin auch in Zusammenarbeit mit dem Notar vermitteln und für beide Seiten eine gute Lösung finden.

Oft liegt der Konflikt aber schon im Vorfeld: Erbgemeinschaften, Ehescheidungen, ungewollte Umzüge, Finanzierungsprobleme. Hier stehen sich Menschen gegenüber – meist familiär verbunden – und oft endet dies im Streit, manchmal sogar vor dem Richter. Gerade bei Erbschaften und Ehescheidungen ist die Immobilie oft der bedeutendste finanzielle Faktor. Es wird teuer, wenn Anwälte und Richter eingeschaltet werden müssen.

Hier greift die Immobilien-Mediation. Mediation allgemein ist eine Form der außergerichtlichen Konfliktlösung unter Moderation eines neutralen Mediators. Das Mediationsverfahren ist ein flexibler, vertraulicher, wie auch strukturierter Prozess, in dem die Parteien durch faire Verhandlungen gemeinsam eine Lösung für ihren Konflikt erarbeiten.

Die Firma Sprengnetter bietet hier ein exzellentes Seminar mit Abschluss für

Immobilienfachleute an, welches genau hier ansetzt. Denn jetzt kann ein Immobilien-Mediator und gerade jemand mit Hintergrundwissen für Immobilien und deren Marktwert die bessere Lösung sein. Die Vorteile liegen auf der Hand:

- Zeitersparnis durch Kompetenz und zeitnahe qualifizierte Konfliktlösung
- Kostenersparnis in Vergleich zu einem gerichtlichen Verfahren mit Anwälten
- gemeinsame Entscheidungen führen zu friedlichen Lösungen ohne langjährige und nervenaufreibende Streitigkeiten
- bei Bedarf schneller Verkauf zum Höchstpreis

■ Wie funktioniert nun die Immobilien-Mediation?

Als erstes findet ein Vorgespräch statt, wo alle Beteiligten ihre Wünsche für die bevorstehende Mediation darlegen können, was sie konkret erwarten und welche Punkte besprochen werden sollen. Im anschließenden Ortstermin werden alle Unterlagen, Daten, Fakten und der Zustand der Immobilie aufgenommen. Im nächsten Termin, der Nachbesprechung wird die Bewertung der Immobilie besprochen. Ziel ist es hier, unter allen Beteiligten eine Akzeptanz für den Wert darzustellen. Im Anschluss findet das eigentliche (klassische) Mediationsverfahren statt – beginnend mit der Bearbeitung der Interessen und Bedürfnisse zu jedem Thema, gefolgt von der Lösungsfindung und einer gemeinsamen Abschlussvereinbarung. Sollten Sie bereits anwaltlich beraten sein, so ist es selbstverständlich, dass Sie die entwickelten Lösungen mit Ihrem Anwalt bzw. Ihrer Anwältin beraten und etwaige Bedenken in der Mediation aufgegriffen werden.



■ Die Grundprinzipien einer jeden Mediation sind:

- die freiwillige Teilnahme
- die erarbeiteten Erkenntnisse und Ergebnisse unterliegen strenger Vertraulichkeit
- alle Beteiligten gehen ergebnisoffen in das Verfahren
- eigenverantwortliches Handeln
- Informationsgleichheit unter den Parteien im gesamten Verfahren

Die zeitliche Investition für eine solche Immobilien-Mediation liegt bei etwa drei bis fünf Terminen mit je ein bis zwei Stunden. Die finanzielle Investition liegt bei etwa 1.000 Euro. Der eventuelle Verkauf der Immobilie über das Maklerbüro ist hierbei kein Thema und vollkommen unabhängig davon.

In der Immobilien-Branche besteht, allein wegen der hohen finanziellen Werte und Risiken, ein erhöhtes Konfliktpotenzial. Immer mehr Betroffene von Immobilienkonflikten haben inzwischen erkannt, dass eine gemeinsam erarbeitete Lösung im Mediationsverfahren eine hohe Akzeptanz hat. Gern stehe ich Ihnen als nunmehr geprüfte Immobilien-Mediatorin für Ihre Fragen zu dem Thema und einen Termin zur Verfügung!

Ihre Sybille Lipp, Markkleeberger Immobilien

Fliegengitter nach Maß

- Spannrahmen
- Schieberahmen und Plissee-Türen
- Dreh- und Pendelrahmen
- Lichtschachtdeckungen
- Beratung – Aufmaß – Fertigung
- Lieferung / Montage

Individueller Insektenschutz für angenehmes Wohnen

Altner Insektenschutztechnik

Wasserturmstraße 49 • 04442 Zwenkau
E-Mail: info@fliegengitter-altner.de

www.fliegengitter-altner.de



**Rufen Sie an:
034203 / 54287**

Markkleeberger Immobilien

Inhaberin: Sybille Lipp

Ihre Maklerin vor Ort
Beratung – Bewertung – Verkauf

Rathausstraße 23
04416 Markkleeberg

www.markkleeberger-immobilien.de

IMMOBILIENSPRECHTAG für Eigentümer:
JEDEN DIENSTAG 9–19 Uhr

und nach Terminvereinbarung ☎ **0341 350 480 55**
info@markkleeberger-immobilien.de

... mit dem richtigen Riecher für Ihre Immobilie



Gut beraten in Sachen Hausbau und Modernisierung

Neues Internetportal informiert Immobilienbesitzer und Bauherren



Foto: hausberater.de
Alle Fragen zu Neubau, Sanierung oder Kauf beantwortet das Portal www.hausberater.de herstellerunabhängig.

Ob Neubau, Altbausanierung oder Immobilienkauf – es führen viele Wege zu den eigenen vier Wänden. Jeder bringt seine ganz eigenen Vorteile, aber auch Herausforderungen mit sich. Welche das sind und wie Bauherren oder zukünftige Hausbesitzer ihnen am besten begegnen, erfahren Interessierte auf Hausberater.de. Wie der Name bereits andeutet, berät das neue Informationsportal rund ums Bauen und Modernisieren sowie Wohnen und Einrichten. Alle

Inhalte sind herstellerunabhängig aufbereitet und stehen kostenlos zur Verfügung.


■ Selbst bauen oder lieber kaufen?

Lohnt es sich heute überhaupt noch, Wohneigentum zu kaufen? Ist neu bauen oder mieten vielleicht die bessere Alternative? Und wie wird aus einer in die Jahre gekommenen Bestandsimmobilie wieder ein zeitgemäßes Wohngebäude? Sowohl Modernisierung als auch Hauskauf oder Hausbau sind mit großen Investitionen verbunden, eine gute Planung ist im Vorfeld deshalb essenziell. Hausberater.de begleitet Interessierte von der Finanzierung über den Kauf- oder Bauablauf bis hin zu rechtlichen und versicherungstechnischen Themen und trägt so dazu bei, die richtige Entscheidung für das zukünftige Zuhause zu treffen. Beiträge zu aktuellen Entwicklungen der Baukosten und Kaufpreise runden das Informationsangebot auf dem Portal ab. Auch für Immobilienverkäufer hält die Plattform viele nützliche Tipps und Informationen bereit.

■ Clever sanieren und modernisieren

Im Zusammenhang mit Haus und Hof geht es aber keinesfalls nur um Neubauten. Weitere Schwerpunkte der Plattform bilden die Modernisierung von Bestandsgebäuden, die individuelle Einrichtung sowie Haustechnik- und Energiethemen. Inhaltlich kommen in diesen Rubriken weder Keller, Fenster, Türen und Wintergärten noch Einbruchschutzmaßnahmen, Maßmöbel, Beleuchtung, Smart Home und Photovoltaik zu kurz – immer unter Berücksichtigung der aktuellen Wohntrends und Wohnstile. Wer Einrichtungstipps fürs Kinderzimmer sucht, das Bad in ein Spa verwandeln möchte oder Ordnung in die Speisekammer bringen will, kommt auf dem neuen Informationsportal ebenfalls auf seine Kosten. Das gesamte Themenangebot rund ums Bauen, Wohnen, Modernisieren, Einrichten, Kaufen und Verkaufen von Immobilien gibt es auf dem neuen Internetportal. *bpr*

■ www.hausberater.de



Nicht später, sondern:  **Ordnung.jetzt**
Im Büro oder Zuhause – leben und arbeiten Sie jetzt leichter mit Ordnung und Struktur.
Michaela Löser - Ordnungsservice
Tel.: 0160 2321 220 · E-Mail: info@ordnung.jetzt
www.ordnung.jetzt

Mario Thonfeld
Malerfachbetrieb
Farbe für's Leben.

Mario Thonfeld
Meister des Malerhandwerks
An der Harth 1
04416 Markkleeberg
www.malerbetrieb-thonfeld.de
Telefon: (0341) 358 24 35
Funk: (0172) 930 53 06
info@malerbetrieb-thonfeld.de

Perfekt eingerichtet mit AREA

Ein himmlisches Ambiente so richtig zum Wohlfühlen bietet AREA-Systemmöbel. Da kommt Ruhe und Entspannung auf und lässt Träume Wirklichkeit werden. Unsere Leistungen umfassen:

- Individuell planbares, modulares System
- Einbau verschiedener Ebenen und Tiefen
- Integration modernster Technik
- Kombination verschiedenster Elemente
- Optimale Ausnutzung Ihrer räumlichen Gegebenheiten
- Modernstes Design in verschiedenen Dekoren & Oberflächen
- Integration von Beleuchtung, Spiegeln und Regalen

Mit AREA-Systemmöbel sind ihren Wünschen keine Grenzen gesetzt, denn AREA bietet für alle Situationen und Grundrisse eine optimale Lösung. *AREA-Systemmöbel*

VERKAUF | VERMIETUNG | INVESTMENT

 **VON POLL**
IMMOBILIEN

**IHRE IMMOBILIENSPEZIALISTEN
IN MARKKLEEBERG**

Eigentümern bieten wir eine **kostenfreie Bewertung** ihrer Immobilie an. Daher freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.
Telefon: 0341 - 35 42 871 0



Jens Bischoff
Büroleiter Markkleeberg
Immobilienkaufmann (IHK), Geprüfter freier Sachverständiger für Immobilienbewertung (PersCert®)

VON POLL IMMOBILIEN | Geschäftsstelle Markkleeberg
Hafenstraße 23a / Pier 1 | 04416 Markkleeberg
E-Mail: markkleeberg@von-poll.com

www.von-poll.com

AREA
SYSTEMMÖBEL



**PLANUNG
MONTAGE
SERVICE**

Wir fertigen Möbel nach Kundenwunsch – Individualität für Ihr Zuhause:

- Einbau-Schrankwände
- Raumteiler
- Badmöbel
- Schlafzimmer
- Flurgarderoben
- Büroeinrichtungen
- Einbauküchen
- Kinderzimmer

Produktion: 04617 Serbitz • Nr. 35
Tel.: 03 43 43 / 5 47 93 • www.area-system.de

Der Knüller jeder Gartenparty: Der „Original Schmöllner Mutzbratengrill“

Mutzbraten ist eine Thüringer Grillspezialität aus Schweinefleisch. Die faustgroßen Stücke mit einem Gewicht von 250 g werden mit Pfeffer, Salz und Majoran gewürzt und circa 90 Minuten über offenem Birkenholzfeuer gegrillt. Das Fleisch erhält sein einzigartiges Aroma. Der Mutzbraten wird mit Sauerkraut und Brot sowie etwas Senf serviert. Während des Grillvorganges sorgt das lodernde Feuer und dessen Duft für die Romantik der Wildnis und für Appetit.

Das Mutzbratengrillgerät besteht aus korrosionsgeschütztem Stahlblech, die Fleischspieße aus Edelstahl. Das Gerät für 14 Portionen besitzt zwei Spieße, die Geräte für 28 bzw. 52 Portionen vier Spieße. Jeder Spieß des Mutzbratengrills wird durch einen eigenen Grillmotor angetrieben.

Diese müssen separat bestellt werden. Das benötigte Birkenholz haben wir auf Wunsch in 15 kg-Säcken für Sie vorrätig.

Das während des Grillvorganges aus dem Fleisch abtropfende Fett wird in den Fettpfannen aufgefangen. Wird es ab und zu mit Wasser aufgegosen, ergibt sich ein vorzüglicher Bratenfond.

Am besten eignet sich Kamm- bzw. Nackenfleisch, das einige Stunden vor der Zubereitung gewürzt werden sollte.

Eine Gebrauchsanweisung mit Rezeptvorschlag liegt jedem Gerät bei. Der Preis des Gesamtgerätes „Original Schmöllner Mutzbratengrill“ setzt sich aus dem des Grundgerätes und dem der gewählten Motorenart in der Anzahl der Spieße zusammen.

■ Infos unter: www.mutzbratengrill.de

■ Daten Grillgeräte:

- 3 Größen: 14 / 28 / 52 Portionen (Großgrillgeräte bis 300 Portionen für gewerblichen Einsatz auf Anfrage lieferbar)
- zerlegbar
- Versand per Nachnahme oder Vorkasse möglich

■ Aktuelle Angebote:

- Mutzbratengrill mit 2 Spießen für ca. 14 Mutzbraten 130,- Euro
- Mutzbratengrill mit 4 Spießen für ca. 28 Mutzbraten 175,- Euro
- Mutzbratengrill mit 4 Spießen für ca. 52 Mutzbraten 235,- Euro
- Elektro-Grillmotor 230 V (extra stark) 28,50 Euro



- Hähnchenhalter Eine echte Alternative! 18,50 Euro



■ Videos, Bilder, Beschreibungen, Rezepte, Geschichten – das alles finden Sie auf der Internetseite des „Original Schmöllner Mutzbratengrill“ mit Onlineshop: www.mutzbratengrill.de

■ Alle Grillgeräte: TÜV-geprüft, GS-Prüfzeichen

Lotter Metall

Bauen. Renovieren. Wohlfühlen.

Mit Lotter Metall
Lebensräume
gestalten!



Lassen Sie sich inspirieren und beraten.

DER ORIGINAL
SCHMÖLLNER
MUTZBRATENGRILL

**LOTTER
METALL**

Beratung & Vertrieb:

Lotter Metall GmbH + Co. KG

Stammsitz Borna Tel.: 03433 250-273

Niederlassung Leipzig Tel.: 0341 9040-70

Niederlassung Schmöln Tel.: 034491 641-0

www.lottermetall.de

25 Jahre phoenix: Intendanten von WDR und ZDF würdigen Ereignis- und Dokumentationskanal

Screenshot: phoenix.de



Die Intendanten von WDR und ZDF, Tom Buhrow und Dr. Norbert Himmler, haben phoenix und dem Team zu erfolgreichen 25 Jahren als Ereignis- und Dokumentationskanal gratuliert und insbesondere die aktuelle Ukraine-Berichterstattung gewürdigt. Die phoenix-Programmgeschäftsführerinnen Eva Lindenau (ARD) und Michaela Kolster (ZDF) gaben anlässlich des Jubiläums bekannt, dass phoenix bis 2024 in den früheren Schürmann-Bau in Bonn, dem heutigen Sitz der Deutschen Welle, umziehen werde. Im Zuge des Umzugs werde phoenix zu einer digitalen Politik-Plattform weiterentwickelt, die Politik im Fernsehen, in den Mediatheken von ARD und ZDF und in Social-Media-Netzwerken erlebbar mache.

WDR-Intendant Tom Buhrow sagte: „phoenix zeigt Ereignisse live, erklärt Politik und Entscheidungsprozesse, ordnet ein und vertieft. Die Verbindung aus Live-Berichterstattung, Gesprächen und Dokumentationen macht phoenix so einzigartig und wertvoll für unsere Demokratie. Wie unverzichtbar phoenix ist, haben die Kolleginnen und Kollegen gerade in den vergangenen Wochen während des Krieges in der Ukraine wieder eindrucksvoll gezeigt.“

PM phoenix

■ Mehr Informationen, Hintergrundwissen und TV-Programm: www.phoenix.de

- Wahlwerbung -

Ihre Stimme am 12. Juni!

JÖRG DORNAU

IHR LANDRATSKANDIDAT



TRAU DICH LANDKREIS LEIPZIG!
www.Joerg-Dornau.de



Spendenkonto: AfD-KV LKL, IBAN: DE77 8609 5604 0307 1738 40
 Leipziger Volksbank eG, Verwendungszweck: Wahl2022

V.i.S.d.P.: Ediger Naujok, AfD-KV Landkreis Leipzig, Postfach 1221, 04461 Großpörsna

Politisches Wissen im Internet Relaunch von bpb.de



Screenshot: bpb.de

1998 ist die Bundeszentrale für politische Bildung (bpb) unter www.bpb.de online gegangen. Im Herbst 2002 wurde der Webauftritt unter dem Motto „Politisches Wissen im Internet“ völlig neu ausgerichtet und seitdem immer weiterentwickelt. 24 Jahre nach der Erstveröffentlichung präsentiert sie sich jetzt wieder rundum erneuert. Bis heute gleich geblieben: die Adresse www.bpb.de und der Anspruch, eine verlässliche Adresse für politisches Wissen im Internet zu sein.

Das Design hat sich sichtbar verändert und ermöglicht eine bruchlose und barrierearme Nutzung auf Smartphone, Tablet und Desktop. Auch konzeptionell wurde das größte Portal für politische Bildung im deutschsprachigen Raum auf neue Füße gestellt. Was bleibt, ist die Seriosität, Überparteilichkeit und der große Wissensspeicher in Sachen Politik, Wirtschaft und Geschichte. Mit u. a. solch bekannten Angeboten wie dem Wahl-O-Mat, den Informationen zur politischen Bildung („schwarze Hefte“) oder der Fachzeitschrift „Aus Politik und Zeitgeschichte“ (APuZ) sowie dem Jugendmagazin „fluter“, die alle auch über www.bpb.de erreichbar sind.

Auf der Website findet man auf rund 50 Themenseiten das gesamte Angebot der bpb. Die Mediathek (mit aktuell mehr als 3.000 Videos) wurden stärker auf den jeweiligen Nutzungszweck fokussiert und das Finden von Veranstaltungen sowie das Bestellen von Publikationen im bpb-Shop einfacher und komfortabler gemacht. Zudem wurden technische Barrieren abgebaut, die Suchfunktion optimiert und neue Features wie eine „Merkliste“ entwickelt.

Im letzten Jahr verzeichnete www.bpb.de fast 60 Millionen Besuche. Die Website bietet allen Interessierten Grundlagen- und Hintergrundtexte, Grafiken, Lehrmaterialien sowie Erklärfilme, Dokumentationen und Podcasts zu zeithistorischen und politischen Themen – sehr häufig als „Creative Commons Lizenz“ und frei für den nichtkommerziellen Bereich nutzbar. Darüber hinaus kann man im großen digitalen oder analogen Veranstaltungsbereich der Bildungseinrichtung suchen oder im Online-Shop eine der rund 1.400 aktuell lieferbaren Publikationen gegen eine geringe Bereitstellungspauschale bestellen.

Das neue Design und Konzept orientiert sich auch am Feedback der Nutzenden und soll für alle leicht bedienbar sein. Um das zu gewährleisten, wird die Website ständig weiterentwickelt. Rückmeldungen an: relaunch@bpb.de.

PM Bundeszentrale für politische Bildung

Anmerkung des Verlags: Für den Inhalt von Anzeigen mit politischen Meinungsäußerungen sind die jeweiligen Parteien, Bündnisse, Vereine und Personen verantwortlich. Zur Veröffentlichung ist der Verlag gesetzlich verpflichtet.



Friedhöfe der Welt (4):
East Parish Burying Ground,
Newton (Massachusetts), USA



Der Friedhof in Newton im Großraum Boston entstand in den 1660er-Jahren und beherbergt auch Gräber der ersten Siedler, die an den Küsten Neuenglands landeten. An den historischen Grabsteinen sind viele Inschriften gut erhalten. Auf obigem Stein etwa kann man (übersetzt) lesen: „Hier liegt der Leib von Susanna Fuller, Tochter von Herrn Isaac und Frau Hannah Fuller, sie starb am 12. März 1747 im 23. Jahr ihres Lebens.“ Der geflügelte Totenkopf auf dem Grabstein ist typisch für die Mitte des 18. Jahrhunderts. *bw*

bestattungen-dunker.de
Tel. 0341 - 3581919
Rathausstraße 43 04416 Markkleeberg

WATTLER
BESTATTUNGEN
seit 1991

Markkleeberg-Ost
Bornaische Straße 77

Markkleeberg-West
Rathausstraße 51
EINGANG AM FRIEDHOF

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

Tel. 0341 3380535
www.bestattung-wattler.de

STEINMETZ KÜHN
Meisterbetrieb

Dienstag 10-14 Uhr
Donnerstag 13-17 Uhr
Rathausstraße 40
04416 Markkleeberg
Telefon 03 41 - 35 01 39 40
Mobil 01 62 - 435 96 84
kontakt@steinmetzkuehn.de
www.steinmetzkuehn.de

www.bestattungmueller.de

müller
Bestattungen

24 h: 034299 / 797 493

Menschlichkeit, Respekt, Ehrlichkeit und Vertrauen sind die Werte, die uns als fachgeprüftes Bestattungsunternehmen seit über 25 Jahren ausmachen.

Wir sind für Sie da.

In Markkleeberg finden Sie uns in der Hauptstraße 264.
Leipzig – Markkleeberg – Zwenkau

Bestattungshaus
Päschel
Meister- und Ausbildungsbetrieb

Erben ist klasse, aber ein Testament zu schreiben, macht Mühe? Wir helfen Ihnen, den ersten Schritt zu tun.

Frau Noß ist für Sie da.
Hauptstraße 124 | 04416 Markkleeberg
Telefon: 034299 70688
www.bestattung-leipzig.de

Die Zukunft ist lieferbar.

Wir garantieren Ihnen
den Umweltbonus⁷!

Jetzt Modell mit alternativem
Antrieb bestellen!



Hyundai TUCSON Plug-in-Hybrid

- Rückfahrkamera
- Einparkhilfe hinten
- Lederlenkrad
- Dachreling



Hyundai KONA Elektro

- Digitales Cockpit
- Einparkhilfe hinten
- 10,25" Touchscreen
- Tempomat



Hyundai SANTA FE Plug-in-Hybrid

- Einparkhilfe vorne
- Notbremsassistent
- Rückfahrkamera
- 10,25" Touchscreen



mtl. leasen

299,- EUR¹

Kraftstoffverbrauch⁸ für den Hyundai TUCSON 1.6 T-GDI Plug-in-Hybrid, 195 kW (265 PS): kombiniert/gewichtet: 1,4 l/100 km; Stromverbrauch kombiniert/gewichtet: 17,7 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 62 km; innerorts: 74 km; CO₂-Emission kombiniert: 31 g/km; CO₂-Effizienzklasse: A+++.

mtl. leasen

219,- EUR²

Stromverbrauch⁸ für den Hyundai KONA Elektro 100 kW (136 PS), Frontantrieb: komb: 14,3 kWh/100km; elektr. Reichweite bei voller Batterie: 305 km; innerorts: 435 km; CO₂-Emissionen komb: 0 g/km; Effizienzklasse A+++.

mtl. leasen

459,- EUR³

Kraftstoffverbrauch⁸ für den Hyundai SANTA FE 1.6 T-GDI Plug-in-Hybrid, 195 kW (265 PS): kombiniert/gewichtet: 1,5 l/100 km; Stromverbrauch kombiniert/gewichtet: 16,3 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 58 km; innerorts: 69 km; CO₂-Emission kombiniert: 34 g/km; CO₂-Effizienzklasse: A+++.

FREYDANK

Geithainer Str. 58 • 04328 Leipzig
Telefon (0341) 65 99 3 - 0

Am Osthang 15 • 04178 Leipzig
Telefon (0341) 94 52 - 154



Berechnungsbeispiele für das Private Kilometerleasing von Hyundai Finance, einem Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Preise inkl. 19% MwSt. und zzgl. 890,-€ Überführungskosten und Zulassungskosten. Fahrzeugabbildungen enthalten z. T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Angebot gültig bis 30.06.2022

Leasingbeispiele	Verkaufspreis	Sonderzahlung	Laufzeit	Fahrleistung p.a.	Mtl. Raten à	Gesamtbetrag	eff. Jahreszins	Sollzins p.a.
¹ Hyundai TUCSON, Plug-in-Hybrid, Automatik, 195 kW (265 PS), Allrad	42.350,00 EUR	6.366,00 EUR ⁴	36 Monate	10.000 km	299,00 EUR	17.130,00 EUR	2,19 %	2,17 %
² Hyundai KONA Elektro (39,2 kWh), 100 kW (136 PS), Frontantrieb	35.650,00 EUR	6.000,00 EUR ⁵	48 Monate	10.000 km	219,00 EUR	16.512,00 EUR	2,69 %	2,66 %
³ Hyundai SANTA FE, Plug-in-Hybrid, Frontantrieb, 195 kW (265 PS)	55.750,00 EUR	6.778,11 EUR ⁶	36 Monate	10.000 km	459,00 EUR	23.302,47 EUR	2,19 %	2,17 %

⁴ Der Anteil von 4.500 EUR (Umweltbonus inklusive Umweltpremie) an der Sonderzahlung kann Ihnen unter Umständen im Rahmen des Programms zur Förderung von elektrischen Fahrzeugen erstattet werden („BAFA-Prämie“). Der Bundesanteil ist gesondert beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) zu beantragen. Der Herstelleranteil von Hyundai bzw. von dem Hyundai Vertragshändler in Höhe von 2.677,50 EUR (brutto) ist in Abzug gebracht.

⁵ Der Anteil von 6.000,00 EUR (Umweltbonus inklusive Umweltpremie) an der Sonderzahlung kann Ihnen unter Umständen im Rahmen des Programms zur Förderung von elektrischen Fahrzeugen erstattet werden („BAFA-Prämie“). Der Bundesanteil ist gesondert beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) zu beantragen. Der Herstelleranteil von Hyundai bzw. von dem Hyundai Vertragshändler in Höhe von 3.570,00 EUR (brutto) ist in Abzug gebracht.

⁶ Der Anteil von 3.750 EUR (Umweltbonus inklusive Umweltpremie) an der Sonderzahlung kann Ihnen unter Umständen im Rahmen des Programms zur Förderung von elektrischen Fahrzeugen erstattet werden („BAFA-Prämie“). Der Bundesanteil ist gesondert beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) zu beantragen. Der Herstelleranteil von Hyundai bzw. von dem Hyundai Vertragshändler in Höhe von 2.231,25 EUR (brutto) ist in Abzug gebracht.

⁷ Voller Umweltbonus und Lieferversprechen bis 31.12.2022 bei Bestellung folgender Modelle: Hyundai SANTA-FE Plug-in-Hybrid, bei Bestellung bis 30.06.22; Hyundai TUCSON Plug-In-Hybrid, bei Bestellung bis 31.05.22; Hyundai KONA Elektro, bei Bestellung bis 30.06.22

⁸ Die angegebenen Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt und ggf. in NEFZ-Werte umgerechnet. Mehr unter hyundai.de/wltp

5 JAHRE Garantie ohne Kilometerlimit*

* Fahrzeuggarantie ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: Die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für serienmäßiges Car-Audio-Gerät inkl. Navigation bzw. Multimedia sowie für Typ-2-Ladekabel und 2 Jahre für die Bordnetzbatteie), 5 Jahren Lackgarantie (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft), 5 kostenlosen Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Zudem 5 Jahre beziehungsweise für die Hyundai Elektro-, Hybrid-, Plug-in-Hybrid- und Wasserstoff-Modelle 8 Jahre Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannen- und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft).

8 JAHRE Garantie**

** Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit greift für den KONA Elektro im Anschluss an die Hyundai Herstellergarantie zusätzlich die 3-jährige Anschlussgarantie der Real Garant Versicherung AG (Marie-Curie-Straße 3, 73770 Denkendorf). Die Leistungen der Anschlussgarantie weichen von der Herstellergarantie ab (Details unter: <http://www.hyundai.de/downloads/beratung-kauf/garantien>). Garantie für die Hochvolt-Batterie ohne Aufpreis für KONA Elektro: 8 Jahre oder bis zu 160.000 km, je nachdem was zuerst eintritt.

Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen gemäß den Bedingungen des Garantie- und Servicehefts.